

NUEVA RIOJA

Logroño, domingo, 31 de agosto de 1969. Año XXX. Número 9.570

Vara de Rey núm. 68. Apdo. 28. Precio: 3 pesetas

Diario de Información general. Edita: NUEVA RIOJA, S. A. - Director: Ismael Romanos Aliacar.

Dpto. Legal: LO-2.

Vajillas, cristalerías y juegos de café
Cuberterías y baterías de cocina
«LOS TRES»
San Agustín, 9. Teléfono 21 19 73

Asunto MATESA

Vilá Reyes: «Lo que más me molesta es que me tomen por deshonesto y por imbécil»

«No tenemos ni un solo céntimo fuera de España»

«MIENTRAS NO HAYA MUCHOS EMPRESARIOS DISPUESTOS A IR A CARABANHEL POR SU PAIS, ESPAÑA NO RECUPERARA SU ATRASO»

(Pág. 12)

DESDE AYER

CALAHORRA EN FIESTAS

CALAHORRA, 30. (De nuestro corresponsal, JOTAGE).

Ya sonó el chupinazo. Ya ha comenzado la algarabía. Ya la ciudad viste sus mejores galas para celebrar con su peculiar alegría las tradicionales fiestas en honor de sus Santos Patronos, los Mártires Emeterio y Celedonio.

Conforme al programa previsto, a las doce en punto de la mañana, la Reina de nuestras fiestas, más guapa, si cabe, que en otras ocasiones, encendía la mecha del chupinazo. Como si se tratara de un viejo rito, el público, estacionado en las inmediaciones del Palacio Municipal, ha guardado un profundo silencio, un recogimiento absoluto. Y cuando el cohete ha surcado los aires y ha retumbado su explosión, los miles de espectadores allí concentrados han estallado en un aplauso rabioso, sincero, largo tiempo contenido y que por fin daban rienda suelta. Han comenzado las fiestas.

Tras la Reina, el alcalde de la ciudad, las damas de honor —¡guapas!— de aquella nuestra flamante «Miss Turismo» —¡qué criatura, Señor!—, nuestra simpatísimas «Familia Turista», personalidades e invitadas han encendido también infinidad de artefactos pirotécnicos, mientras la «Peña Philips» iniciaba su ya tradicional desfile con carroza alegórica que ha hecho las delicias de la multitud. De verdad que no cabía nadie más en la calle. Una masa humana, ingente, arrolladora y simpática, desfilaba desde el Palacio Municipal hacia el centro de la ciudad.

En uno de los salones del Palacio Municipal, el Ayuntamiento ha obsequiado al cortejo real y a sus ilustres huéspedes con un selecto y abundante aperitivo.

A las cinco de la tarde, en el Campo Municipal de Deportes de La Planilla se han celebrado un partido amistoso (?) entre el Alavés y el titular de nues-

tra ciudad para dirimir el «Trofeo Pórtico de Fiestas», donado por los calahorranos Hermandades Adán Marín, del que informamos en páginas deportivas.

A las siete de la tarde, el Excmo. Ayuntamiento en corporación y bajo mazas ha asistido a las solemnes vísperas que se han celebrado en la Santa Iglesia Catedral.

A teatro lleno, la compañía titular del Teatro Bellas Artes de Madrid ha puesto en escena «El inocente», de Joaquín Calvo Sotelo.

A las once de la noche, en las inmediaciones del Palacio Episcopal, se ha encendido la tradicional hoguera. Más tarde, las huestas del maestro Arrovo han amenizado la quema de la primera colección de fuegos artificiales.

Y a esperar a mañana, el día grande de nuestras fiestas. Oíera Dios que nos envíe un tiempo más bonancible. Ya los contaremos.

En El Cairo

Entrevista

Hussein-

Nasser

para

formar

un

mando

militar

unificado

árabe

El rey Hussein de Jordania y el presidente egipcio, Abdel Gamal Nasser, se entrevistaron hoy durante unas horas para celebrar conversaciones destinadas a la formación de un mando militar unificado árabe, según han declarado hoy fuentes políticas.

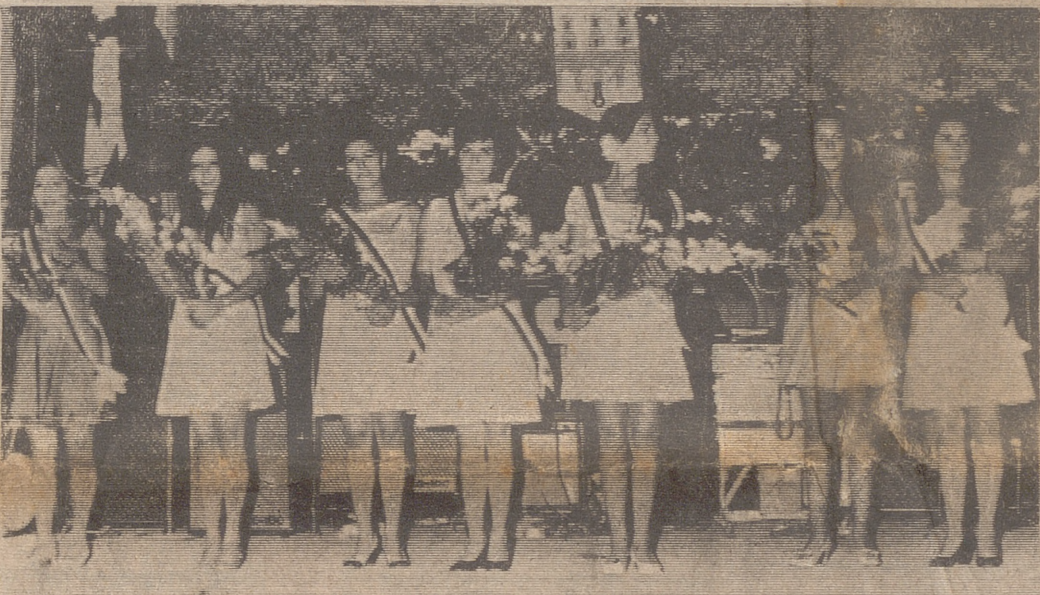
La reunión inicial ha sido rodeada del mayor secreto y discreción. Los comunicados oficiales únicamente señalan la llegada de Hussein, pero no facilitan más declaraciones.

El domingo continuarán las conversaciones bilaterales y se ampliarán el lunes, cuando el jefe de Gobierno sirio, Nouredin Al Atassi, y el presidente del Iraq, Ahmed Hassan Al Bakr, lleguen a El Cairo, según fuentes gubernamentales egipcias.

Se espera que los cuatro dirigentes árabes únicamente discutirán una cuestión: la mejor coordinación de las fuerzas árabes a lo largo del frente oriental contra Israel.

El lunes coincidirán las conversaciones de los cuatro países con la apertura del Consejo Nacional Palestino, dominado ahora por la organización de comandos Al Faah. El Consejo tratará de un programa para la recuperación del territorio árabe ocupado por Israel.

PROLOGO DE LA VENDIMIA RIOJANA



Ayer, por la noche, tuvo lugar en el Bolo Pin-Club la presentación oficial de las Reinas y damas de honor de las distintas carrozas que han de desfilarse en las próximas Fiestas de la Vendimia Riojana. Al acto asistieron nuestras primeras autoridades y estuvo concurrencioso. En el cliché vemos a la Reina y damas de honor del Gran Casino. — (Foto Herce).

AMPLIA INFORMACION

DEL LOGROÑES-ELCHE

EN PAGINAS

8 Y 9

GAUTXORI (Oyón)

Meriendas o cenas de picadillo o callos, 100 variedades distintas, por 20 pesetas, incluido pan y vino en barra.
Pinchos, tortilla oyesa, jamón, etc., 5 pesetas.

EL CUERVO

Ración gambas, de 4 a 6 unidades, 5 Ptas.
Ración cigalas, 5 Ptas.
Tacos de jamón, a 5 Ptas.
Bocadillos de jamón, más jamón que pan 15 Ptas.

ESTO SOLAMENTE EN EL CUERVO

DEGUSTE LOS EXCELENTES VINOS DE RIOJA Y LA FAMOSA TORTILLA OYONESA, EN EL PUEBLO MÁS BONITO, LIMPIO Y DE ORDEN DEL MUNDO.

AMBULANCIA

Centro Recuperación Virgen de la Esperanza

Juan, XXIII, 3. LOGROÑO

SERVICIO PERMANENTE

Avisos: Teléfonos 22-04-00 21-49-51 22-13-79

Respirador-resucitador control automático

Oxígeno carbónico y mezclas

Equipo transfusión sangre, suero y plasma

Equipo médico-quirúrgico de primera urgencia

Equipo para reanimación de enfermos lesionados y traumatizados

Atendida por médico y practicante

mola

superlimpieza al seco

San Juan, 16. - Teléfono 21-46-50.

EN NUESTRA MODERNA INSTALACION

SOLO HAY DOS PREOCUPACIONES...

CALIDAD Y RAPIDEZ

RELOJES DE LAS MEJORES MARCAS

MODELOS ESPECIALES DE JOYERIA

VENTANA A LA CALLE

Agradecidos, pero envidiosos

No hace mucho se ocupaba nuestro periódico de la serie de mejoras y ampliaciones proyectadas por la Compañía Telefónica para nuestra capital, en plazo breve. Algunas de ellas, brevisimo: nueva central telefónica; ampliación de la red hasta absorber por completo todas las demandas de instalación de aparatos, que son muchas y que ahora no es posible atender porque hemos llegado a la saturación; enlace automático directo con Bilbao y Madrid, y otra porción de cosas, en fin, que suponen un notable mejoramiento de los servicios y revelan la excelente disposición de la Telefónica por conseguirlo.

Nuestro agradecimiento profundo a ésta por todo ello. Acabamos de leer, sin embargo, lo perfectamente bien que funciona en Madrid —y la evidente comodidad que supone para los abonados— ese servicio complementario llamado "del 098". Y la verdad es que, sin que nuestro reconocimiento a la Telefónica disminuya un sólo ápice, no nos es posible dejar de sentir bastante envidia de los abonados madrileños.

«Cuándo, además de los enlaces automáticos y de las ampliaciones de líneas, vamos a disfrutar también los logroñeses de ese otro tipo de mejoras, tan agradables?»

Cuando seamos una ciudad tan popular como Madrid y merezca la pena establecerlos, por supuesto. Pero también es gaita que, siendo nosotros tan abonados como los madrileños, no podamos disfrutar de la ventaja y comodidad del despertador telefónico hasta que crezcamos lo suficiente.

Porque, como todos ustedes sabrán seguramente, el servicio "del 098" consiste en eso: llama uno a ese número, da el suyo de abonado, dice a qué hora quiere que le despierten y, en efecto, a la mañana siguiente, matemáticamente a la hora indicada, una amable y acariciadora voz femenina nos advierte que tenemos que abandonar el blando lecho. Estupendo, ¿eh?

Pues, lo que puede que ya no sepan muchos —nosotros acabamos de enterarnos ahora, al leer lo anterior, con lo que nuestra envidia ha crecido notablemente—, es que ese servicio no se limita a hacer de amable e infalible despertador. Atiende, además, una serie de variadísimas consultas, que resuelven con absoluta comodidad para el usuario toda esa serie de "pegas" y pequeños conflictos con que las gentes solemos tropezar a diario: horarios de trenes, itinerarios de carreteras, líneas de aviones, programas de espectáculos y una porción de cosas más. Para ello, cada estación telefónica cuenta con libros, planos, guías y todo lo necesario para atender cumplidamente este utilísimo servicio. Por tener, tienen hasta un amplio y completo recetario de cocina, a disposición de las amas de casa despidadillas que deseen cerciorarse de si han preparado bien el bacalao al pil-pil o la ternera a la riojana.

Comprenderán ustedes que, con servicios así, resulta una auténtica ganga ser abonado telefónico. Es una pena, penita, que a los logroñeses, por no haber crecido lo suficiente, nos estén vedadas tantas facilidades. ¡Con lo que a nosotros nos gustaría preguntar cómo tiene que hacerse uno el nudo de la corbata para que quede derecho!

Pero, nos hacemos cargo. Y, mientras tanto, nos conformaremos con que nos pongan pronto esos enlaces automáticos. Que tampoco son moco de pavo, caballeros.

O — O



Casos ayer atendidos por la Hucha Popular:

Un envase de cápsulas de "Chlorostrept" para un enfermo necesitado.

Para otro enfermo de modestos posibles, un envase con frasquito doble de "Deltabronquidiazina C-P", una caja de supositorios de "Elmufilina-Barbiton", un envase de comprimidos de "Ospén" y otro de grasas de "Bleccetina".

Y para una enferma de recursos limitados, un envase de comprimidos de "Neuramina Forte", una caja de ampollas de "Dolce-Complex", un bote grande de "Glucodolco-Potrina" y un envase de comprimidos efervescentes de "Calcium-Sandoz".

Importe de todo esto, ochocientas cincuenta y cuatro (854) pesetas.

De aportaciones, hemos recibido cien (100) pesetas de "Un donante anónimo". Muy agradecidos.

Con todo esto, el fondo general, que ayer sumaba mil seiscientos treinta y nueve (1.639) pesetas, pasa hoy a las ochocientas ochenta y cinco (885).

Calzados VIFER LIQUIDA

RESTO TEMPORADA

DESDE 100 PTAS. PAR TODOS DE LA TEMPORADA ACTUAL CALLE DEL CARMEN, 4.

AGENTE DE VENTAS

para proporcionarle sueldo fijo, comisiones y seguros sociales, trabajo agradable en un equipo organizado.

QUEREMOS gente dinámica y alegre, con ganas de trabajar en una ocupación con muchos incentivos.

Escribir, adjuntando un breve historial a la Oficina de Colocación. Ref. núm. 15.582.

Ahora podemos hacer FOTOCOPIAS por cantidad y hasta 0,50 PTAS. FOLIO

I G L E M

Calvo Sotelo, 26. - Teléfono 22-18-89.

agenda del día

SANTORAL

SANTOS DE HOY.—Nuestra Señora de la Consolación, Ramón Nonato y Paulino. Misa de segunda clase, color verde.
SANTOS DE MAÑANA.— Nuestra Señora de la Cinta, Nuestra Señora de la Fontcalda, Gil y Vicente. Misa de cuarta clase, color verde.

NATALICIOS

María Isabel, hija de José A. González Martínez y Agueda Volga Galindo Pardo; Cristina Yolanda, de Ernesto de Carlos Diez y Teresa Annabella León Tomás, y Roberto Agustín, de Joaquín Estrada Alvarez y Violeta Suárez Viego.

MATRIMONIOS

Antonio Roldán Gutiérrez y Ana María Oliván Espinosa.

SERVICIO FARMACEUTICO

Prestarán servicio día y noche:

Don José Pérez Orive, Vara de Rey, 9, y don Jesús González Cuevas, Mayor 133.

« ADA »

DELEGACION PROVINCIAL DE LOGROÑO

SERVICIO DE GRUA Y AUXILIO

PERMANENTE

CARROCERIAS COTERON

Santos Ascarza, 38. Teléfono: 21-27-09

PEONES Y SOLDADORES

PRECISA IMLO

Razón:

MURO DEL CARMEN, 4. 1. Oficina de Colocación. Referencia número 15.407

LUIS ALEGRE

MEDICINA INTERNA

SUSPENDE SU CONSULTA

HASTA NUEVO AVISO

(C. S. P. núm. 938)

Vacaciones 69!!

MALLORCA: 8 días, avión, desde	1.950 Ptas.
MALLORCA: 15 días, avión, desde	3.850 Ptas.
CANARIAS: 15 días, avión, desde	6.700 Ptas.
BENIDORM: 14 y 20 septiembre, 15 días	3.500 Ptas.
GALICIA: 7 septiembre, 10 días	6.900 Ptas.
CALELLA: Todos los domingos, 8 días	3.900 Ptas.
LLORET DE MAR: 7 y 14 septiembre, 8 días	4.200 Ptas.

Solicite folleto gratuito con más de 100 excursiones



Agencia de Viajes del Grupo ATITULO 69
Avda. de España, 2 Telef. 220454
LOGROÑO (Frente estación autobuses)

PLACA AL MERITO TURISTICO

MUEBLES FACON

CON CALIDAD Y PRECIOS SIN COMPETENCIA

CONTRIBUYEN CON LA MAYOR EFICACIA

AL CONFORT DEL HOGAR.

EXPOSICION Y VENTA en

OYON (Alava)

Calle Laureano Irribarría núm. 4.

TELEFONO 223

Teléfonos de NUEVA RIOJA

DIRECCION 211988
REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES 213100
(Centralita)

SERVICIO DE GUARDIA PARA VEHICULOS

Talleres Barcelona, Milicias, 10. Grúas: Sr. Coterón, Santos Ascarza, 48.

Grupo de Panaderías Turno Tercero

Expendedurías de pan que permanecerán abiertas hoy, domingo, de las ocho a las doce horas:

Barriocepo, 8.
Cadena, 19.
Herrerías, 18.
Marqués de Murrieta, 33.
General Mola, 5.
Puente, 20.
Ruavieja, 46.
San Agustín, 7.

TELEFONOS DE URGENCIA

TAXIS: Paradas
Estación Autobuses . . . 220829
Espolón 212299
Murrieta 222626
Gr. Franco 222333
Estación Ferrocarril . . . 221060
Urgencia nocturno de la Guardia Municipal . . . 211210
Casa Socorro y Policía RENFE 213856
Municipal 211210
Cruz Roja (ambul.) . . . 212426
Cruz Roja (chófer) . . . 222710
Hospital Provincial . . . 211410
Seguro Enfermedad Residencia Sanitaria . . . 213600
Servicio de urgencia, Sagasta, 4 223984
Cuerpo de Bomberos . . . 211010
Cuerpo de Bomberos 211019
Comisaría de Policía . . . 211610
Ambulancia (Centro Recuperación Virgen de la Esperanza 220400, 214951 y 221379).

CUPON PRO CIEGOS

Número premiado ayer:

2 6 7

José Esteban Iñiguez

PEDIATRIA-PUERICULTURA

Bretón de los Herreros, 13. Teléfono 21-33-33
Reanuda su consulta a partir del 1.º de septiembre (C. S. P. núm. 936)

Sáenz de Santa María Castropol

ENDOCRINOLOGIA Y APARATO DIGESTIVO

Reanuda su consulta a partir del día uno de septiembre. C. S. P. núm. 934

SERVICIOS GRUA

TALLERES NAFARRATE
Teléfonos 214849 y 213026

A. ROMERO GIL

DERMATOLOGO

Suspende su consulta hasta el 17 de septiembre. C. S. P. núm. 937

BERNARDO MARTIN GARCIA

UROLOGIA

Consulta: Avda. de Portugal, 9, cuarto izquierda. Tlf. 22-35-83. Urgencias: Teléfonos 22-35-83 y 21-37-00. (C. S. P. núm. 919)

COHEN

Suspende su consulta durante todo el mes de septiembre. Atenderá su consulta: Don Felipe García Villanueva, con domicilio en Jorge Vigón, 1. (C. S. P. número 933)

tiempo atrás

Hace 25 años

JUEVES, 31 DE AGOSTO DE 1944

EN ESPAÑA

Se inaugura en Santander el nuevo edificio de la Universidad «Menéndez Pelayo»

Bajo la presidencia del ministro de Educación Nacional, señor Ibáñez Martín, se celebró en Santander con toda solemnidad la inauguración del nuevo edificio de la Universidad «Marcelino Menéndez Pelayo» establecida en lo que era Hospital de San Rafael, totalmente transformado para adaptarlo a su nuevo destino con arreglo a las más modernas exigencias. Los actos, a los que asistieron el ministro de Obras Públicas, señor Peña, y la totalidad de las autoridades civiles, militares y académicos santanderinas, dio comienzo con una misa de Espíritu Santo oficiada por el obispo de la diócesis en la capilla de la Universidad, tras la cual tuvo lugar, en el parafino, el acto inaugural, en el que el señor Ibáñez Martín pronunció un interesante discurso.

—Regresó de Vigo el equipo del Frente de Juventudes riojano que, junto a los de las cincuenta provincias españolas, había participado en los campeonatos nacionales de atletismo, haciendo un airoso papel. La actuación más destacada fue la del corredor larderense Facundo Vallejo, que corriendo por primera vez en lucha con los mejores valores nacionales y en pista de ceniza totalmente desconocida para él, alcanzó el cuarto puesto en la prueba de los cinco mil metros lisos.

—Transcurrian, brillantísimos.

EN EL EXTRANJERO

Movimiento subversivo en Eslovaquia

Ante las repetidas muestras de debilitamiento de las fuerzas alemanas, se produjo un movimiento subversivo en Eslovaquia. De fuente germana se decía que el presidente Fiso había podido dominar la situación gracias a la ayuda alemana. Se agregaba que Berlín tenía la seguridad de que bastarían 24 horas para restablecer el orden.

—Dejando atrás en un rápido avance núcleos alema-

mas, las fiesta de Calahorra. A las nueve y media de la mañana, en el grupo escolar «Quintiliano», se inauguró el «IV Concurso de Productos del Campo», en el que figuraban excepcionales ejemplares de calabazas, sandías, pimientos, patatas y otras muchas variedades de esa rica zona agrícola. A las diez y media, en la catedral, con asistencia de las autoridades provinciales y locales y el templo repleto de fieles, se celebró solemne misa mayor, en la que actuó la capilla de la S. I. Catedral Reforzada con el notable doble cuarteto vocal de Pamplona y con una gran orquesta y órgano. A continuación salió la procesión con las imágenes de los Santos Eusebio y Celedonio, presenciada por un inmenso gentío. Por la tarde, se celebró una gran corrida de toros, con mala entrada, en la que los hermanos Pepe, Antonio y Angel Luis «Bienvenidas» estoquearon seis toros de don José Escobar, terciditos pero nobles y muy igualados de tipo. Por cogida de Pepe Bienvenida en el primer toro, la corrida quedó convertida en un mano a mano entre Antonio y Angel Luis, que impresionados por el percance de su hermano —muy aparatoso— apenas hicieron nada de lucimiento. Afortunadamente, Pepe sólo sufrió varetazos leves. Teatros, cines, bailes, el concierto y fuegos del Mercado, sociedades, etc., se vieron concurridísimos.

Hace 50 años:

DOMINGO, 31 DE AGOSTO DE 1919

El tratado de Paz con Austria, terminado

El Consejo Supremo Interallado dejó definitivamente terminado el texto del Tratado de Paz con Austria, que seguramente sería entregado a la delegación austriaca dos días después, concediéndole un plazo de cinco días para la contestación definitiva.

—Se celebró en nuestra plaza de toros la última novillada veraniega, en la que «Chatillo de Bilbao» y Manolo Granero estuvieron bien con cuatro bravos novillos de Alaja. Cortaron una creja cada uno. La entrada, buenisima.

—Como uno de los números destacados de sus fiestas patronales, se celebró en Calahorra, en el Teatro Díaz, la Fiesta del Sainete, con extraordinaria concurrencia, asistiendo muchas señoras con preciosos mantones de Manila.

—En el Registro Civil de nuestra capital se habían inscrito, durante el mes de agosto, 52 nacimientos, 73 defunciones y 13 matrimonios. La población de nuestra ciudad se calculaba en 27.686 habitantes.

Conservatorio Provincial de Música de Logroño

CENTRO OFICIAL DE ENSEÑANZA MUSICAL

Desde el 1 al 15 de septiembre estará abierta la matrícula para los exámenes libres que tendrán lugar en este Centro en la próxima convocatoria.

Pasado este plazo, y hasta el día 20, se abonarán derechos dobles.

Igualmente, durante todo el mes citado se admitirá matrícula para el curso oficial 1969-70.

Pasado este plazo, y hasta el 10 de octubre, se abonarán derechos dobles.

Los impresos serán facilitados en Secretaría (Vara de Rey, 3, bajos), durante los días hábiles, de 12 a 1 y de 6'30 a 8 horas.

En San Bernabé, muchos vestidos de novia



SAN BERNABE

GARAGE LOGROÑES

SERVICIO PERMANENTE

PINTADO DE BAJOS

LAVADO Y ENGRASE
REPARACION DE NEUMATICOS
AVENIDA DE PORTUGAL 30

**«LOS BOSCOS»
EXAMENES DE SEPTIEMBRE**

Los exámenes de septiembre darán comienzo el día uno, a partir de las 9 de la mañana:

BACHILLERATO

- Día 1: Cuarto curso.
- Día 2: Primer curso.
- Día 3: Segundo curso.
- Día 4: Tercer curso.

OFICIALIA INDUSTRIAL

Día 5: Todos los cursos.
En el tablón de anuncios del Centro se hallan los horarios para los distintos cursos y asignaturas.

MATRICULA PARA EL PROXIMO CURSO

Se recuerda a los alumnos de este Colegio que el plazo de matrícula, tanto para Bachillerato como para Oficialia, dará comienzo el día uno de septiembre y finalizará el día 30 del mismo mes.

Se ruega a todos que se matriculen lo antes posible, ya que el número de plazas es limitado.

ESPECIALIDADES DE OFICIALIA

- Mecánico ajustador.
- Mecánico tornero.
- Instalador-montador.
- Bobinador-montador.
- Ebanista-carpintero.
- Delineante industrial.
- Delineante de la construcción.

INTERNADO

Por ser las plazas limitadas, se ruegan hagan la reserva a la mayor brevedad.
Para información y matrícula, en la Secretaría del Centro.
PEREZ GALDOS, 42. TELEFONO 21-13-62.

EL TIEMPO

Máxima, 22'3 grados, a las 15'30 horas. Mínima, 12'5 grados, a las 7 horas. Media, 17'4 grados. Presión atmosférica, 731, bajando. Humedad relativa: Máxima, 86 por 100, a las 8 horas, y mínima, 64 por 100, a las 14 horas. Lució el Sol 5 horas y 30 minutos.

Gestoría Administrativa

JOSE A. NAVAJAS SAENZ

DOCUMENTOS. - PASAPORTES. - CARNETS DE CONDUCIR. - MATRICULACIONES. - TRANSFERENCIAS LEGALIZACIONES

M. VILLANUEVA, 7, 2.º IZQDA. DEPARTAMENTO 3.º
TELEFONO 223099 (Edificio López Romero)

*Nuestra belleza
El consejo de la semana
Paris al habla... para Vd.*

Para nuestra belleza, una cura de sol y juventud



A muchas de nuestras amigas lectoras las extrañará sin duda esta pregunta. ¿Sabemos verdaderamente cómo tomar baños de sol?

Veréis; el sol puede volvernos del color deseado. Desde el delicado color bronceado, al brillante melocotón. Sin embargo, el sol tomado sin medida puede estropear nuestra piel, tornarla áspera y formar ampollas, que luego se convierten en llagas al menor descuido.

Para tomar el sol es necesario adaptarse a unas cuantas reglas que no fallan, y que nos mantendrán en constantes buenas relaciones con el esplendoroso astro de la mañana.

Primera: No tratad nunca de acelerar el bronceado de la piel. Quince minutos serán bastantes para empezar.

Segunda: Usad alguna crema preventiva contra los rayos del sol antes de cada sumergida en agua salada o dulce.

Tercera: Proteged las partes débiles de la piel, tales como las rodillas, la punta de la nariz, los hombros y los tobillos.

Y cuarta: No olvidar que un bronceado ligero no es protección alguna contra los rayos solares. De exponerse, nos quemaremos de mala manera a pesar de ello.

Todas estas reglas, amigas, son muy importantes, y de su aceptación depende los resultados favorables que nos tornen más bellas y seductoras.

Como crema para tomar el sol os aconsejo para el cuerpo la llamada «Fluide Solaire», de la Casa Guerlain. Se trata de una crema hidratante y nutritiva, que además de evitar la evaporación del agua de la piel, actúa como un filtro frente a los rayos solares. Su uso permite broncearse sin temor a quemaduras y obtener un halo dorado, uniforme. Sirve indistintamente para usar en el mar, la montaña o simplemente en el «solarium» de la piscina.

Para el rostro existe una crema protectora y bronceadora de grandes resultados «Crème Plein Vent», que forma sobre el rostro una película invisible, ligeramente grasa que filtra los rayos solares.

La Crème Plein Vent de Guerlain permite obtener un color uniforme y muy permanente, dejando la piel bronceada e hidratada.

En fin, siguiendo estos consejos, seguro que al fin del verano usted habrá disfrutado del sol y lucirá junto a un precioso color dorado, un cutis terso, hidratado, juvenil.

CONCESIONARIO EXCLUSIVO:

Muro
perfumaria

DURANTE
2
SEMANAS

GRAN
VENTA

VEA
NUESTROS
ESCAPARATES

ANIVERSARIO

EN
AGRADECIMIENTO
A NUESTRAS
CLIENTAS
Y
AMIGAS

¡¡REGALAMOS!!
15
«CAJAS MISTERIO»
Y AL FINAL
EL CODICIADO
«COFRE del TESORO»

PRECIOS
BARATISIMOS
SIN
PRECEDENTE
EN
LOGROÑO

SURAH
CUADROS
35 Ptas.
METRO
JUVENIL

LINO
TERGAL
59 Ptas.
METRO
LISO

GABARDINA
SUPERIOR
29 Ptas.
METRO
INARRUGABLE

VESTIDO
ESTAMPADO
59 Ptas.
METRO
DIBUJO SEÑORA

BONITAS TELAS
LUMINOSAS
MODERNAS
Y
JUVENILES



SOLO OFRECEMOS
ARTICULOS
DE MAXIMA
ACTUALIDAD

CORTINA
DRALON
79 Ptas.
METRO
DOBLE ANCHO

VESTIDO
RAYAS
49 Ptas.
METRO
SHANTUNG

GABARDINA
LISA
79 Ptas.
METRO
TERGAL

ESTAMPADO
CREP
79 Ptas.
METRO
TERGAL LANA

ESPERAMOS SU GRATA VISITA

NUESTRO OBJETIVO • Liquidación total de todas nuestras maravillosas telas veraniegas

Galerías El Carmen
TEJIDOS SELECTOS
MIGUEL Y MARAÑÓN-S.L.

FRENTE AL AYUNTAMIENTO - TELF. 21-31-05

Sucesos en Alfaro

Un herido grave al chocar un camión contra un edificio



(Fotos Sánchez)

Así quedó el camión matrícula M-243.607 después de pasar por la calle más populosa de nuestra ciudad, posiblemente con muy poco control por parte del chofer, que intentó, parece ser, frenar su marcha haciéndole subir hacia la calle Avaciel, aunque no pudo hacerlo, ya que se incrustó materialmente en el establecimiento "Palacio del Retal", de don Félix Soldevilla. El suceso ocurrió a las siete y media de la mañana de ayer.

La cabina aprisionó de tal forma al chofer, que éste más de media hora sacarlo, siendo asistido inmediatamente y quedando en situación de gravedad con reservas.

Ha sido una suerte que haya ocurrido a esta temprana hora de la mañana, pues el trayecto recorrido por el bolido cargado de bovedillas cerámicas, en cualquier momento, hubiese supuesto una tragedia segura por la gran circulación que hay en este tramo.

El estruendo ha sido fenomenal, asustando, naturalmente, al vecindario, que inmediatamente se apresuró a prestar ayuda al aprisionado conductor.

No podemos reseñar más desperfectos que los escapes y el camión. Hubo mucha suerte.



Programa de las fiestas de San Pio X

Día uno de septiembre, lunes: A las 8'30, tanto de la mañana como de la tarde, santa misa y triduo.

Día dos, martes: Como el día primero. De visperas, campanas, cohetes y pasacalles.

Día tres, miércoles, día de fiesta mayor: Misa celebrada a las 10'30, con sermón. Por la noche, a las 8'30, santa misa, sermón y triduo. Los sermones a cargo del reverendo don Antonio González, párroco de Nalda. Todo se hará con puntualidad y brevedad. No faltará un beso caliente para la reliquia del Santo y vino fresco para todos con buena música. Nota: Se advierte que la misa de las 10'30 es por las vocaciones y es obligatoria para todos los niños de nuestras escuelas.

Día cuatro, jueves: A las 8'30 de la noche, santa misa de difuntos, aplicada por todos los fallecidos en la Parroquia desde el tres de septiembre de 1968 al tres de septiembre de 1969. Esperamos un llenazo como el año pasado, ya que al menos acudirán todos sus familiares.

Día cinco, viernes: Tarde de merienda para todos los niños de la Parroquia. Salida a las 3'15 de la tarde. Hasta El Cortijo en tren,

con viaje de ida y vuelta por 10 pesetas. La Parroquia obsequiará a todos los niños con juegos y confites.

Día seis, sábado: Como sábado dedicado a la Virgen, a las 8'30 de la mañana, todos los niños rezarán el Rosario y cantarán la Salve para pedir por los enfermos del sanatorio. Al fin, iremos a la explanada del sanatorio y habrá bautizo de sorpresas.

Este día los mayores, y en particular los matrimonios, preparan su excursión a Santa Casilda.

Día siete, domingo: A las 8'30 de la mañana, salida desde la explanada de la Parroquia de los autobuses y coches particulares que formarán la caravana con dirección a Santo Domingo (parada), Briviesca (parada) y Santa Casilda (santa misa, almuerzo y juerga). A media tarde, rumbo al Monumento del Pastor (parada) y gran parada en Harro, que estará de fiesta para la Virgen de la Vega. El precio del billete es de 75 pesetas por persona y se entregan por riguroso orden de petición en la Parroquia, solamente hasta el día 5. Todos están invitados en esta caravana de alegría y fraternidad que cerrará nuestras fiestas de San Pio X.

Cervera del Rio Alhama

Enlace González-Calvo



(Foto Sánchez)

INTERESANTE

IMPORTANTE RED DE DISTRIBUCION DE MAQUINAS AUTOMATICAS SURTIDORAS NECESITA DISTRIBUIDOR EN EXCLUSIVA PARA LA ZONA DE RIOJA.

Interesados, dirigirse por escrito, con posibilidades a: **GARCIA HERMANOS. - C/ Moraza, 6, bajo. SAN SEBASTIAN**

Constructores de obras

- * CINTAS TRANSPORTADORAS
- * HORMIGONERAS
- * PLUMAS ELEVACION Y CUBOS PARA LAS MISMAS
- * APAREJOS ANDAMIOS

Calidad y garantía le ofrecerán **MARRODAN Y REZOLA, S. A.**

M. VILLANUEVA, 11 LOGROÑO

ANUNCIOS OFICIALES

CAVERO - HARO

COMPRO ANTIGÜEDADES DESEANDO PAGARLAS CARAS Repito, desearía comprar toda clase de antigüedades: arcas, jarrones, monedas, etc., etc., en fin, todas las antigüedades.

Ayuntamiento de Ezcaray

ANUNCIO DE SUBASTA de 35 puestos de caza de palomas de paso

En el B. O. de la provincia número 98, de fecha 23 de agosto, aparece inserto anuncio de este Ayuntamiento sacando a subasta el aprovechamiento de 35 puestos de paloma en diversos lugares del monte "Demanda y agregados", con tipos de licitación y demás datos que en dicho periódico oficial se inserta.

La subasta tendrá lugar el próximo día 10 de septiembre y comenzará a las 11 horas de su mañana, pudiendo presentarse las proposiciones en pliegos cerrados hasta las diez horas del mismo día.

Para informes y proposiciones, en la Secretaría del Ayuntamiento. Ezcaray, 26 de agosto de 1969. El Alcalde.

La viuda, hijos, padres, hermanos y demás familia de **DON JULIO CAMARERO LERENA** (q. e. p. d.), ante la imposibilidad de hacerlo particularmente, agradecen desde estas líneas a cuantas personas asistieron a los actos piadosos celebrados con motivo de su fallecimiento y les han hecho testimonio de pésame.



EL SEÑOR

Don Isidro Cruz San Miguel

FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 53 AÑOS DE EDAD

habiendo recibido los Santos Sacramentos

R. I. P.

Su resignada esposa, doña Luisa San Miguel; hijos, Isidro, José Juan, Armando y Javier; hermano, don Ramón; hermanos políticos, doña María Traperero y doña María y don José San Miguel; sobrinos, primos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.

Logroño, 31 de agosto de 1969.

IGLESIA PARROQUIAL. — Santa María de la Redonda
CONDUCCION DEL CADAVER. — HOY, DOMINGO, a las CINCO.
FUNERAL Y MISA DE REQUIEM. — MAÑANA, LUNES, a las ONCE.
CASA MORTUORIA. — Calvo Sotelo, 31.



Primer Aniversario
EL SEÑOR

DON PABLO SAENZ MONTALVO

QUE FALLECIO EL DIA 31 DE AGOSTO DE 1968, A LOS 86 AÑOS DE EDAD

habiendo recibido los Santos Sacramentos y la B. A. de Su Santidad

R. I. P.

Su sobrina doña Paula Terroba de Bernabeu; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia, al recordar a sus amistades tan triste fecha, les ruegan una oración en memoria del finado y la asistencia al FUNERAL DE CABO DE AÑO que por el eterno descanso de su alma se celebrará MAÑANA, LUNES, a las DIEZ, en la iglesia parroquial de Padres Carmelitas, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.

Logroño, 31 de agosto de 1969.

EL SEÑOR



Don Ignacio - Angel Palacios

FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 88 AÑOS DE EDAD

habiendo recibido los Santos Sacramentos.

R. I. P.

Sus resignados hijos, doña Victoria (viuda de Eguizabal), don Cristino, doña Purificación, doña Cecilia (viuda de Moreno), doña Luisa y don Víctor (ausente); hijos políticos, doña Catalina Fernández, don Rufino Gil, don Inocente Gómez y doña Angelita Páez; nietos, bisnetos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a los actos que a continuación se detallan, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.

Logroño, 31 de agosto de 1969.

IGLESIA PARROQUIAL. — Santa María de la Redonda.
CONDUCCION DEL CADAVER. — HOY, DOMINGO, a las DOCE.
FUNERAL Y MISA DE REQUIEM. — MAÑANA, LUNES, a las DIEZ.
CASA MORTUORIA. — Travesía de San Juan, 13.

¡Suscríbete a NUEVA RIOJA!



Primer Aniversario
EL SEÑOR

D. Honorato Eguizabal Eguizabal

QUE FALLECIO EL DIA 1.º DE SEPTIEMBRE DE 1968, A LOS 51 AÑOS DE EDAD

habiendo recibido los Santos Sacramentos

R. I. P.

Sus hijos, Caridad, José Luis y Julia; madre, doña María; hermanos, don Julián, doña Elena, don Paulín, doña Visitación, don Paulino, doña Andrea, doña Florencia y doña Segunda; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia, recuerdan a sus amistades tan triste fecha y ruegan la asistencia al FUNERAL DE CABO DE AÑO que por el eterno descanso de su alma se celebrará MAÑANA, LUNES, a las NUEVE de la noche, en la Capilla de Hermandades de Trabajo, San Bartolomé, 12, 1.º, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.

Logroño, 31 de agosto de 1969.

¿Oposición?... ¿Promesa?... ¿Realidad?...

Por E. Velasco, S. J

El Evangelio de este domingo está encuadrado en el Sermón del Monte. Son enseñanzas de Cristo a los suyos. Enseñanzas que Mateo nos propone como pertinentes a un programa básico de vida cristiana. Programa que hemos de realizar si queremos ser sinceros con nuestra dignidad de hijos de Dios y hermanos de todos los hombres.

La gran enseñanza que nos nara comprender la oposición, la promesa y la realidad, insinuadas en el encabezamiento, es que Dios es nuestro Padre, y nuestro Padre de los Cielos que se preocupa por cada uno de nosotros. Somos grandes y no podemos detenernos en las cosas de abajo. Hemos de aspirar a las de arriba... Por eso la promesa de que Dios cuida de nosotros, debe superar la oposición entre las riquezas y Dios, entre el amor a Dios o nuestra avaricia. Por eso, la promesa de que Dios cuida de nosotros debe convertir en realidad el anhelo de Cristo de defender la justicia y la santidad antes que preocuparnos por lo de abajo...

Claro que para comprender esto es necesario sentirse pobres. Y eso es difícil. Como flamos demasiado en nuestras fuerzas, en nuestro dinero, en nuestro talento en nuestra cultura, en nuestra belleza, en nuestro cuerpo en nuestra experiencia. No sentimos la dependencia que tenemos de Dios. No acabamos de comprender que en Dios nos movemos, existimos y somos. Que El es nuestra consistencia y nuestra razón de ser...

Todo esto entraña una realidad aún más profunda. Dios no es sordo a nuestras necesidades ni peticiones. Pero espera de nosotros una actitud de compromiso. Ahí está el meollo. Eso de fiarnos de Dios más que de nuestras cosas, es pedir

mucho. Y todavía la puya va más adentro, Cristo nos exige en nuestros días a los ricos y a los pobres, a los seguros y a los inseguros, a los... que busquemos su reino. Y su reino es verdad, es justicia y es caridad. Todo esto encierra y exige mucho desprendimiento, mucho olvido de sí... Es pasar por los caminos de la tierra preocupándose de las cosas de Dios y de los demás por amor de nuestro Padre, porque todos somos hermanos... Y, a eso, los hombres no estamos dispuestos.

Nuestra actitud cristiana debe desembocar en una plena confianza en la providencia que el Padre tendrá de cada uno de nosotros. El Padre lo que promete, lo da. Quizás lo impide la falta de confianza en El. Eso le cierra. Mejor, eso impide a nosotros abrirnos a Dios...

Dios alimenta a los pájaros, que no buscan nada, y da belleza a los lirios, de belleza efímera. Más valemos los hombres. Recordemos su cuna, su vida, su cruz, su Eucaristía... Luego Dios cuidará de nuestras necesidades. ¿Entonces?... Hemos de luchar por dominar la tierra, hemos de luchar por conseguir un mundo mejor y más bello, hemos de luchar por traer más bienestar, más cobijos, más riquezas mejor repartidas, más... Recordemos la «Populorum Progressio». Pero lo que no es cristiano, ni puede serlo, ese immoderado e incontrolado anhelo de seguridad material. Eso... es una negación de Dios, es un ateísmo, es una idolatría de las cosas perecederas... Somos viajeros y debemos vivir con los ojos por encima de los tejados miserables de la tierra.

Cristo nos exige un compromiso de fondo para establecer el reino de Dios y su justicia. Hemos de afrontar los problemas cotidianos y dejar a Dios el futuro, que

escapa a nuestro control. El cristianismo nos lleva a mirar más por los que nos rodean, a ayudarles a solucionar muchos de sus problemas, pues la Providencia se hace palpable con nuestra vivencia de la justicia en el trabajo y en los salarios, con la promoción de los más pobres y necesitados en lo cultural, en lo económico, en lo... en lo religioso.

Todos los hombres estamos en la misma situación existencial. Todos necesitamos de Dios y de los demás. Ayudémosnos mutuamente y recibiremos la realidad de la promesa de nuestro Padre, Dios. Entonces no habrá oposición entre las riquezas y Dios. Ellas también serán un camino para Dios y no dividirán a los hombres. Al contrario, les unirán.

GRIFERIAS "ROCA" Y "BUADES"
TUBERIA DE HIERRO Y PLOMO
ACCESORIOS PARA TUBERIA MARCA G. E.

- PERÉ -

Pto XII. 5 (junto a la Estación de Autobuses)

Julían y Pedro Matute Marín

MEDICOS ESTOMATOLOGOS
Suspenden su consulta en Logroño, C/ Muro del Carmen, 10, del 1 al 15 de septiembre (C. S. P. núm. 940)

EL EVANGELIO DE HOY

Decimocuarto domingo después de Pentecostés

Dijo Jesús a sus discípulos:

—Nadie puede ser esclavo de dos señores. Porque o bien odiará a uno y amará al otro, o bien será fiel al primero y no hará caso del segundo. No podéis servir a Dios y al dinero:

Por eso os digo: No andéis obsesionados por la vida, qué vais a comer, ni por el cuerpo con qué os vais a vestir. ¿No vale más la vida que el alimento, y el cuerpo que el vestido? Mirad los pájaros del cielo: no siembran, ni siegan, ni meten en graneros, y vuestro Padre celestial los alimenta. ¿No valéis vosotros más que ellos? ¿Y quién de vosotros, a fuerza de cavilar, podrá añadir una hora al tiempo de su vida?

Y del vestido, ¿por qué andáis obsesionados? Fijaos cómo crecen los lirios del campo: ni trabajan, ni hilan. Y os digo que ni Salomón en todo su esplendor estaba vestido como uno de éstos. Pues si la hierba del campo, que hoy existe y mañana se echa al fuego, Dios la viste así, ¿no hará mucho más que con vosotros, gente de poca fe?

Por eso, no andéis obsesionados diciéndoos: ¿Qué vamos a comer, o qué vamos a beber, o con qué nos vamos a vestir? Quienes se afanan por esas cosas son los gentiles. Y vuestro Padre celestial ya sabe que tenéis necesidad de todo eso.

Ante todo, buscar el Reino de Dios y su justicia, y todo eso se os dará por añadidura.

(San Mateo, 6, 24-33)

Importante empresa radicada en Pamplona

PRECISA:

- Carroceros de armazón: Oficiales primera, segunda y tercera.
- Chapistas: Oficiales primera, segunda y tercera.
- Carroceros de terminación: Oficiales primera, segunda y tercera.
- Electricista de automóviles: Oficial primera.
- Sueldos e importantes primas a la producción.
- Interesados, escriban indicando referencias, al Apartado 324 de PAMPLONA.
- Absoluta reserva. Se contestarán todas las cartas.

SE PRECISA
DELINEANTE
con conocimientos de CONSTRUCCIÓN y MECANICA. Presentarse a
COVILMA

Carretera de Burgos, km. 3. LOGROÑO.
Oficina de Colocación. Ref. núm. 15.674.

PROMOTOR DE VENTAS

Necesita importante empresa, radicada en Logroño, para la venta de tractores, camiones y turismos de primera marca nacional

- EXIGIMOS:
- * Persona de edad no superior a 25 años, soltero, libre de servicio militar.
 - * Carnet de conducir.

- OFRECEMOS:
- * Buen sueldo más incentivos.
 - * Seguridad Social.
 - * Posibilidad de promocionar.
 - * Absoluta reserva a colocados.

Ofertas por escrito, con curriculum vitae, bajo referencia núm. 7.000, al Apartado de Correos núm. 150. Logroño. Oficina de Colocación. Ref. núm. 15.664.

Transportes Nicasio Palacios (Bravo)

CENTRAL, LOGROÑO, INGENIEROS LA CIERVA, 8
Se complace en comunicar a su clientela y público en general la nueva apertura de línea, que comienza el día uno de SEPTIEMBRE próximo, con servicio diario entre LOGROÑO - PAMPLONA.
A este servicio se le acoplará también, en precios y directo, con HARO y SANTO DOMINGO DE LA CALZADA.
CONSULTENOS A NUESTROS TELEFONOS 22-16-15 y 21-17-95.
¡GRACIAS!

vuelta al hogar y al colegio

LUNES 1

DA COMIENZO EN Simeón



POR SOLO 10 DIAS ESTA FAMOSA CAMPAÑA

SEÑORA:
Reponga nuevamente sus armarios y prepare otra vez el vestuario de sus hijos para acudir al colegio

TEJIDOS PARA UNIFORMES Y PRENDAS PARA COLEGIO

- SABANAS
- MANTELERIAS
- TOALLAS
- COLCHAS
- ALFOMBRAS
- COLCHONES
- VISILLOS
- MOQUETAS
- CORTINAJES

LOS MAYORES SURTIDOS Y LOS PRECIOS MAS BAJOS EN LAS MEJORES CALIDADES

EN 22 CIUDADES DE ESPAÑA SU DIA DE COMPRAS EN **Simeón**



Pequeñas novedades de la moda

Al cruzarnos por las calles con miles y miles de vestidos estampados, cada vez diferentes tanto por los colores como por los motivos, no imaginamos el esfuerzo que se ha necesitado para su realización. Sin embargo, resulta divertido evocar los centenares de dibujantes que, a lo largo del año, componen con el lápiz y el pincel la pequeña margarita levitív de un futuro estampado en boga, o los arabescos de un cachemira a la europea, o los efectos ópticos de un motivo.

También es curioso evocar los estudios pictóricos que preceden a la aparición de un rayado de camisa, las tentativas estilísticas de las que saldrá el motivo floral que gustará a los fabricantes y obtendrá la consagración del público.

El éxito de un estampado también es tan considerable desde el punto de vista comercial, como el éxito de un corte o la concepción de una nueva forma. Un estampado que gusta puede dar la vuelta al mundo y aumentar considerablemente a la venta de un modelo. Piense, por ejemplo, en los estampados tahitianos que, de Oriente a Occidente, invaden todas las playas de verano o, simplemente, en Francia, los motivos cachemira en varios tonos de un mismo color, lanzados por Leonard-Fashion, y que han hecho vender miles y miles de sueters.

Dior, fig. 1, en su colección «boutique», ha escogido, entre las sedas de Perceval, este crispón de China estampado en verde y blanco, de inspiración exóticamente óptica (cada rombo tiene una mancha de color que produce un efecto de relieve). En esta seda, el modista ha concebido una combinación-pantalón para tomar el sol, con el busto drapeado bajo un cuello enrollado que deja generosamente al descubierto la espalda y los

hombros.

Jeanne Lanvin, fig. 2, ha escogido para su colección de estampados confeccionados, ejecutados por María-Carline, un estampado en el que los motivos están concebidos para un bajo de vestido.

El tejido es un lienzo crudo estampado en negro, todo ello realizado por un adorno de lienzo anaranjado. El vestido es de forma de camisa, sin cuello ni mangas, abotonado sobre una tapa que prolonga el escote.

El modelo siguiente presenta un ejemplo de los arabescos que están muy en boga esta temporada. El tejido del vestido es un estampado verde, rosa y blanco. El modelo es de «Guy Laroche, fig. 3, y ejecutado por María-Carline. Se trata de un vestido de cóctel o de cena, bordeado, en el dobladillo, con un fleco de seda verde.

El talle se ciñe por un cinturón del mismo tejido terminado en borlas. Las mangas son ranglán y abisadas en el bajo.

Christian Dior, fig. 4, ha pedido a los estilistas que le dibujen esta impresión original, unas gotas de bermellón sobre fondo blanco, de twill de seda, que ha firmado J. Leonard. En él ha realizado un vestido camisero con cuello redondo, tapa de abotonado y bolsillos aplicados que se puede llevar solo, con o sin cinturón, o por ser bastante corto, sobre un pantalón ancho en el bajo.

Para los vestidos largos, los estampados gigantes tienen mucho éxito y ello se justifica, ya que utilizados en grandes superficies, no empuñan la silueta. Jeanne Lanvin, fig. 5, ha escogido este estampado de Staron, verde y naranja, para realizar un largo vestido cuya falda, abierta en el centro de delante, se prolonga en dos largos paneles

- ▶ Las pieles de 1970
- ▶ Las nuevas blusas - camisas
- ▶ Una sortija sorpresa
- ▶ Las joyas de la próxima temporada

que hacen el oficio de echar pe y vienen a juntarse bajo la barbilla. El ancho cinturón es de ante negro.

PEQUEÑAS NOVEDADES DE LA MODA LAS PIELES DE 1970

El invierno de 1970 se aproxima y los peleteros preparan su colección. Así, Rottemberg propone diversas pieles, como, por ejemplo, el conejo percalinado, los largos pelos (a partir de un precio algo alto), pieles rasuradas o acanaladas, pasando por la nutria y terminando por el visón, sin olvidar las garras de kalgan, la rata, el ratón de Norteamérica, cordero, weasel y dog, que se venderá probablemente mucho, muy bonito, de pelos semilargos, moteado de negro y blanco, beige y blanco, gris y blanco, a precios accesibles. En colaboración con la estilista Emmanuelle Khahn, Rottemberg ha previsto unos adornos de cuero discretos, unos cortes ajustados y cierres transformables, como, por ejemplo, un cuello-chal cortado en un solo lado y mantenido por un juego de corchetes que permite abrirlo o bien llevarlo cerrado a ras de garganta; unas capuchas completamente separables al nivel del cuello por un cierre de cremallera que, una vez abierta, resultan unos cuellos grandes y confortables, o bien capuchas que se abren en dos a lo largo de una línea central formando pelerina.

Un surtido inmenso estará puesto a la disposición de los hombres: modelos de marmel, lechal, chacal, marmota, dog, en 7/8 o en blusones, en abrigos normales o maxi, y, en fin, una locura los maravillosos abrigos de lobo natural siberiano enormes, inmensos, confortables

LAS NUEVAS BLUSAS-CAMISAS

Frack Olivier, el camise-

ro más importante de Francia después de Cacharel, presenta este año las blusas camiseras que pueden llevarse en túnica lo mismo sobre el pantalón que sobre la falda, y para las que han sido estudiadas unas nuevas longitudes que permiten esas dos versiones. Las materias empleadas son el jersey de lana, el velo de algodón suizo, la lana de angora, las mezclas de lana y polyester, todo ello en colores estampados sobre fondos blancos, neles, azules marinos y rojos. Destaquemos igualmente el retorno de los tonos marrón, herrumbre y caramelo.

UNA SORTIJA-SORPRESA

La ceración de una sortija-sorpresa de Luc Traineau permitirá a las mujeres distraídas tener siempre a mano sus píldoras. La piedra oval y abombada, negra, blanca, turquesa o salmón, engarzada en metal dorado trabajado, está fijada en un aro que se puede regular al nivel del engaste.

LAS JOYAS DE LA PRÓXIMA TEMPORADA

La colección de joyas realizada para la próxima temporada por Sylvia Blanchard nos transporta a alta mar. En efecto, figuran en ella largos pendientes de motivos «ostra», puestas unas sobre otras, en cascadas, realizadas en finas plaquitas de metal dorado, adornado con piedras opacas del Tiro, blanco tiza y azul turquesa; motivos en forma de áncora; divertidos pendientes y pendientes en un largo collar o en un cinturón de anillos entrelazados; pequeña serpiente de mar que se enrolla alrededor del tobillo o del antebrazo, con su cabeza coronada con un cristal del Tiro; haces de coral y cristales; pequeña dorada de escamas rutilantes, etc..

La longitud de las faldas

El pantalón como recurso intermedio

Los hombres ya miran con desesperación las minifaldas, o por lo menos las faldas cortas. Se están temiendo que vamos a vestirnos por los tobillos la próxima temporada, y la opinión general entre ellos es que la falda corta nos favorece mucho.

Por otra parte, los modistas no piensan lo mismo, y las colecciones de esta temporada van a ser sonadas. Cada firma procurará tener el mayor éxito posible. Eso en realidad lo intentan siempre, pero ahora el secreto profesional se está convirtiendo en un tabú, y las mujeres esperan con más o menos impaciencia la decisión de sus tiranos, los hombres que implantan la moda.

En realidad no hay nada definitivo y oficial, cada cual se calla en espera de dar la campanada en el momento oportuno. Ciertos modistas han creído que había llegado el momento de lanzar la longitud de antes de la guerra, pero por suerte también hay defensores de la mini, tan mini, mini, que hace suponer que todas las audacias estarán aún permitidas. A las mujeres que vacilan entre la falda corta o larga, les queda una tercera solución: el pantalón.

LA SOLUCION INTERMEDIA

Este año, los modistas tienen muy presente el pantalón, sobre todo Saint Laurent. Balmain lo va adoptando poco a poco. Chanel los ha hecho para la noche. Ted Lapidus les da un estilo militar y los adorna.

El mismo Pierre Cardin, que al presentar su colección anunció ser partidario

de «la mujer muy femenina», propone algunos pantalones, aunque sólo sea para el deporte.

En las colecciones se está viendo de todo. Lo que hace falta es que la mujer, al tomar la decisión, sepa hacerlo de la forma más conveniente. Tienen también el recurso de acudir a los modistas que no han adoptado ni el estilo largo ni el corto, sino el más razonable (Balmain, Chanel, Laroche, Jacques Griffe). Estos no buscan efectos espectaculares.

De todas formas, en París se está cociendo la olla. Las ideas que hoy parecen más locas pueden llegar a resultarnos de lo más normal. Hasta es posible que un día veamos vestidos largos hasta el tobillo y los encontraremos bonitos y elegantes, olvidándonos de los comentarios que hacemos cuando miramos una fotografía de hace quince años.

LA PRESENTACION ES UN ARTE DIFICIL

Corto o largo, todo depende de cómo se presente. Los exagerados modelos largos de Saint Laurent o los excesivamente cortos de Feraud o de Courrages, pueden resultar igual de bonitos, porque son simplemente modelos hechos y pensados para seducir.

De momento queda un respiro porque la moda durante 1969 es flexible, admite todas las longitudes, lo que deja al consumidor opción a elegir a su gusto.

Dada la actividad que hoy desarrolla la mujer y la necesidad de disfrutar de cierta libertad de movimientos, los modistas han querido facilitárnosla con conjuntos cómodos, pero

por la noche se vengan bien, y visten a la mujer con conjuntos sofisticados y exagerados, a cada cual más complicado.

¿EL COLOR DEL AÑO SERA EL NEGRO?

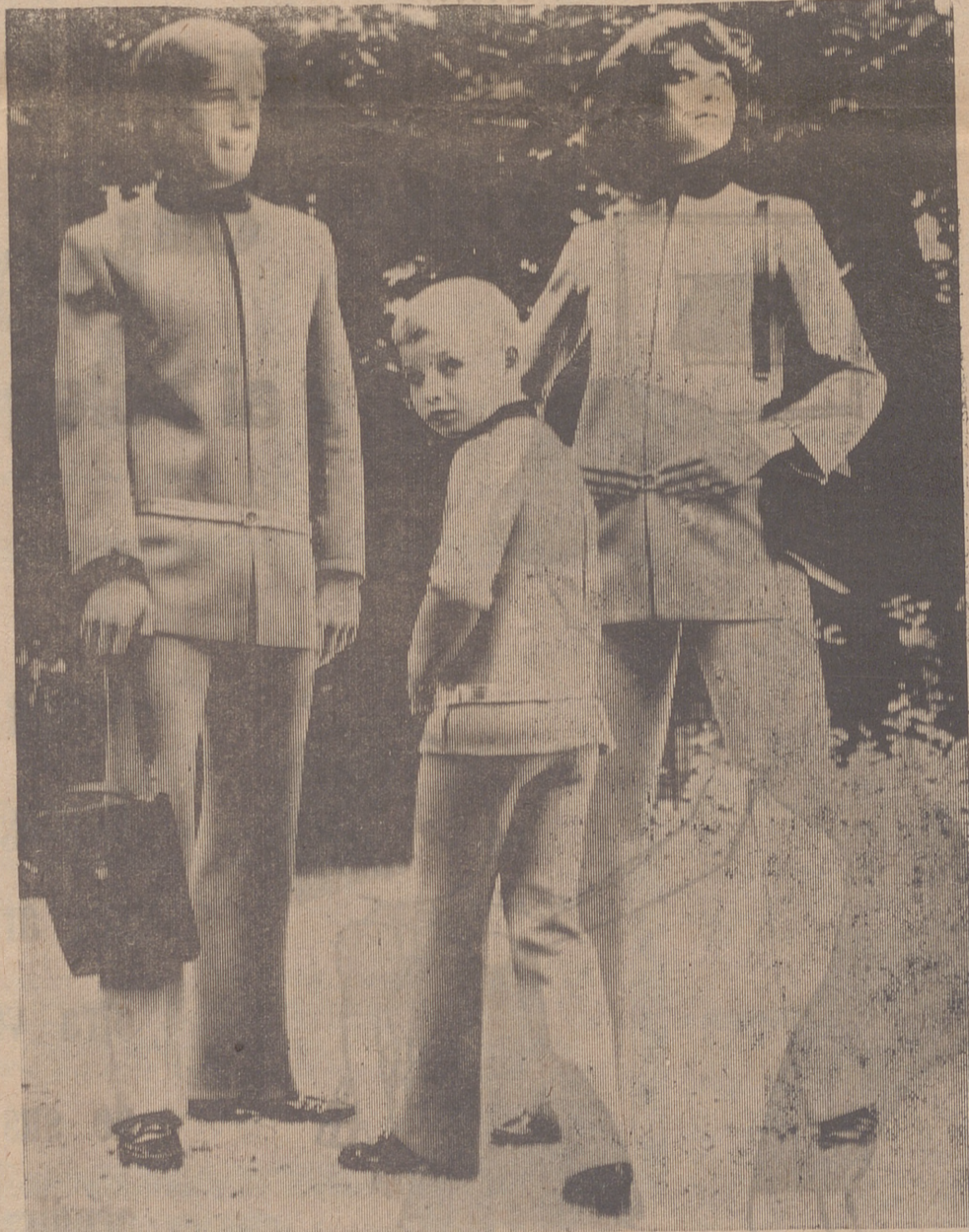
Parece que las tendencias en colorido se inclinan a adoptar el negro en la mayoría de las creaciones, a veces combinado con rojo o blanco, pero mayormente sólo o asociado a algún adorno que rompa la monotonía. Por ejemplo, Dior pone una camella en el cuello, justamente debajo de la barbilla o bajo la oreja; otros acompañan los vestidos con collares múltiples y largas bolas.

Las pieles este año subirán de categoría a los ojos de los modistas que hasta ahora las habían utilizado con un estilo indolente, poco compatible con su riqueza natural. El visón ya no se llevará en modelos deportivos, ahora volverá a adquirir la etiqueta de lujoso.

El mismo Paco Rabane, que siempre ha utilizado las pieles en tiras, como si se tratara de hilos de lana, las aplica esta vez enteritas en abrigos tipo zar.

En resumen, creo que durante 1969 podemos estar tranquilos todos. Los hombres seguirán viendo las faldas cortas y las mujeres seguiremos disfrutando de la comodidad que nos ofrecen. La que no quiera podrá vestirse hasta los tobillos, sin que por eso nadie la mire con ojos raros, porque no hará el ridículo. Así, pues, hasta la próxima temporada, podremos descansar.

Emilia BOADO (De los servicios especiales de «Efe»).



Carmen Heredia
MODELOS ALTA COSTURA
D. Victoria, 37, 2.º d. Tlf. 212564



nuevas elegancias

EN ELBA

Depilaciones — Tratamientos del cutis
Masajes manuales y mecánicos
y
Todo lo relacionado con su línea y belleza.
Lo encontrará en
CONSULTORIO DE BELLEZA

CONY

Belchite, 4, cuarto (esquina a Avenida de España)
TELEFONO 22-10-74

TERRAZOS

50 x 50 40 x 40 30 x 30

BERGER

EXISTENCIAS Y EXPOSICION

A PRECIOS DE FABRICA PORQUE LOS FABRICA EL SUPERMERCADO DEL MUEBLE «GALARRETA»

Existe un tipo de mobiliario para cada presupuesto

TODOS A PRECIOS DE FABRICA

Tresillos, muebles bar-librería, dormitorios, salitas, colchones y cuantos muebles necesite para su hogar los encontrará usted en...
EL SUPERMERCADO DEL MUEBLE «GALARRETA»

En Queipo de Llano núm. 9
(Comprando en este comercio ahorrará mucho dinero)

PROGRAMAS DE TVE PARA ESTA SEMANA



31 DE AGOSTO

MATINAL

10:02: La fiesta del Señor. Santa misa desde los estudios de Prado del Rey en Madrid.

11:00: Concierto.

11:00: En directo: Retransmisión, desde la Piscina Municipal de Sabadell, de los campeonatos de natación que allí se celebran.

11:30: Horizontes. «Un viaje desde Chicago».

SOBREMESA

11:02: Club mediodía.

11:45: Perfil de la semana.

12:00: Telediario.

12:25: El tiempo.

12:30: El Virginiano. «Nora». Una antigua novia del dueño del rancho aparece en él con su esposo mayor del Ejército. A los pocos días de su estancia surgen los indios y capturan al hijo del jefe.

INFANTIL

11:47: Dibujos animados.

11:50: Carrusel del domingo.

TARDE

12:00: Todo. Fórmula de diversión, entretenimiento, información y música para la tarde del domingo.

NOCHE

12:30: Telediario.

12:55: El tiempo.

13:05: Sesión de noche. «Stalingrado». Uno de los más dramáticos episodios de la Segunda Guerra Mundial, en un film de corte semi-documental: varias divisiones del Ejército alemán resistieron largo tiempo, en la ciudad rusa de Stalingrado, el asedio de las tropas soviéticas. Finalmente, tras una lucha feroz, fueron derrotados, dejando expedito el camino para la caída definitiva del III Reich. Interpretes: Joachim Hansen, W. Preiss, Paul Hoffmann, Wilhelm Borchet, Gunnar Möller y Sonja Ziemann.

01:15: Telediario.

01:25: Buenas noches.

01:30: Despedida y cierre.



1 DE SEPTIEMBRE

MATINAL

8:02: Buenos días. —Gimnasia. —Santorial. —Efe méridos. —El tiempo para los navegantes. —El estado de las carreteras.

8:30: Telediario.

9:00: Cierre.

9:02: Panorama de actualidad con temas culturales.

9:00: Telediario.

9:25: El tiempo.

9:25: Café, copa y bulo.

9:45: Nivel de vida. —Consulte a su médico. —Mesa familiar.

4:15: Bonanza. «De sueño en sueños». Una venta de ganado relaciona a Jess con un matrimonio. El es un hombre extraño que hace poco casó a su mujer y a sus dos hijos.

TARDE

7:32: Laberinto. Programa infantil de Televisión Española, en colaboración con la Jefatura Central de Tráfico.

8:00: Dibujos animados.

8:12: España al día.

8:30: El estado de la cuestión. —Las artes. —Ciencias. —Los libros.

NOCHE

9:00: Ayer domingo. Información deportiva y taurina.

9:30: Telediario.

9:50: El tiempo.

10:01: Hora punta.

10:30: Los hombres saben... los pueblos marchan.

11:15: El espectador y el len-

guaje «Porque y por qué». Mannix.

11:20: «Telaraña de oro puro». Una muchacha vive obsesionada porque cree que ha matado a un galanteador molesto, atropellándolo con su automóvil. Mannix descubrirá la trampa que se oculta tras lo que la muchacha, que es amiga suya, cree.

01:15: Telediario.



2 DE SEPTIEMBRE

MATINAL

8:02: Buenos días.

8:30: Telediario.

9:00: Cierre.

9:02: Panorama de actualidad con comentarios cinematográficos.

9:00: Telediario.

9:25: El tiempo.

9:25: Café, copa y bulo.

9:45: Nivel de vida. —Nuevo horizonte. —Tenemos que hacer.

4:15: Edición especial.

4:45: Mi bella genio. «Mi señor, el autor». Tony se mete en un verdadero lío al aconsejar a Jeanne que se entretenga escribiendo un libro. El título elegido por ella es «Cómo ser una excelente madre, pero lo firma con el nombre de Tony».

TARDE

7:32: Flipper. «Patrulla de delfines». Los dos hijos del guarda se encuentran en apuros a causa de los tiburones, pero un grupo de delfines, capitaneado por Flipper, los salvará finalmente.

8:00: Dibujos animados.

8:12: España al día.

8:30: Cartel de toros.

NOCHE

9:00: Teclclub.

«España a toda costa».

9:30: Telediario.

9:55: El tiempo.

10:02: Hilo directo.

10:15: El mundo de la post-guerra.

10:45: Novela. «Millones de velas», de Rafael J. Salvia A. Vich. Interpretes: Fernando Delgado, Pablo Sanz, María Massip, Paco Riera, Mari González, José María Caffarel, Jesús Enquita, Alberto Fernández, Enrique Navarro, José Vivó, Enrique Vivó, Antonio Quijano, Angel Menéndez, Jacinto Martín, Sergio Mendizábal, Luis E. Arroyo, Alberto Solá, Julio Viguera, Mari Carmen Vives, Luis Rico, Luis María Hidalgo, Ramón Pons y Agustín Zaragoza.

01:15: Telediario.



3 DE SEPTIEMBRE

MATINAL

8:02: Buenos días.

8:30: Telediario.

9:00: Cierre.

9:02: Panorama de actualidad con temas taurinos.

9:00: Telediario.

9:25: El tiempo.

9:25: Café, copa y bulo.

9:45: Nivel de vida. —La moda.

TARDE

7:32: Antena infantil.

8:30: Dibujos animados.

8:45: España al día.

9:00: Misterios al descubierto. «La aventura de la Ciencia (II): Tierra incógnita».

9:30: Telediario.

9:55: El tiempo.

10:02: Poesía e imagen. «Manuel Machado (I)».

10:20: Viva la gente.

10:50: El espectador y el lenguaje. «Prever, proveer y prevenir».

NOCHE

11:00: Ironside. «Un segundo para un epitafio». Primera parte. Cuando sale del hospital donde periódicamente es internado, Ironside se encuentra con un hombre que huyó después de haber robado drogas. Lleva una máscara, pero Ironside logra arrancársela y ve su rostro antes de que huya.

11:55: Cristina y los hombres. «Un hombre raro». Interpretes: Elena María Tejero, Alicia Hermida, Gloria Roig y Víctor Roca.

01:20: Telediario.

01:30: Despedida y cierre.



4 DE SEPTIEMBRE

MATINAL

8:02: Buenos días.

8:30: Telediario.

9:00: Cierre.

9:02: Panorama de actualidad con comentarios musicales.

9:00: Telediario.

9:25: El tiempo.

9:25: Café, copa y bulo.

9:45: Nivel de vida. —Consulte a su médico. —Mesa familiar.

TARDE

7:32: El capitán Escarlata.

8:00: Dibujos animados.

8:12: España al día.

8:30: España viva.

9:00: Teclclub. «En soledad». Una mujer vieja que vive sola, un día siente la atracción del suicidio. Cuando va a arrojarla por la ventana las vecinas la ven y lo impiden. Desde este momento inician una sincera amistad con la vieja solitaria y la estimulan en el trabajo y en la vida útil para los demás, encontrando así un sentido, una necesidad y un objeto para su existencia.

NOCHE

9:30: Telediario.

9:55: El tiempo.

10:02: Hilo directo.

10:15: Momento en ja... «El paquete».

10:20: Ladrón sin destino. Mundy recibe una misión cerca de un adinerado espía, pero como éste le conoce, le obliga a aceptar un trabajo para él: sustraer un paquete de cápsulas atómicas de gran valor.

TARDE

11:20: Con acento. «Asturias».

01:15: Telediario.

01:30: Despedida y cierre.



5 DE SEPTIEMBRE

MATINAL

8:02: Buenos días.

8:30: Telediario.

9:00: Cierre.

9:02: Panorama de actualidad con temas del arte.

9:00: Telediario.

9:25: El tiempo.

9:25: Café, copa y bulo.

9:45: Nivel de vida. —Conquista diaria. —La casa de los Martínez.

TARDE

7:32: Nuestra guitarra.

8:00: Dibujos animados.

8:12: España al día.

8:30: Por tierra, mar y aire. «Escuela de Suboficiales del Aire», Noticias militares.

9:00: Ojos nuevos. Tele - revista religiosa que escribe el Padre José Antonio Sobrino.

9:30: Telediario.

9:55: El tiempo.

NOCHE

10:02: Lotería Nacional. Retransmisión en directo desde el Teatro del Parque de Atracciones de Madrid del Sorteo Extraordinario del Turista, y un espectáculo en el que intervendrán destacadas figuras de la canción.

11:30: Biografía. «Joaquín Costas».

12:00: Telediario.

01:15: Despedida y cierre.



6 DE SEPTIEMBRE

MATINAL

8:02: Buenos días.

8:30: Telediario.

9:00: Cierre.

9:02: Panorama de actualidad con temas teatrales.

9:00: Telediario.

9:25: El tiempo.

9:25: Café, copa y bulo.

9:45: Nivel de vida. —Sesión de tarde. «Cuentásele al juez». El juez jubilado quiere que su nieta Ingrese también en la judicatura. El principal obstáculo es el marido de ella, que interrumpe varias veces, con complicadas peripecias, el camino hacia el nombramiento de su esposa.

TARDE

5:46: Clan familiar. Programa concurso.

6:15: Tierra de gigantes. «Carrusel del terror». Los expedicionarios son atrapados por unos gigantes que van a venderlos a un circo cercano. Con los gitanos va un niño que intenta ayudarles y para ello llama a la Policía, escondiéndoles después en una caja.

7:15: Habla contigo: Jesús Urteaga.

7:30: Cámara viajera.

8:00: Fauna. «El cráter de Gorongoro».

NOCHE

8:30: Manos al volante.

9:00: TVE es noticia. Información semanal de los programas de TVE.

9:30: Telediario.

9:55: El tiempo.

10:02: Opinión pública.

10:15: Alma gitana. Un espectáculo presentado por Arturo Pavón y Luisa Ortega.

10:45: Judd el defensor. «El compromiso». Un prófugo, condenado por homicidio, acude a Judd para que revise su caso, ya que afirma ser inocente. La revisión se insta, entre otras razones, porque el abogado que lo defendió en el juicio es un alcohólico.

VISITE EXPOSICION DE MUEBLES DE FORMICA Y QUEDARA MARAVILLADO

Juan C. Ortiz

VELEZ de GUEVARA 8.

GRIFERIA INDUSTRIAL Y DOMESTICA

Marrodán y Rezola, S. A.

DORMITORIOS de FORMICA

Juan C. Ortiz

VELEZ de GUEVARA 8.

Muy cerca de la capital

Vendo dos huertas, de 2 fanegas cada una, con agua para riego todo el año, pozos, casetta y pequeña vivienda, idea para veraneo.

TELEFONO 21-29-64.

TODA CLASE DE MOBILIARIO DE COCINA DE FORMICA

Juan C. Ortiz

VELEZ de GUEVARA 8.

SIERRAS METALES Y DE CARPINTEROS

Marrodán y Rezola, S. A.

SALAS de ESTAR de FORMICA

Juan C. Ortiz

VELEZ de GUEVARA 8.

TORNILLOS BANCO MECANICOS y HERREROS

Marrodán y Rezola, S. A.

APAREJOS ELEVACION CON 33 METROS CABLE

Marrodán y Rezola, S. A.

GRUPOS MOTOBOMBAS

Marrodán y Rezola, S. A.

MESAS DE LIBRO EXTENSIBLES PARA COMEDOR Y SALAS DE ESTAR EN FORMICA

Juan C. Ortiz

VELEZ de GUEVARA 8.

HERRAMIENTAS ALEMANAS PARA JARDINERIA Y CULTIVOS ESPECIALES

Marrodán y Rezola, S. A.

O CASION

PISOS TERMINADOS CON FACILIDADES

En calle de Pérez Galdós (cerca del Parque), compuestos de 4 amplias y soleadas habitaciones, construcción de lujo, muy pocos gastos generales. También vendo otro piso a estrenar, con 5 grandes habitaciones, 3 de ellas a la calle, suelos de terrazo, armarios empotrados. Precio al contado, 420.000 pesetas.

Trato directo con el propietario.

Verlos en: PEREZ GALDOS, 33. Panaderías Unidas.

Labrables: De 11 a 1 y de 5 a 7.

AVISO

A los propietarios de pisos e inquilinos de viviendas

Si han decidido vestir y decorar su hogar, les interesa visitar SANCARLOS cadena Textil. Por estos 3 motivos:

PRIMERO VENDE artículos de calidad homologada a los PRECIOS MAS BAJOS DE ESPAÑA.

SEGUNDO OFRECE el más fabuloso surtido de cortinas, alfombras, visillos, tapicería, moquetas y artículos de cama y mesa.

TERCERO La confección e instalación de cortinas y moquetas la realiza gratuitamente su personal especializado.

Sancarlos cadena textil

MURO DE LA MATA, 13 (ESPOLON)

DEPORTES

DEPORTES

Se inauguró el alumbrado de Las Gaunas

El Elche se llevó el «Trofeo de la Vendimia» al vencer al Logroñés por 3-0

Canós, Vavá y Asensi fueron los goleadores



Segundo tanto. — (Foto HERCE)

La inauguración del alumbrado de Las Gaunas tenía suficiente atractivo como para que la entrada hubiese sido mayor, lo cual no quiere decir que fuese mala, pero a decir verdad no fue muy buena. El alumbrado está bien y el césped, a simple vista, parece en muy buen estado.

Elche y Logroñés aparecieron juntos en el terreno de juego, procediendo seguidamente el señor alcalde de la ciudad a pulsar el interruptor que encendía automáticamente las cuatro torres del alumbrado. Ovociones y saludos por parte del respetable. A continuación, el señor Bañis Barragán realiza el saque de honor, siendo también largamente aplaudido.

Antes de iniciarse el partido Logroñés - Elche, Corcuera entrega a Iborra varios obsequios, iniciándose el encuentro a las ocho y cuarenta minutos con saque de Amantegui.

ALINEACIONES

Elche: Blas (Esteban); Ballester (García), Iborra, Canós; Silvio, González; Serena (Emilio), Curro, Vava, Asensi y Casco (Illán).
Logroñés: Chomin (Villanova); Múgica, Martínez Valencia, Ocariz (Echarri); Belaza, Corcuera (Arana), Hernáez, Lavernia, Amantegui, Goicoechea (Berasategui) y Arrieta.

EL PARTIDO

Lo inicia el Logroñés a

buen ritmo, jugando la pelota rápidamente y tratando de sorprender de salida al cuadro alicantino, cosa muy difícil de conseguir teniendo en cuenta la habilidad de todos sus hombres a la hora del repliegue. El bando de Maspoli tiene una endiablada facilidad para cerrar huecos, con un Iborra como hombre libre, que a sus 38 años tiene fuerzas suficientes como para salir airosamente de todos los compromisos.

Los primeros veinte minutos fueron de ligero dominio blanquirrojo, limitándose los visitantes a contener a los nuestros, que en ninguna ocasión crearon serios peligros ante el marco de Blas, que resuelve siempre con acierto los escasos balones que llegaban a sus dominios.

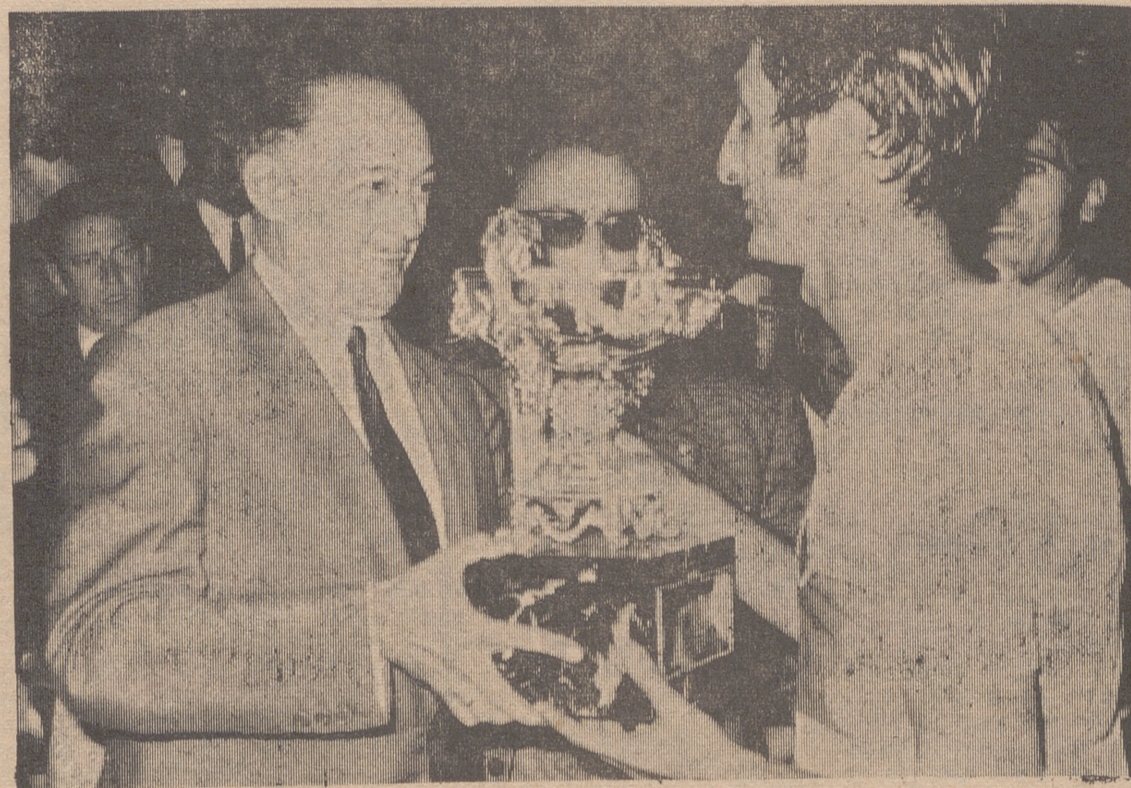
Poco a poco el cuadro alicantino empieza a funcionar y a poner en peligro la meta de Chomin, produciéndose el primer tanto de la noche en el minuto 23, como consecuencia de un barullo formado ante el marco local, saliendo el cuero rechazado para que Canós, de disparo raso, batiese a Chomin, que por cierto pudo hacer algo más para atajar el previsto chut.

Cinco minutos más tarde era Vavá quien aumentaba la cuenta al tirar raso, para que a Chomin se le fuese el balón por debajo del cuerpo al fondo de la red.

Con el 2-0 en el marcador finalizó la primera parte, dando paso a la segunda, que se inició con dominio visitante, estableciéndose el 0-3 definitivo cuando habían transcurrido cinco minutos de juego, al lanzarse un golpe franco contra el marco de Villanova, que este rechazó en corto para que Asensi, a puerta libre, enviase el cuero a la red.

De aquí al final del partido más aburrimiento que otra cosa. Los alicantinos se dedicaron a pasar el tiempo, mientras los blanquirrojos, aunque hacían lo posible por conseguir cuando menos el tanto del honor, no pudieron lograrlo porque seguía imponiéndose la zaga visitante, siempre serbia y eficaz.

Minutos antes de finali-



El capitán del Elche Iborra, recibe el trofeo de manos de nuestro alcalde.

zar la primera parte, Goicoechea se colaba hacia el marco de Blas, saliendo al paso Ballester, quien con el pie en alto atajó el balón, quedando lastimado el interior blanquirrojo, que fue sustituido por Guesalaga hasta la terminación del primer periodo. El colegiado no sancionó la falta de Ballester, protestando el público su actitud.

El partido, como todos los de carácter amistoso, no puede servir para juzgar la valía del Logroñés de cara al comienzo de temporada. Hubo en el bando local cosas buenas y otras menos buenas; Belaza y Corcuera se encuentran en buen estado de forma; Lavernia, aun teniendo baches de juego, le encuentro más suelto que la pasada temporada; Arrieta, mientras tuvo enfrente a Ballester, poco pudo hacer, mostrando algo más ímpetu en el segundo periodo; gustó Hernáez, y en la zaga hubo bastante despiste, lo mismo que en la puerta. En suma, que hasta que la cosa no empiece en serio no se puede dar una opinión del rendimiento del cuadro.

En cuanto al Elche, me gustó sobre todo la forma de cerrarse atrás, donde todos los hombres, perfectamente escalonados, hacen difícilísima la penetración del contrario.

Adelante, el cuadro de Maspoli también mostró sus buenas maneras, sobre todo sus dos interiores. Curro y Asensi; Vava, en el centro, pelea bien y con soltura no desentornando los extremos. En suma, el equipo que todos conocemos, aunque sólo sea a través de la pequeña pantalla.

Al final del encuentro, Iborra, capitán alicantino, recibió el «Trofeo de la Vendimia Riojana» en medio de una fuerte ovación, siendo paseado a hombros por el campo por la muchachada logroñesa en medio de gran alborozo.

Orrantía, juez del partido, tuvo ligeros errores en su labor en un envite cómodo para dirigirlo, ya que no hubo cosas punibles.

Bien con las banderitas de la paz Eguiluz y Martínez Barragán.

J. M. FERNANDEZ



El alcalde inaugura la iluminación. — (Foto Herce).



Don Abundio Bañis Barragán, en el momento de hacer el saque de honor. — (Foto Herce).



El clásico paseo triunfal. — (Foto Herce).

Papelera del Ebro, S. A.

CARRÉTERA DE LOGROÑO A PAMPLONA, KM. 5

NECESITA:

PEONES

EDAD COMPRENDIDA ENTRE 18 Y 25 AÑOS. BUENA RETRIBUCION.

Interesados: Dirigirse al domicilio de la empresa. Razón: De 9 a las 13 horas.

ULTIMOS MODELOS



VENTAS-TALLERES RECAMBIOS ORIGINALES E. LORINI

Concesionario DKW Provincial CALVO SOTELO, 21.-TEL. 212864 POLIGONO CASCAJOS-LOGROÑO LLAME Y LE VISITAREMOS

EMBARCACION

Motora fuera borda, casco de plástico, 7 plazas, 4.50 ms. de eslora, motor Volvo-Penta 20 HP. Buen estado. Precio de ocasión. Razón.

BAS PUBLICIDAD.

Marqués de Vallejo, 17.

Teléfono 21-46-77.

GARCIA

ACADEMIA DE CHOFERES

Equipada con los más modernos elementos de enseñanza instalados en España

Vehículos diversos tipos y marcas

Sencillos métodos de enseñanza

Muchos años de experiencia y

miles de conductores preparados.

DEPORTES DEPORTES

EN LAS CASSETAS

MASPOLI: «Arrieta, el más destacado»

Roque Gastón Maspoli, el entrenador ilicitano, estaba muy contento al terminar la contienda.

—Ha sido una satisfacción poder ganar este trofeo, pero sobre todo el contribuir a hacer bello el espectáculo del partido, y el corresponder a esta estupenda afición.

—¿Contento con su equipo? —Sí. Se ha jugado con fuerza y velocidad y todos

se han entregado con ilusión, por lo que parece que ya se va entrando en juego cara al primer partido de Liga.

—¿Algún destacado en el Logroñés?

—Creo que el que más me ha gustado ha sido el "once" (por Arrieta).

—¿La iluminación?

—Estupenda. Se sigue el juego magníficamente. Pueden estar orgullosos de ella.

GALARRAGA: «Ocariz ha realizado un gran partido»

Galarraga se extiende en elogiosos comentarios sobre la calidad del equipo que hoy han tenido enfrente, que ha demostrado ser realmente un equipo de Primera División.

—¿Qué les pasa a los porteros?

—Todavía andan un poco retrasados en la medición de las salidas. El fallo del segundo gol de Chomin también lo he visto yo, pero no podía tomar una de-

terminación que pudiera perjudicar al muchacho.

—¿Qué opinan sus chicos de la iluminación?

—A todos les he preguntado y me han contestado que se juega con una visibilidad perfecta. Ha sido un éxito.

—¿Jugador más destacado de su bando?

—No me gusta nunca hacer distinciones, pero el partido jugado por Ocariz me ha gustado mucho.

E. GOMEZ

Se ruega a los aficionados y no aficionados al fútbol que tomen nota de esta fecha: 30 de agosto de 1969.

—*— Así, a partir de poco tiempo —flaca es la memoria— se evitarán en las habituales apuestas de café y bar llamar a nuestro periódico para resolver las dudas sobre el día de la inauguración oficial de la iluminación de Las Gaunas.

—*— La luz artificial en los campos de balompié —cursi el nombre, pero castellanismo— no ayudará a la libertad y a la fraternidad, pero sí a la igualdad.

—*— Los pudientes no podrán distinguirse sacando entrada de sombra.

—*— Lo peor es que a los porteros se les disipa la disciplina esa de «El sol me impidió callar la trayectoria de la pelota».

—*— Ahora que el Logroñés ha puesto lo suyo, es de esperar que también el Ayuntamiento ponga lo suyo.

—*— Aparte de arrimar el hombro, procurar que las vías de acceso a Las Gaunas no estén en tinieblas.

—*— Sería una vergüenza de las gordas que hubiera que ir con linterna o con antorchas a las emocionantes competiciones.

—*— Tres vivas vigorosos por don Abundio Baños Barragán.

—*— ¡Viva!, ¡viva!, ¡viva!

VOLEAS

Media docena con generosidad semejante y el Logroñés a Primera División.

—*— La ceremonia inaugural tuvo toda su solemnidad, como la inauguración de la gran mejora y el encuentro lo merecían.

—*— La única tristeza la tenía la Luna, con su pálido resplandor.

—*— Y el único disgustado, Las Gaunas.

—*— Estaba acostumbrado a dormir siempre cuando el erépsulo vespertino empezaba a tiznar las altas puntas de los chopos.

—*— También la luz artificial molesta un poco al jugador vanidoso.

—*— Quisiera que un foco siguiera su persona como a los grandes «estrellas» de la canción en un festival de desgañitamiento.

—*— El encuentro fue vistoso, con sus etapas de emoción.

—*— A la indiscutible superioridad del Eliche, el Logroñés opuso bastante menos que su real fuerza y entendimiento.

—*— Porque el sentimiento de inferioridad manifiesta empujérase a uno más.

—*— Asusta. Agarrotó mente y músculos.

como si uno de los que presumimos de saber escribir tuviéramos que competir mano a mano con Cervantes por un trofeo literario.

—*— Haríamos la redacción —si llegáramos a hacerla— peor de nuestra vida.

—*— Y pese a ese miedo del alumno ante el maestro probándose cara a cara, los blanquirrojos dieron su guerra a los Vavá, Asenal y que sea alta compañía.

—*— Si hubiera tenido portero el Logroñés...

—*— Dicen que tuvo dos, uno primero y otro después, claro. Pero yo no vi ninguno.

—*— Los ilicitanos, del mejor lote del fútbol nacional, nos brindaron, como estaba mandado, sus lecciones de fútbol extra.

—*— Muy agradecidos.

—*— Sólo 320.000 pesetas de taquilla, con inauguración de la iluminación, aces del fútbol en juego, y por añadidura, sábado... Así, logroñeses, no vamos a poder presumir de nada.

—*— ¡El aupa Logroño y aupa Logroñés no tienen que ser voces al aire tan sólo!

DEL CAMPO

Cena-homenaje a don Abundio Baños Barragán

Terminado el encuentro, y en Villa Iregua, la directiva del Logroñés ofreció una cena homenaje a don Abundio Baños Barragán, a la que asistieron también el delegado del Eliche, el capitán, Iborra, y los técnicos encargados del montaje de la iluminación.

El carácter, podemos decir íntimo, del homenaje hizo que éste fuera francamente agradable. Y con su emoción: el momento en que el señor Remón entregó al homenajeado una placa en plata

y oro con la siguiente inscripción: «A don Abundio Baños Barragán, máximo benefactor del Club Deportivo Logroñés», seguidamente elocuentes palabras del señor Baños Barragán, que se atrevió, dijo se atrevió, a decir que no merecía tal distinción, cuando en realidad, hombre de vida mejicana que siempre tiene a su Rioja en el corazón, demostrándolo con hechos, es acreedor al homenaje popular de la tierra que le vio nacer.

Amistoso en La Planilla Calahorra y Alavés empataron a dos, abundando los incidentes

Bastante público se congregó en la tarde de ayer en el campo de "La Planilla" para presenciar el encuentro amistoso Calahorra-Alavés, concertado con motivo de las fiestas patronales de la Ciudad de los Mártires. Lástima que la pésima actuación del colegiado local señor Gutiérrez restase brillantez al partido. Sus continuos errores motivaron el disgusto de Puskas, el cual invitó a sus jugadores a retirarse a los vestuarios. Esto ocurrió a los 35 minutos de la primera parte, cuando el colegiado, sin saber por qué causas, envió a Ezquerria a la caseta.

Con la mínima ventaja del bando propietario terminó la primera mitad. El gol fue conseguido por Cabezon, al aprovechar un saque defectuoso del meta Aramayo. En la segunda parte, los numerosos cambios ofrecidos por el Calahorra dieron lugar a que el Alavés dominase, pero su delantera se mostró muy remisa a la hora de tirar a gol. A los 15 minutos, nuevo incidente. Kaltos y Alberdi quieren imitar a "Urtain" y son enviados ahora justamente a ducharse, siendo sustituidos por Echeverría y Rivas, respectivamente. Estos continuos roces ha-

cen que el respetable se enfada y muestre su disconformidad por la marcha del mismo.

Las protestas del público parecen hacen despertar al Alavés, que consigue dos goles casi seguidos, obra de su exterior derecho, Soto, en sendos fallos del meta Ramirez, que había salido en sustitución de Rincón.

Cuando se jugaba el minuto 44, Moros, jugador que se encuentra a prueba por los rojillos y en claro fuera de juego, logra el tanto del empate definitivo.

Al finalizar, el secretario del Calahorra, señor Cantabrana, hizo entrega al capitán accidental, Ayerbe, del trofeo en disputa.

Dirigió el colegiado local señor Gutiérrez, como queda dicho.

Alineaciones: Calahorra: Rincón (Ramírez); Elicegui, Manolo (Rivas), Nano (Pirulo); Ribón (Manolo), Bereciartúa; Monreal, Alberdi, Goyarán (Moros), Cabezon (Vergara) y Pirulo (Esparza).

Alavés: Aramayo (Tobalina); Ezquerria (Megino), Pedrito, Ayerbe, Baqué, Kaltos (Echeverría); Coque (Soto), Esparza, Amutio, Quintana y Tella.

R. GARCIA

LA ENTREVISTA DE

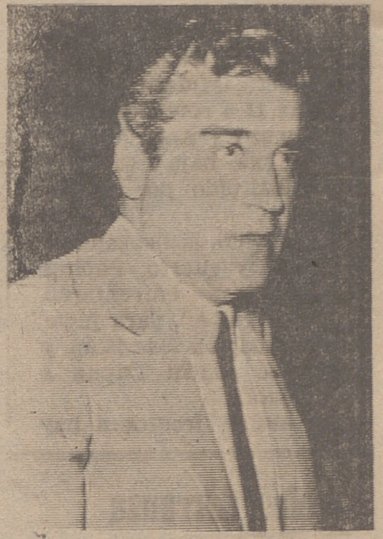


CESAREO REMON, presidente del C. D. Logroñés

Iniciamos con esta entrevista un espacio que se ha de repetir cada vez que el Logroñés juegue en Las Gaunas. Un espacio patrocinado por una nueva cafetería que está próxima a abrir sus puertas, situada en plena calle de Murrieta y que se denominará CAFETERIA DOLAR.

CAFETERIA DOLAR comienza entrevistando a una persona que es en estos momentos la que ocupa la actualidad no sólo en el ambiente deportivo, sino incluso en toda la ciudad. Porque él, don Cesáreo Remón, presidente del C. D. Logroñés, que es nuestro personaje, ha conseguido para los aficionados un logro magnífico: dotar de iluminación eléctrica a nuestro campo de Las Gaunas, que representa al mismo tiempo para la ciudad un motivo de auténtico orgullo.

Preguntamos al señor Remón: —¿Satisfecho? —Sí, con el espectáculo que hemos presenciado; sí, con la iluminación, con el ambiente, pero, desde luego, no con la respuesta que el público nos ha dado. —¿No ha compensado la taquilla a los gastos? —Todavía no conozco las cifras, pero nosotros esperábamos que el público hubiera abarrotado el recinto, respondiendo a la ilusión y al sacrificio que esto nos ha supuesto. —¿Se repetirán? —Esa era nuestra ilusión. Volver a traer a algún equipo de Primera División, pero a la vista del



resultado económico de esta noche habrá que pensarlo mucho. —¿En San Mateo? —Algo así estudiamos, pero... —¿Algo más? —Pues sí; agradecer la presencia de nuestro alcalde en el solemne momento de pulsar el interruptor que ha inaugurado oficialmente el alumbrado de Las Gaunas. —¿El partido? —Hombre, es evidente que el Eliche es un gran equipo, y como además han marcado pronto, la tranquilidad y ventaja en el marcador han traído un resultado aún mayor a su favor.

PEPE

Hoy, vuelta a Tómalos «V Memorial Javier Adarraga»

Se celebra en la mañana de hoy la "V Memorial Javier Adarraga", la prueba ciclista que recuerda al inolvidable don Javier Adarraga, gran aficionado al deporte del pedal. Saldrán de Logroño, des-

de Las Gaunas, a las diez y media, para dar la vuelta por la ermita de Tómalos, atravesar Torreilla y llegar a nuestra capital hacia las doce y media, estando la meta instalada en Vara de Rey.

TARTAMUDEZ

Se corrige este defecto. Darán comienzo las clases el 1 de septiembre. Plazas limitadas. Médico psicólogo, don Bernardo Velilla. Colaboradora, doña Margarita Rodríguez. Calle San Vito, 9, segundo derecha. ZARAGOZA

JUDO CLUB LOGROÑO

MENENDEZ Y PELAYO, 1.

Horario de clases que regirán a partir del uno de septiembre: INFANTILES

Grupo A

Miércoles, 7'30 a 8'30 tarde, Sábados, 6'30 a 7'30 tarde.

Grupo B

Martes, 7'30 a 8'30 tarde, Jueves, 7'30 a 8'30 tarde.

SEÑORITAS

Lunes y viernes, 7'30 a 8'30 tarde.

CABALLEROS

Lunes, miércoles y viernes, 8'30 a 9'30 tarde.

POLICIA MUNICIPAL

Sección A y B

7'30 a 8'30 mañana.

Clases diarias, a excepción de sábados y domingos.

KARATE

Martes, jueves y sábados, 8'30 a 9'30 tarde, ENTRENAMIENTO EQUIPO INFANTIL Selección A y B

Diario, 12 mañana.

GIMNASIA FEMENINA

Lunes, miércoles y viernes, 5 tarde.

EL DELEGADO

MAÑANA

DA COMIENZO LA TRADICIONAL

LIQUIDACION

DE

CALZADOS ANTON

PELETERIA RICINDBER

HA SELECCIONADO LAS MEJORES PIELS PARA LA CONFEC- CION DE SUS ABRIGOS Y ADORNOS PARA LA PROXIMA TEMPORADA OTOÑO-INVIERNO

VISITENOS

RICINDBER

CREACION DE MODELOS

GENERAL FRANCO, 18.

Construcciones y pavimentaciones

Pablo de Pablo Herreros

Basconia, 29



Teléfono 718



CALAHORRA

DEPORTES

PELOTA

Esta tarde, festivales en Murillo y en Santo Domingo Anoche, Ogueta y Andueza III, 5-Berasaluce IV y Lajos, 22

Esta tarde hay en la Rioja donde elegir. En Santo Domingo y en Murillo se ofrecen sendos festivales, con profesionales en el primer lugar y con los siempre entusiasmados aficionados en el segundo.

En el Frontón Jardín, comenzando a las cinco, tras intervenir Leiva y Ramírez contra los hermanos Perdiguer, saldrán Madrid y Nalda II a contender contra Chicuri y Alerria, dado que ha sido baja Del Val y será sustituido por el navarro.

En Murillo, comenzando a las cinco y cuarto, Papiños y Traperero se enfrentarán "garra a garra", para jugar a continuación Sacristán y Del Pozo contra Tripita e Irubizeta.

En ambos frontones hay

motivos sobrados para divertirse.

BARBERITO I, EN ZARAUZ

Un nuevo enfrentamiento entre Barberito I y Piñola se produce esta tarde en Zarauz. El riojano irá respaldado por Ariño II y el navarro por Soroa.

VENCIERON SACRISTAN E IRUZUBIETA EN LODOSA

Un nuevo triunfo más que añadir a los muchos que lleva conseguidos la gran pareja riojana Sacristán e Irubizeta.

Ayer, en Lodosa, frente a Echarte e Injarte, tras un comienzo igualado, acabaron por imponerse los campeones olímpicos, venciendo por 22-13.

ANOCHE, EN ARNEDO Comenzaron anoche, en

Arnedo, jugando a paleta Quemada y Gómez contra Mario y Garrido, venciendo los primeros por 40-36.

Después, mano a mano, Trapeño, 18; Papiños, 12.

Terminaron Leiva y Del Pozo frente a Tripita y Narro, venciendo estos últimos por 22-18 en un partido que resultó muy interesante.

FUERTE DERROTA DE OGUETA

Se enfrentaban por vez primera anoche en San Sebastián, Ogueta y Berasaluce IV, el "ciclón" respaldado por Andueza y el rubiales de Berriz por Lajos.

El partido resultó sorprendente, con triunfo de Berasaluce y Lajos por 22-5.

EDUARDO

BALONCESTO

III CAMPEONATO SANTA DARIA DE CENICERO

Con motivo de las fiestas patronales y el de poner a punto los equipos que han de formar parte en la Liga de Tercera División y juveniles, se ha creado el «III Trofeo Santa Daria», en el que han tomado parte los equipos representantes de Haro, Nájera y Cenicero. Un trofeo cuadrangular en el que se enfrentaron el Club Faro contra Halcones Borisa, del cual salió airoso este último, y el Nájera contra el Halcones O. J. E., en el que también salió victorioso el equipo local.

Para la final se pronostican dos encuentros reñidísimos, ya que el primer lugar se disputará entre equipos locales, y el tercero y cuarto entre dos que ya desde sus comienzos han rivalizado.

Esperamos de estos en-

cuentros que reine la deportividad y las ganas de victoria.

El Halcones - Borisa, como organizador de este campeonato, se ve obligado a agradecer a las casas patrocinadoras su extraordinario apoyo. A ellas se les debe el poder aplaudir este tercer campeonato.

Primer clasificado. — Medallas de oro excelentísimo Ayuntamiento y Trofeo «As». Segundo. — Medallas de plata E. A.

Tercero. — Trofeo Komar. Cuarto. — Trofeo O. J. E. Ha sido creado un trofeo a la deportividad patrocinado por la Delegación de Juventudes de Logroño.

Estos trofeos serán entregados por el presidente de la Federación Riojana de Baloncesto, don Manuel Hernández Zato.

CAMPEON DE ESPAÑA DE LAS REGATAS SERIE "DRAGON"

FALMA DE MALLORCA, 30 (Aifil).—Después de disputarse las quinta y sexta regatas del campeonato de España de la serie "Dragón", ambas celebradas hoy a partir de mediodía, el Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón, ganador de la sexta regata, es virtual campeón nacional, suceda lo que suceda en la

séptima y última que se ha de disputar mañana.

La clasificación general, tras estas pruebas, es la que sigue:

1. "Fortuna", Príncipe don Juan Carlos, 8,7 puntos.
2. "Flamenco", señor Larrañaga, 26 puntos.
3. "Mallorca", señor Oliver, 30,4 puntos.

ANUNCIOS CLASIFICADOS

VARIOS

SE TAPIZAN puertas con skay u otro género. Servicio rápido. Avísos de 1 a 3. Teléfono 214344

LAVADORAS, electrodomésticos e instalaciones, reparaciones al día y garantizadas. Teléfono 222199

BOBINADOS de motores transformadores, reparaciones eléctricas en general Miguel Herreros M. Murrieta Tfno 211229

FONTANERO realiza trabajos a domicilio. instalaciones sanitarias, cuartos de baño y reparaciones del ramo en general Avísos al teléfono 223636

SE HACEN trabajos de albañilería en general Telf. 221493.

COLOCACION de toldos. Tapizados de coches... ALUTIZ. Camiones... ALUTIZ. Comercios... ALUTIZ. Balcónes... ALUTIZ. Chalets... ALUTIZ.

PRESUPUESTOS sin compromiso. San Bartolomé, 12. Telf. 214176 Logroño.

ALBAÑIL, se realizan trabajos de albañilería y pintura. Teléfono 22-10-57.

CLASES de Francés por nativa. Jorge Vigón, 31. 2.º núm. 2.

SE OFRECE DKW con conductor, jornada a convenir. Razón, escribir a P. Galdós, 60. 4.º D. A-L.

FRANCES, lecciones por profesora nativa, preparación y conversación prev. Bretón de los Herreros, 21. 4.º izquierda.

SE RECOGE a máquina toda clase de calzado, bolsos y cazadoras. Avda. de Navarra, 24. Zapatería.

SE CONFECCIONAN postizos y medias pelucas, a mano. Razón, Antonio Sagastuy, B. 2.º Izqda., frente Gobierno Militar.

CLASES bachiller, cultura general y francés. Q. Llano, 20, 3.º

TIERRA de excavaciones, se admite. Teléfono 22-30-06.

MUEBLES de línea moderna y reducido precio, los encontrará usted en El Supermercado del Mueble - Muebles Galarreta en Queipo de Llano, 9. Su compra en este establecimiento le ahorrará mucho dinero.

DARIA clases de 1.º enseñanza y primeros cursos de Bachiller. General Mola, 98, 2.º izqda.

SASTRE Se dan vueltas abrigos gabardinas y trajes. Héroe Alcazar, 15. 2.º

Trofeo Carranza

El Madrid y el Palmeiras, jugarán hoy la final

Los madridistas vencieron al Estudiantes (3-1) y los brasileños al Atlético de Madrid por penaltys

CADIZ, 30. (Aifil).—Por tres goles a uno ha vencido el Real Madrid al Estudiantes de la Plata, por lo que jugará mañana por la noche la final del Trofeo Carranza contra el Palmeiras, que derrotó esta tarde al Atlético de Madrid.

La primera parte del encuentro esta noche finalizó con un cero favorable al equipo madrildista.

Los equipos se alinearon así: Real Madrid: Betancort; Calpe, De Felipe, Sanchis; Pirri (José Luis a los 24 minutos del segundo tiempo), Zoco; Fleitas, Amancio, Grosso, Velázquez y Gento. Estudiantes de la Plata: Flores Aguirre Suárez, Togneri, Madero; Manera, Cremasco; Ribaudi, Rudki, Contigliaro, Flores y Veron.

Por el Real Madrid han destacado Velázquez, Grosso y Amancio en las acciones ofensivas, y todos los componentes de su línea defensiva, así como el meta, Betancort, que, pese a que en alguna jugada ha estado indeciso, ha salvado balones de gran peligro. El conjunto del Estudiantes es, sobre todo, un gran conjunto, en el que no desmerece ninguno de sus hombres. No obstante, pueden ser destacados Conigliaro y Veron, ambos con el defecto de no ver la puerta, y Aguirre Suárez y Ribaudi, éste último uno de los motores del equipo.

PALMEIRAS-AT. DE MADRID

El Palmeiras, de Brasil, ha eliminado al Atlético de Madrid del Trofeo Carranza, pues aunque el tiempo reglamentario terminó con empate a uno, se dilucidó la igualdad en el lanzamiento de cinco penaltys por equipo, marcando solamente Ufarte y fallando Luis, Irureta, Salcedo y Calleja, mientras los dos primeros de los bra-

sileños, ejecutados por Cardoso y César, les daban la eliminatoria.

El Palmeiras dominó en la primera parte, marcando el arrete, Cardoso, a los ocho minutos, mientras los rojiblanco fueron muy superiores en la segunda mitad, mereciendo más goles que el conseguido por Gárate a los cinco minutos.

Por el equipo brasileño destacaron Ademir, Serguinho, Cardoso y Jaime.

Por el banco madrileño, los jugadores más sobresalientes fueron Zubiarrain, Luis e Irureta.

RESULTADOS DE LOS PARTIDOS AMISTOSOS JUGADOS AYER

"Torneo Semana del Sol de Marbella, Málaga, 2; Tánger, 2.

"VIII Trofeo Triangular de Ferias", de Melilla, Melilla, 0; Granada, 2.

En Manresa, Manresa, 1; Sabadell, 3.

En Valencia (inauguración de la temporada en el campo valencianista que ha estrenado nombre, llamándose ahora Luis Casanova), Valencia, 1; Racing de Buenos Aires, 0.

"Torneo Costa Verde", Gijón, 0; Real Sociedad, 1.

"II Trofeo Ciudad de Pamplona", C. D. Mallorca, 1; Victoria de Guimarães, de Portugal, 0.

Torneo "Mohamed V", en Casablanca. Barcelona, 2; Sao Paulo, 0. Bayern de Munich, 3; "WAC" de Casablanca, 0.

Anúciense en NUEVA RIOJA



Plaza de Toros de Calahorra

FIESTAS DE SAN EMETERIO Y SAN CELEDONIO

Domingo 31 de agosto
Sels magníficos toros de MANUEL NAVARRO

PEDRIN BENJUMEA
MIGUEL MARQUEZ
MANOLO CORTES

Lunes 1 de septiembre
Sels hermosos toros de ALEJANDRO ESPINOSA DE LOS MONTEROS

ANTONIO LEON
SANCHEZ BEJARANO
CARNICERITO DE UBEDA

Martes 2 de septiembre

Cuatro preciosos novillos de Fuentesespino (Salamanca)
ANTONIO GALAN y RAUL ARANDA
Sobresaliente: MANUEL DE LOS REYES

Miércoles 3 de septiembre

Grandioso espectáculo cómico-taurino-folklorico
Fiesta en el Ruedo
Con el mejor charlot de todos los tiempos
EL CHINO TORERO
Director de Edic.: MANUEL DE LOS REYES
Ven programas especiales.

HOY, a las 7'30 TARDE
SUS MEJORES INTERPRETES EN UN
Sala Atenea Fantástico
discotheque in BAILE
¡¡SICODELIC!!
(Aire acondicionado). Ambiente selecto. A. mayores 18 años

TODOS LOS DIAS
A PARTIR DE LAS SIETE DE LA TARDE
Sonido estereofónico y en HI-FI
SALON REFRIGERADO POR AIRE
ACONDICIONADO. TEMPERATURA: 18-19°
Sala Ferlody's Club

BOLO PIN CLUB HOY
TARDE
ACTUACION DE:
LOS SIDERALES
LA DISCOTHEQUE IN... ES MODA

De 4,30 a 12,30
Mayores 14 años
ATENEA
CINE DE ARTE Y ENSAYO
Temperatura IDEAL
Una mujer sin amor y un hombre sin recuerdos en un film prodigio de sensibilidad
"UNA LARGA AUSENCIA"
Alida Valli, George Wilson
Palma de Oro en Cannes
Premio Louis Delluc
Y el complemento en COLOR
"CEREMONIA"
Pases aprox. de la película:
A las 4,50-6,50-8,50 y 10,50

De 4,30 a 12,30
Aut. 18 años
AVENIDA
EXCEPCIONAL EXITO
¡Una fantástica sátira, cargada de humor ácido
PENDIENTE Y CAIDA DE UN CANDIDO MIRON
TECHNICOLOR
Robert Harris-Genev. Page
Y el apasionante reestreno
CONSPIRACION EN BERLIN
Technicolor - Cinemascope
George Segal - Santa Berger
Pases aprox.: Estreno, 4,30-7,45-11. Reestreno, 6,15 y 9,15

Tarde, 7,45
Noche, a las 11.
Compañía titular del Teatro
Bellas Artes de Madrid
ANTONIO CASAL
en
EL INOCENTE
De Joaquín Calvo Sotelo
(Aut. mayores 18 años)

De 4,30 a 12,30
T. PUBLICOS
DIANA
Un espectáculo alucinante, asombroso y fantástico, con increíbles aventuras y emocionante "suspense"...
LA GRAN SORPRESA
(PRIMER VIAJE A LA LUNA)
(TODD-AO 70 mm. COLOR)
(Sonido ESTEREOFONICO)
(Lámpara XENON 2.500 w.)
Martha Hyer, Lionel Jeffries,
Edward Judd y Erik Chitty
Pases aprox. de la película:
A las 4,45-6,45-8,45 y 10,50.

T. públicos
De 4,30 a 12,30
MODERNO
¡Programa doble!
1.—El reestreno del film en TODD-AO en 70mm., color de LUXE
AQUELLOS CHALADOS en sus LOCOS CACHARROS
Stuart Whitman-Sarah Miles
2.—El film sensacional
PANICO en las CALLES
Con Richard Widmark y Paul Douglas
PRECIOS NORMALES

De 4,30 a 12,30
Mayores 18 años
OLYMPIA
Una mujer de "vida fácil" y un alcoholico envilecido, hundidos en la abyección
"CADA DIA AMANECE"
Rudolf Busin, Hana Heger
Y un monumental reestreno con un fabuloso reparto
"LADY L"
Cinemascope - MetroColor
Sofía Loren, David Niven,
Paul Newman, Cecil Parker
Estr. aprox.: 4,30-7,45 y 11,00
Reestr. aprox.: 6,00 y 9,15.

De 4,30 a 12,30
T. públicos
RIALTO
SENSACIONAL EXITO
Lo perfecto y lo original dan cita en este film inolvidable
UN CHICO Y UNA CHICA
Marie Dubois - Jean Luis Trintignant
Y la película de acción FANTOMAS
Technicolor - Cinemascope
Jean Marais - M. Demongeot
Pases aprox.: Estreno, 4,30-7,45-11. Reestr., 6,15 y 9,15.

De 4,30 a 12,30
Aut. 18 años
SAHOR
SALON REFRIGERADO
GRANDIOSO EXITO
El golpe más audaz de la historia del cine
DIAMANTES A GOGO
Technicolor - Cinemascope
Janet Leigh-Robert Hoffmann
Y el monumental reestreno
PROPIEDAD CONDENADA
TECHNICOLOR
Natalie Wood-Robert Redford
Pases aprox.: Estreno, 4,30-7,45-10,55. Reestr., 6,15 y 9,15

CALIFICACION MORAL DE ESPECTACULOS
La veda del zorro ... 3
Aquellos chalados en sus locos cacharros ... 2
Un chico y una chica ... 2
Fantomas ... 2
Pendiente y caída de un cándido miron ... 3-R
Conspiración en Berlin ... 3
Cada día amanece ... 3-R
Lady L ... 1
La gran sorpresa ... 2
Una larga ausencia ... 2
Diamantes a gogo ... 4
Propiedad condenada ... 4
Soroya, reina del desierto ... 1
1.—Todos, incluso niños.
2.—Mayores de 14 años.
3.—Mayores de 18 años.
3-R.—Mayores de 18 años con reparos.
4.—Gravemente peligrosos.
a/c.—Desconocemos su calificación.

El Salón del Mueble :-: Muebles El Barato

«NOVIOS» Mobiliarios del Mayor Gusto y Confort a PRECIOS DE FABRICA

«ANUNCIOS» CLASIFICADOS

ALQUILERES

GRUAS GARTE Teléfono número 21-28-77.

SE ALQUILA lonja, con entrada de camión. Razón, Calle Huesca, 5, 1.º D.

PISO, se cede en alquiler en calle Belchite, 4, 6.º C. Razón. Amaña, B n.º 2. Telf. 71-36-71. Elbar (Gulpúzcoa).

PISO amplio de 5 hab. Razón. Mola, 84, planta baja.

PISO para oficinas, se cede o se vende. Castroviejo, 5, pral., de 4 a 6.

PLANTA BAJA deseo en alquiler de 140 a 160 metros. Ingeniero La Cleta, Transportes Rioja.

SIN TRASPASO, tienda nueva, instalada con estanterías, mostradores, trastienda y entrechico 28 m.2, buen sitio, alquiler económico. Teléfono 22-10-82.

SE ALQUILA piso amueblado con butano, por temporada para estudiantes o matrimonio. Quelpo de Llano, 40, 2.º.

LOCALES céntricos, uno muy amplio, con teléfono, cedería temporalmente. Razón, teléfono 21-36-12.

CEDO local para charrizo. Escuelas Pías, 37.

PISO amueblado, muy céntrico, todo confort, calefacción, agua caliente, electrodomésticos, se alquila mes de septiembre o temporada. Razón, Telf. 212890

LAREDO, Alquiler apartamento por mes, quincena o semana. Teléfono 21-46-69.

VERANEANTES o temporada en Puente Madre, alquiler pisos en casa chalet, amueblados y electrodomésticos, teléfono, piscina. Razón, Telf. 21-13-50.

LOCAL, se cede para charrizo. Razón, Telf. 21-47-38.

EN VALENCIA cede habitaciones a Srtas. estudiantes. Razón, teléfono 211195. Logroño.

PARA OFICINA, se cede espaciosa planta. Precio económico, inmejorable situación. Teléfono 22-14-36.

PISO, cede amueblado, mes de septiembre. Razón, Telf. 220679.

PISO, alquiler o vendido, 4 hab. Prol. Gran Vía. Razón, Pío XII, 5, 5.º izqda.

LOCAL industrial, se cede, 150 m.2. Instalación eléctrica completa. Estampaciones Josán, Teléfono 29, en Villamediana de Iregua.

CUARTO piso, se arrienda, 6 hab., baño y w. c. servicio. Razón, San Juan, 28, bajo.

SE ALQUILA o se vende entrechico, 40 m.2, propio fontaneria o pescadería. Razón, Pérez Galdós, 50, 1.º letra D.

CHALET, arriendo mes septiembre, muy céntrico, parques, jardines, 6 camas, teléfono, electrodomésticos, estanque, piscina, juegos infantiles, precio económico. Razón, Telf. 213080.

PISOS, dos, se ceden, uno en c/ Hospital Viejo y otro en calle Cigüeña, nuevos, 4 habitaciones. Razón, Padre Marín, 7, 4.º D.

PISO amueblado, se cede, mes septiembre o temporada, con teléfono en Calvo Sotelo. Razón, Telf. 21-25-38.

PISO, se cede en Duquesa de la Victoria número 8, amueblado, 5 camas, teléfono, etc., etc. Razón, teléfono 22-31-62.

PISO, se cede en 2.500 ptas. Razón, Duquesa de la Victoria, 53, segundo izqda.

PISO amueblado, magnífico, 6 camas. C. Sotelo, 20 metros Espolón, confortable, disponible del 1.º de septiembre, butano y teléfono número 21-24-45.

SE ALQUILA piso nuevo para mes de septiembre, con muebles. Av. Colón, 36, Razón, Gral. Franco, W M 5.º izqda.

LOCALES, se ceden para charrizos. Razón, Pino y Amorena, 3, portería.

SE CEDE piso amueblado. Gral. Mola, 70, tienda.

HABITACION, se cede, dormir o derecho cocina. Razón, Hermanos Moroy, 18, 2.º izqda.

ALQUILO piso, calle Belchite, 4, 1.º centro, con ascensor de subida y bajada. Precio. 3.000. Informa. Franco, 51, taller calzado.

SE ALQUILA piso amueblado por tiempo indefinido en Avenida General Primo Rivera, 17, 2.º. Razón, Telf. 21-15-41, de 8 a 10 noche.

SE ARRIENDA huerta a 5 minutos del Espolón, con muchos frutales. Razón, Intendencia, R. C. Telf. 22-02-18.

LOCAL, se alquila en La Estrella. Telf. 21-42-94.

PISO, se cede, amueblado, mes septiembre o temporada, frente a Parque. Razón, Telf. 21-32-83.

PISO céntrico, amueblado, 3 camas, mes septiembre o temporada. Teléfono 21-19-93.

SE ALQUILA local de 57 m.2 para charrizo, en la calle San Lázaro. Casa Los Tres, 1.º.

AUTOMOVILES

SEAT 600, se vende, Razón, Garaje Logroñés.

FIAT 1.500, matrícula turística, se vende. Razón, Oeste, 19 bis, primero Izquierda.

RIAUTO, distribuidor de Barreros. Vara de Rey, 61-63. Logroño.

SIMCA 1.000 revisados y con garantía.

VARIAS MARCAS. Verdaderas oportunidades.

VARIOS Dauphines muy baratos.

FACILIDADES de pago. TODOS procedentes de cambio.

MONTANA compra cualquier clase de vehículo. Pago al contado.

GORDINI en muy buen estado. se vende. Razón, Garaje Victoria.

D.A.C.S.A. Compra, vende y cambia toda clase de automóviles.

D.A.C.S.A. 600-D, varios.

D.A.C.S.A. 1.500 con extras.

D.A.C.S.A. Seat 800.

D.A.C.S.A. Volkswagen, ocasión.

D.A.C.S.A. R-8, R-10.

D.A.C.S.A. 4-L y 4-F.

D.A.C.S.A. 1.400 C ocasión.

FACILIDADES de pago. Avda. de Colón, 36. Tf. 214005.

PRECIO especial para revendedores.

GARAJE SOMOSIERRA. Si Vd. desea comprar, cambiar o vender su automóvil, el Garaje Somosierra se lo solucionará.

D. S. 19 CITROEN, aire acondicionado, muchos extras, lujo.

SEAT 850 Coupé, semi estreno. (Depositos su confianza y Vd. será el favorecido).

SEAT 1.500, varios, extraordinarios.

ONDINES, Gordinis, en precio.

EN GARAJE SOMOSIERRA sólo buenos coches y a su precio justo, con las máximas facilidades de pago.

SEAT 600, varios.

SEAT 600 D, varios.

VISITENOS y su problema lo haremos nuestro.

DISPONEMOS de cualquier coche nacional o importado.

EN GARAJE SOMOSIERRA encontrará Vd. su automóvil. No pierda el tiempo.

GARAJE SOMOSIERRA. Lavado automático de coches Somosierra. 10-12 Teléfono 21-10-84.

SE VENDE 600 con motor 750, con 2.500 km. recorridos; San Francisco, 3, izqda.

CITROEN Berlina, Ondine, Seat 1.500, Dauphine (16.000 pts.). Seat 600 (16.000 pts.), bien de todo, se venden. Razón, Garaje Central, Duq. de la Victoria.

SE VENDEN 600 y Ondine, baratos, muy buen estado. Chapistería José Luis Sanz, 12 Ligerio.

GORDINI, buen estado, se vende. H. Moroy, 12, 4.º mañanas.

LOCALES

MUJERES para fábrica de envases, se necesitan, de 18 a 35 años. Oficina de Colocación. Referencia núm. 15.253

CHICAS de 14 a 20 años, se necesitan para fábrica de calzado. Oficina de Colocación Referencia número 15.303

MOZOS de almacén, se precisan en Harinas Sarasa. Oficina de Colocación. Ref. 15.406.

OFICIAL, oficinista, ayudantes y aprendizas de sastrería, se precisan en Larrea, G. Mola, 61. Oficina Colocación. Ref. núm 15.497

OFICIALES, especialistas, soldados, se necesitan, bien retribuidos. Oficina de Colocación. Referencia número 15.468

CHICAS, se precisan. Razón Esmalterías Farga, S. L. Calle Chile, esquina a Pérez Galdós. Oficina de Colocación. Referencia número 15.520.

SEÑORA de limpieza y aprendiz de barman, se necesitan en Cafetería San Remo. Oficina de Colocación. Ref. núm. 15.517.

TALLERES FESO necesita oficiales ajustadores, torneros y peones. Oficina de Colocación. Referencia número 15.529.

OFICIALES de primera, se precisan para trabajar a destajo en fachadas de ladrillo caravista. Informes. Duquesa de la Victoria (obra). Oficina de Colocación Ref. núm. 15.559.

SE PRECISAN dos aprendices de 14 años que sepan andar en bicicleta en el Centro Farmacéutico Vizcaino, S. A. Oficina de Colocación. Ref. 15.590.

SEÑORA de cocina, jornada entera, y otra media jornada, para amebos sexos. Pida folleto gratuito sin compromiso a Mater, Muntaner 81, Barcelona.

APRENDIZ de 14 años para tienda, se necesita en S. A. Car. Calvo Sotelo, 5, Oficina de Colocación. Ref. 15.624.

INDEPENDIENSE y gane 20.000 pesetas mensuales aprendiendo serigrafía, profesión nueva, fácil y de gran porvenir para ambos sexos. Pida folleto gratuito sin compromiso a Mater, Muntaner 81, Barcelona.

CHICAS de 14 a 16 años, se precisan para fábrica. Oficina de Colocación. Ref. núm. 15.628.

MECANICOS, ajustadores, torneros y aprendices, se precisan en Arrieta. Oficina de Colocación. Ref. 15.634.

SE NECESITAN oficiales para calefacción, sueldo a convenir. S. A. CAR. Calvo Sotelo, 5, Oficina de Colocación. Ref. 15.640.

OPERARIAS, se necesitan para fábrica de banderillas, trabajo todo el año. Razón, Conservas Roldán Hnos. Avda. Bailén, s/n. Oficina de Colocación. Referencia número 15.638.

CASA ELIAS. Fundación. Logroño. Se precisan moldeadores de 1.º, 2.º y 3.º.

PEONES para máquinas a primera, para especializarse. Dirigirse con edad y pretensiones, a Oficina de Colocación. Referencia número 15.643.

TORNERO 1.º y ajustador 1.º, se precisan en Villegas, 21, taller. Oficina de Colocación. Referencia número 15.648.

SE NECESITAN ajustadores de 1.º, 2.º y 3.º, montadores, peones y pintores en Aitor, S. A. Barrio de Varea, s/n. Telf. 222400. Logroño.

CHICAS de 18 a 20 años, se necesitan en fábrica de alimentacion para máquina envasadora. Presentarse en Pérez Galdós, 1, 1.º izqda. Oficina de Colocación. Ref. núm. 15.623.

SE NECESITAN electricistas de 1.º, 2.º y 3.º, en "Aitor, S. A." Barrio de Varea, s/n. Teléfono 222400 Logroño.

OFICIALES, se necesitan para trabajos a destajo. Informes. Construcciones Aranzubia, Pérez Galdós, 34, obra. Oficina de Colocación Ref. 15.509.

MECANOGRAFO, con el servicio militar cumplido, se necesita en T. Sáenz y Cia, sito en Miguel Villanueva, 2, Oficina de Colocación, Ref. núm. 15.651

APRENDIZA, se necesita. Sastrería Eguluz, Gallarza, 1, 1.º. Oficina de Colocación. Ref. número 15.483.

EBANISTAS, se precisan en Muebles Gonsa. Trasera Casas Baratas. Teléfono 22-24-50. Oficina de Colocación. Ref. número 15.636.

CHICOS de 14 a 18 años, se necesitan. Oficina de Colocación. Referencia número 15.599.

PULIDORES, bien retribuidos y peones para aprender oficio, necesita Somieres Lozano Santos Ascarza, 14, Oficina de Colocación. Ref. núm. 15.635.

APRENDIZ, se precisa en Tejidos y Decoración El Ahorro. Gral. Mola, 98, Oficina de Colocación. Ref. núm. 15.645.

SE NECESITA dependienta por las mañanas. Pescados Lavilla. Puesto núm. 41, Oficina de Colocación. Referencia 15.640.

ALBANILES 1.º y peones para trabajar a destajo, se precisan para obra en Logroño. Razón, "Agromán" ECSA, C/ Vélez de Guevara, s/n. Telf. 221043. Oficina de Colocación. Ref. 15.662

EBANISTERIA. Oficiales de 2.º y ayudantes, se necesitan, precio a convenir. Bolo-Pin-Club, Calvo Sotelo 27, Oficina de Colocación Ref. núm. 15.639.

PASTOR para pueblo, o bien traerlo a casa todos los días. Razón, Primo de Rivera, 17, bajo.

SE NECESITA oficial de peluquería para viernes y sábados. Primo de Rivera, 4, 1.º dcha. Oficina de Colocación. Referencia número 15.663.

CHOFER, se necesita con carnet de 2.º y chicos de 16 años en adelante. Razón Industrias Búfalo, S. A. Cra. Burgos, km. 2, Oficina de Colocación. Referencia número 15.667.

AUXILIAR femenino para oficina. Ofertas escritas de puño y letra detallando conocimientos a Oficina de Colocación. Referencia número 15.660.

SE NECESITAN yesistas para trabajar a destajo a 22 ptas. m.2. Llamar al Telf. 213582. Oficina de Colocación. Ref. 15.671.

APRENDICES adelantados o ayudantes para ebanistería. Talleres Valdecaños. Avda. de Pérez Galdós, 80. Oficina de Colocación. Ref. núm. 15.668.

OFICIALA de peluquería. Pagaría buen sueldo. Razón, teléfono 22-13-81. Oficina de Colocación. Ref. núm. 15.335.

FAMOSA sala de fiestas, bar americana, precisa personal femenino. Gran sueldo y porcentaje. Escribir: Tabarin, Mérida. Múgica, 7, 5.º D.

SEÑORA, se necesita. Gran Vía, 28, 2.º d.

Asistente, de 11.30 a 5.30 tarde, domingos libres. Bretón, 6, entlo. d.

Sirvienta, se necesita, poca familia, buen sueldo. Calvo Sotelo, 18, 1.º.

Sirvienta, se necesita, de 9 de la mañana a 4.30 tarde, comiéndose libres. Razón, Rep. Argentina, 22, 4.º izqda.

Chica, se necesita, poca familia, buen sueldo. Calvo Sotelo, 31-C, 3.º izqda.

Chica, se necesita para señora. Razón, Villamediana, 6, 1.º d., de 3 a 6.

Asistente, se necesita 3 horas. Av. España, 2, quinto izquierda.

Asistente para las mañanas. C. Sotelo, 14, 4.º dcha.

Chica, se necesita. Franco, 51, 4.º C.

SE NECESITAN mujeres de limpieza. Razón, Cafetería Los Leones. Oficina de Colocación. Referencia 15.672.

VAQUEROS bien remunerados, se necesitan para vaquería moderna y mecanizada en finca "El Soto", Marcella (Navarra). Caso de interesar, dirigirse a Victor Torres, Carlos III, 7, 3.º, Pamplona, dando sus datos de edad, familia, etc., y para enviarse condiciones de trabajo, vivienda, etc.

SE NECESITAN oficiales de 2.º y ayudantes. Razón, Felipe Ruiz (hijo). Dres. Castroviejo, 38, Of. Colocación. Ref. 15.646.

APRENDIZA, se necesita para confección géneros de punto. Somosierra, 10, 1.º izqda. Oficina de Colocación. Referencia número 15.629.

ELECTRICISTA, oficial, servicio militar cumplido, se necesita en Electricidad Aguilar. Oficina de Colocación. Ref. número 15.676.

SE OFRECE ajustador por las mañanas o todo el día. Razón, teléfono 22-37-32. Oficina de Colocación. Referencia 375.

SE PRECISA chófer-repartidor, carnet primera o segunda. Espumosos El Parque. Oficina de Colocación. Ref. núm. 15.375.

PEONES, se precisan. Oficina de Colocación. Referencia número 15.603. Razón, Maderas Zubizarreta, Santa Isabel, 10.

APRENDICES de 14 a 18 años, bien retribuidos. Oficina de Colocación. Ref. 15.678. Y Santos Ascarza, 21, bajo.

CHICA de 18-19 años, se necesita en Tricots Mazo, S. A. Carretera de Burgos Oficina de Colocación. Referencia 15.679.

SE NECESITAN oficiales torneros. Talleres Esna, S. A. Oficina de Colocación. Ref. 15.680.

SE ADMITEN socios fundadores, con oficio. Cooperativa del Mueble. Oeste 31. Fca., de 7.30 a nueve noche

SE NECESITA colocador. Razón, Cristalería Toyas, San Adrián, 21. Logroño. Oficina de Colocación Ref. núm. 15.681.

SERVICIO DOMESTICO

Chica se necesita, buen sueldo, de 2 a 3 horas libres diarias, domingo libre todo el día. Bretón de los Herreros, 6, etlo.

Chica se necesita. Bretón, 10, entresuelo.

Señora de 35 a 45 años se necesita para limpieza. Hostal N. Señora de Begoña. Razón, Mayor, 48, carnicería La Quica.

Sirvienta, se necesita, poca familia, buen sueldo. Razón, Chica, se necesita, piso pequeño. Razón, Telf. 214941.

Empleada de hogar, se necesita. Muro de la Mata, 14, 7.º d.

Sirvienta, se necesita, o asistente para todo el día. Razón, Pío XII n.º 11, 3.º, primera pta.

Se necesita chica de servicio. Plaza del Corregidor, puesto número 28.

Empleada de hogar, se necesita, tres de familia. Gran Vía, 10, 2.º dcha.

Se necesita chica o señora. Gallarza, 22, 1.º.

Sirvienta, se necesita, buen sueldo. Vara de Rey, 50, 1.º 7. Teléfono 22-02-64.

Sirvienta, se necesita, poca familia. Razón, Jorge Vigón, 11, sexto d.

Sirvienta, se necesita. Duquesa de la Victoria, 6, 4.º izqda.

Asistente, se necesita. Razón, Calzados Ebro, Calle Mayor, 86.

Asistente, se necesita en República Argentina, 22, 4.º izqda.

Chica o señora, se necesita. Razón, Cafetería Tizona. Avenida de Colón, 63.

Asistente, se necesita. Gral. Mola 35, tienda.

Chica de servicio, se necesita. Razón, Novedades Lis. Hnos. Moroy, 1.

Chica, se necesita, buen sueldo. Razón, Gral. Mola, 9, 3.º izq.

Muchacha, se necesita. Razón, Vara de Rey, 31, bajo.

Chica formal, se necesita en Muro del Carmen, 7, tienda.

Sirvienta, se necesita. Calle Villamediana, 32, 4.º cuarta.

Múgica, 7, 5.º D.

Sirvienta, se necesita. Gran Vía, 28, 2.º d.

Asistente, de 11.30 a 5.30 tarde, domingos libres. Bretón, 6, entlo. d.

Sirvienta, se necesita, poca familia, buen sueldo. Calvo Sotelo, 18, 1.º.

Sirvienta, se necesita, de 9 de la mañana a 4.30 tarde, comiéndose libres. Razón, Rep. Argentina, 22, 4.º izqda.

Chica, se necesita, poca familia, buen sueldo. Calvo Sotelo, 31-C, 3.º izqda.

Chica, se necesita para señora. Razón, Villamediana, 6, 1.º d., de 3 a 6.

Asistente, se necesita 3 horas. Av. España, 2, quinto izquierda.

Asistente para las mañanas. C. Sotelo, 14, 4.º dcha.

Chica, se necesita. Franco, 51, 4.º C.

SE NECESITAN mujeres de limpieza. Razón, Cafetería Los Leones. Oficina de Colocación. Referencia 15.672.

VAQUEROS bien remunerados, se necesitan para vaquería moderna y mecanizada en finca "El Soto", Marcella (Navarra). Caso de interesar, dirigirse a Victor Torres, Carlos III, 7, 3.º, Pamplona, dando sus datos de edad, familia, etc., y para enviarse condiciones de trabajo, vivienda, etc.

SE NECESITAN oficiales de 2.º y ayudantes. Razón, Felipe Ruiz (hijo). Dres. Castroviejo, 38, Of. Colocación. Ref. 15.646.

APRENDIZA, se necesita para confección géneros de punto. Somosierra, 10, 1.º izqda. Oficina de Colocación. Referencia número 15.629.

ELECTRICISTA, oficial, servicio militar cumplido, se necesita en Electricidad Aguilar. Oficina de Colocación. Ref. número 15.676.

SE OFRECE ajustador por las mañanas o todo el día. Razón, teléfono 22-37-32. Oficina de Colocación. Referencia 375.

SE PRECISA chófer-repartidor, carnet primera o segunda. Espumosos El Parque. Oficina de Colocación. Ref. núm. 15.375.

PEONES, se precisan. Oficina de Colocación. Referencia número 15.603. Razón, Maderas Zubizarreta, Santa Isabel, 10.

APRENDICES de 14 a 18 años, bien retribuidos. Oficina de Colocación. Ref. 15.678. Y Santos Ascarza, 21, bajo.

CHICA de 18-19 años, se necesita en Tricots Mazo, S. A. Carretera de Burgos Oficina de Colocación. Referencia 15.679.

SE NECESITAN oficiales torneros. Talleres Esna, S. A. Oficina de Colocación. Ref. 15.680.

SE ADMITEN socios

PERFILES PESADOS Y LIGEROS
MARRODAN Y REZOLA, S. A.
 ALMACENISTA DE HIERROS
 Almacenes: P. Galdós, 45. Teléfono 21-11-06

RIAUTO COMPRAMOS SU COCHE...
 riojana de automoción, s. a. y le ofrecemos un
 Vara de Rey, 61-63 • Teléfono, 22 02 04
LOGROÑO **SIMCA o DODGE** nuevo

GRUPOS MOTOBOMBAS
MARRODAN Y REZOLA, S. A.
 FERRETERIA
 Miguel Villanueva, 11. Telf. 21-11-06.

Asunto **MATESA**

Vilá Reyes: «Lo que más me molesta es que me tomen por deshonesto y por imbécil»

BARCELONA, 30. (Cifra) — El abogado de don Juan Vilá Reyes ha facilitado esta mañana a los medios informativos la carta en relación con el asunto «Matesa», y en la que el señor Vilá Reyes da a conocer su visión del «affaire «Matesa», empresa de la que él ha estado hasta hace poco tiempo uno de los principales administradores.

En el documento se dice: «Sr. don José A. Ramírez López.

Abogado.
 Rambla de Cataluña, 96.
 Barcelona.

nemos ni un solo céntimo fuera de España, lisa y llanamente. No mucha gente en nuestro país puede haber tenido tantas oportunidades de hacerse con un buen capital en el extranjero, robando. Y como los que nos juzgan públicamente lo intuyen y nos miden por su propia moral, nos acusan. Si fuera como ellos creen, ¿por qué hubiéramos estado aquí al pie del cañón hasta el último momento? ¿Y por qué, para acabar, cuantos nos han tratado y nos tratan personalmente nos quiten y cuantos nos desocean nos columnian y agravian?

Mientras no haya muchos empresarios dispuestos a ir a Carabanchel por su país, España no recuperará su atraso».

San Vicente de Montall, 15 de agosto.

Firmado: Vilá Reyes.

ACREEDORES
 BARCELONA, 30 (Cifra). — Ha quedado constituida en Barcelona una Comisión de acreedores privados de «Maquinaria Textil del Norte de España, S. A.», cuya primera acción ha sido facilitada la siguiente nota a la Prensa:

«Como consecuencia de las diversas reuniones celebradas los días 28 y 29 de este mes con los acreedores convocados por la firma «Matesa», en Barcelona, se hace público por la presente nota la constitución de una Comisión de acreedores para la defensa de sus intereses, formada por doce miembros, figurando como presidente de la misma don Ignacio Otaño López-Alén.

Entre otros acuerdos, la citada Comisión ha adoptado el de dirigirse a los acreedores que no han asistido a las referidas reuniones, para que se pongan en contacto por escrito con la «Comisión de acreedores privados de «Matesa», Rambla de Cataluña, 43-paal., Barcelona-7, apartado correos 5261, para que puedan ser informados acerca de lo tratado en ellas».

Al parecer, inicialmente están representadas en dicha Comisión setenta y cinco empresas privadas, con cuentas pendientes en «Matesa» por importe de muchos millones de pesetas, si bien no ha podido concretarse la cantidad totalizada.

DECLARACIONES DE ITURMENDI

MADRID, 30. (Cifra). — La circunstancia de que durante los meses de agosto y septiembre se suspendan reglamentariamente las sesiones y trabajos de las Cortes, no obsta a que por la representación de las mismas se preste la atención debida a los asuntos que la requieren. Y como quiera que el caso «Matesa» ocupa en estos momentos la atención de la opinión pública, aprovechando que el presidente de la citada Cámara se encuentra estos días en Madrid, un redactor de la Agencia «Cifra» ha formulado a don Antonio Iturmendi Banales, en la tarde de hoy, la siguiente pregunta:

—«El asunto «Matesa» es entre los que actualmente requiere la atención de la Cámara el más importante? —Este es un asunto verdaderamente importante por su volumen y por parecer deducirse de las diligencias realizadas irregularidades en la actividad exportadora de la empresa «Maquinaria Textil del Norte de España, S. A.» (MATESA), ha contestado el señor Iturmendi. De él se ocupó el Consejo de Ministros del presen-

te mes, que encomendó a los titulares de las carteras de Hacienda y de Comercio la continuación de la ya iniciada investigación para el total esclarecimiento de los hechos en relación con la situación por la que atraviesa «Matesa», y la exigencia de las responsabilidades de todo orden a que hubiere lugar. Se acordó también, entre otras medidas, pasar inmediatamente a los tribunales de justicia el tanto de culpa que correspondiera, y estimular al ministerio fiscal para una rápida y eficaz acción.

Precisamente, por lo que respecta a la materia de la competencia de la Administración —prosiguió el señor Iturmendi—, se ha recibido en las Cortes un escrito del vicepresidente del Gobierno, dirigido a esta Presidencia, en el que se manifiesta que la acción investigadora se halla en fase de amplia, completa y urgente ejecución, habiéndose encomendado a la intervención general de la Administración del Estado una investigación a fondo de todos los servicios del Banco de Cré-

dito Industrial, y que se están remitiendo al fiscal del Tribunal Supremo todos cuantos datos y antecedentes vienen siendo solicitados por éste, aparte de cuantos los servicios de la Administración entienden que le pueden ser de utilidad. Escrito que termina diciendo, sin perjuicio de la específica misión que compete a los tribunales de justicia, que es firme el propósito del Gobierno, tan pronto como la investigación que se está llevando a cabo permita disponer de los elementos de juicio necesarios, dar clara y cumplida cuenta a las Cortes Españolas de los mismos y de las medidas que como consecuencia adopte el Gobierno. Ello ha de contribuir al cumplimiento de la función de las Cortes y, en definitiva, con la colaboración de todos, servir este imperativo de justicia que demanda el esclarecimiento de lo acaecido y la exigencia de las responsabilidades de toda índole que se hayan contraído.

Finalmente, concluyó el señor Iturmendi, que a tal propósito se han presentado varios escritos por señores procuradores, que están siendo conside-

rados por la Presidencia y que serán proveídos por los órganos competentes de las Cortes.

LA ORGANIZACION SINDICAL Y MATESA
 TARRAGONA, 30 (Cifra). — La Organización Sindical, a través de los servicios jurídicos, se ocupa de defender a los trabajadores en el caso de «Matesa».

En este sentido se ha expresado don Jesús López Medel, jefe nacional de los Servicios Jurídicos Sindicales y secretario de la Comisión de justicia de las Cortes.

El señor López Medel ha dicho en la visita que ha efectuado a la Delegación Provincial de Sindicatos que había dado instrucciones a los servicios jurídicos centrales para que los trabajadores en el asunto «Matesa» tengan, si fuera preciso, la máxima asistencia jurídica por vía sindical en los niveles y esferas en que fuesen necesarios.

TOROS

Gran triunfo de «El Cordobés» y Linares en Marbella

MARBELLA, 30. — (Cifra) — El Cordobés y Palomo Linares lidieron esta tarde, mano amano, seis toros de don Atanasio Fernández Llano.

El Cordobés, dos orejas, dos orejas y dos orejas y rabo.

Palomo Linares, dos orejas, dos orejas y rabo y dos orejas.

Los matadores brindaron la muerte de uno de sus toros al ministro de Obras Públicas, señor Silva Muñoz. El Cordobés y Palomo Linares fueron sacados de la plaza a hombros.

EN ALMERIA

ALMERIA, 30. (Cifra). — Sexta y última de feria. Buen tiempo y casi lleno. Cinco toros de Salvador Domecq Díez, de Jerez de la Frontera (Cádiz), y uno (el quinto) de Joaquín Buendía (Santa Coloma), de Sevilla. Todos bravos y de buen juego.

Preside la corrida la turista «quinque millones», señora Sdeltrand Boetzel.

Antonio Ordóñez, una oreja y dos orejas y vuelta.

El Viti, dos orejas y dos orejas.

José Fuentes, dos orejas y una oreja.

José Fuentes salió a hombros.

EN LINARES

LINARES (Jaén), 30. (Cifra). — Tercera de la feria de San Agustín. Más de media entrada y buen tiempo. Seis toros de Joaquín Buendía (Santa Coloma), de Sevilla, manejables. El cuarto devuelto a los corrales por defectuoso y sustituido por un sobrero de don Mariano Sans, manso y huido.

Paco Camino, una oreja y palmas.

Angel Teruel, dos orejas y palmas.

«Marismefío», una oreja y ovación.

EN TOMELLOSO

TOMELLOSO (Ciudad Real), 30. (Cifra). — Corrida de feria. Lleno total. Se guarda un minuto de silencio por el banderillero muerto recientemente Paco Pita.

Dos novillos - toros despuntados de los señores De la Concha, para rejones, y seis toros de Antonio Pérez y López de Tejada, grandes, bien presentados y con casta.

Angel y Rafael Peralta lidaron en primero y tercer lugares los suyos de rejones. Dos orejas y rabo protestados en su primero y dos orejas y rabo en el otro.

Joséillo de Colombia, pitoso y una oreja protestada.

En el que mató en sustitución de Efraín Girón, que

pasó a la enfermería con un puntazo en la región superciliar izquierda, producido por una banderilla, Joséillo de Colombia cortó dos orejas y rabo.

Efraín Girón, una oreja protestada.

Tinin, dos orejas y rabo y ovación.

PAQUIRRI, A HOMBROS

COLMENAR VIEJO (Madrid), 30. (Cifra). — Media entrada. Toros de Alonso Moreno, mansurrones.

Miguelín, pitos en ambos.

Paquirri, dos orejas y rabo y ovación.

Juan José, ovación en ambos.

Paquirri fue sacado a hombros.

Mundo curioso

BERNADETTE DEVLIN, "FIDEL CASTRO EN MINIFALDA"

NUEVA YORK, 30. (Efe). — De «Fidel Castro en minifalda» calificó ayer a Bernadette Devlin, Stratton Mills, uno de los dos miembros protestantes del Parlamento inglés llegados ayer a los Estados Unidos para contrarrestar la campaña de la joven parlamentaria católica irlandesa.

Mills y Robin Bailie anunciaron ayer en el aeropuerto Kennedy que harán una gira de siete días de duración por los Estados Unidos «para decir la verdad sobre Bernadette Devlin», que se encuentra en el país con el propósito de recaudar un millón de dólares para los católicos víctimas de los recientes desórdenes en Ulster.

Los dos parlamentarios protestantes dijeron que miss Devlin es una «revolucionaria izquierdista, muy directamente conectada a asociaciones socialistas internacionales», pero no la calificaron de comunista.

«Vamos a revelar los planes existentes para establecer en Irlanda del Norte y del Sur un Gobierno de tipo socialista similar al de Cuba», dijeron los parlamentarios irlandeses protestantes.

SE MATA DE COMER

NUEVA YORK, 30. (Efe). — El Consejo de Administración de Seguridad Social del condado de Cumberland, en Bridgeton, Nueva Jersey, está intentando salvar la vida de un hombre de 29 años de edad, que según los médicos, «se está matando de comer».

El hombre, cuya identidad no ha sido revelada, pesa 349 kilos, le llevan continuamente comida a casa, le hacen toda la ropa a la medida, y todo esto a expensas de la Seguridad Social.

El doctor Fineman informó esta semana al Consejo de Administración de la Seguridad Social que si este hombre continúa ganando peso a este paso, morirá pronto.

La idea del doctor Fineman es someterle a una operación, cara y complicada, que reducirá sus órganos digestivos evitando su aumento de peso.

DEJAN UN ATAUD A LA PUERTA DE LA JEFATURA DE LA POLICIA

LIMA, 30. (Efe). — Un grupo de «hippies» dejó a la puerta de la Jefatura Provincial de Policía de Canta, a unos 150 kilómetros al Noroeste de Lima, un ataúd.

La Policía detuvo a cuatro jóvenes que forman un conjunto musical llamado «Hippies de los Andes», los que se dedicaban a cantar en el cementerio para «alegrar a los difuntos, quienes nos responden muchas veces y también cantan», afirmaron los gamberros.

Sobre la broma del ataúd se limitaron a comentar que «fue una apuesta y la hemos ganado». Como a la Policía no le gustan tales bromas, ha puesto a los cuatro a disposición de la justicia, acusándolos de atentados contra la tranquilidad y salud pública, y contra el patrimonio.

"HIPPIES", EXPULSADOS DE IBIZA

IBIZA (Baleares), 30. (Cifra). — La delegación del Gobierno en Ibiza y Formentera ha ordenado la expulsión de treinta y ocho individuos extranjeros, entre ellos siete mujeres, según nota facilitada por dicho organismo. La mayoría de los expulsados son norteamericanos y franceses, pero no se ha especificado con exactitud la nacionalidad de cada uno de los afectados por tal medida.

Los cargos que pesan sobre ellos son los de carecer de recursos económicos y dedicarse, incluso, a la mendicidad.

Mañana, ante el Juzgado Especial de Vagos y Maleantes, será vista la causa contra veintisiete «hippies» que fueron detenidos la pasada semana por practicar el desnudismo en una casa rural de San José, vivir en promiscuidad y consumir drogas.

DURANTE UNOS DIAS DE

SEPTIEMBRE

CONTINUARAN NUESTRAS

REBAJAS DE VERANO

TODO A PRECIOS AUN MAS BAJOS



ALMACENES

Marañón

Calahorra

69

**Extraordinario
dedicado a las
fiestas de la ciudad**

**Con el disparo del
cohete, se abrieron
las fiestas
calahorranas**



**Ocho bellezas para Calahorra:
la Reina con su corte de
honor y Mara Martínez
«Miss Turista 1969»**

FOTOS: HERCE



Realizan el número:
MANUEL de las RIVAS
— Y —
JORGE SAULEDA
Fotos: PIO y HERCE

TRANSPORTES

GERPOSA

Saluda a todos sus clientes y
les desea unas felices fiestas

**Ramiro Arnedo
Eguizábal**

Productos de semillas
autorizado por el
Ministerio de Agricultura
IMPORTACION - EXPORTACION

VENTA Y OFICINAS: Sol, 27 - Tif. 303
ALMACEN: Gallarza, 42 - Tif. 585

APARTADO 21
Telegramas «SEMILLAS»

CALAHORRA

**EN
ESTE
NUMERO:**

- Don Carlos Ameyugo, más de un año en la Alcaldía.
- El más y el menos de la cultura calahorranas.
- ¿Cambio de rumbo en el encierro calahorranos?
- Conchita Antoñanzas, Reina de las fiestas.
- Calahorra y los jóvenes.
- Análisis de la Feria 1969.

CLINICA RADIO

CALAHORRA

Kelvinator **KELVINATOR**



TELEFUNKEN



ZENITH

LA CALIDAD LO DICE TODO

**NOVEDADES
STILO**

**TRANSPORTES
TOMAS LOPEZ**

Que nuestra querida Ciudad, como es tradicional, acoja a
nuestros visitantes con su proverbial hidalguía

CALAHORRA



Don Carlos Ameyugo Calvo, poco más de un año en la Alcaldía

- ☆ Parador de Turismo
- ☆ Subvención al Museo de Arte Religioso
- ☆ Complejo polideportivo
- ☆ Palacio de Comunicaciones...

El pasado martes, don Carlos Ameyugo Calvo, alcalde de Calahorra, cumplía dieciséis meses en la Alcaldía. El nombramiento tuvo lugar el 26 de abril del año pasado. En todo este tiempo, la ciudad ha dado una serie de pasos adelante, alguno de los cuales de gran importancia, como es la consecución de un Parador de Turismo, subvenciones importantes, confección de un tríptico de la ciudad...

De todo ello nos habla don Carlos en una charla mantenida con él, Don Carlos Ameyugo Calvo es un hombre afable, extremadamente abierto y dispuesto a aceptar opiniones siempre que vayan en favor de su Calahorra.

UN AÑO DE LOGROS
A través de un año ya se pueden contar los logros llevados a cabo desde la Alcaldía: el Parador Nacional de Turismo, la Oficina de Información y Turismo, las subvenciones importantes para la instalación de un Museo de Arte Religioso, la subvención para la confección de una guía turística de Calahorra, la confección de cien mil ejemplares del tríptico de la ciudad dentro de las publicaciones de Ciudades Monumentales y Típicas... En el orden local, habla-

mos más adelante.

EL PARADOR DE TURISMO

Mucho no se sabe todavía sobre la próxima construcción del Parador Nacional de Turismo que el Ministerio tiene intención de construir en Calahorra. El último paso oficial importante fue el telegrama recibido sobre la declaración de urgencia de su construcción. Mientras tanto, siguen los estudios y las gestiones.

—El Parador se va a ubicar en el lugar denominado "La Era Alta", nombre que está a punto de desaparecer, ya que se ha puesto el de Parque de Aurelio Prudencio. Es donde está el parque infantil de tráfico. La edificación será completamente nueva, hasta los cimientos, y desde allí se podrá observar una vista maravillosa hacia el Norte (muy poco al Este), donde se encuentra la estupenda Fibera. De este lugar se ve Navarra: Azagra, San Adirán, Cárcas, Andosilla... El lugar se ha considerado idóneo y único y coincide con que en esta zona el Ayuntamiento tenía terrenos en propiedad.

Para la recepción de turistas y visitantes, muchos de ellos pasarían por el Parador, Calahorra se encuentra en un lugar privilegiado en comunicaciones.

La ciudad forma un nudo de caminos excelente. Además, a tres kilómetros se encuentra Navarra. Está también la carretera nacional 232, que va de Garra, a la estación de Calahorra. Por otra parte, se puede contar con la recepción de visitantes de Quel, Autol, Arnedo, Tudela, Rincón de Soto, Alfaro... localidades cercanas que poseen un contingente elevado de habitantes.

—Estimo que las obras comenzarán a principios de año.

EL MUSEO DE ARTE RELIGIOSO

Calahorra es la cabeza de la diócesis y por ello y en su magnífica catedral, el obispo, don Abilio de Campo y de la Bárcena, ha estudiado la posibilidad de crear un Museo de Arte Religioso en la ciudad cabeza de Obispado. Después de

los estudios vino la declaración y después... la puesta en práctica.

Efectivamente, en una parte lateral de la catedral, en el claustro de los Naranjos, se están realizando las obras para colocar allí el Museo de Arte Religioso. Las obras se hacen a conciencia ya que este claustro se encontraba en muy malas condiciones, puede decirse que estaba prácticamente abandonado y acusaba ruina, las techumbres se venían abajo. Una vez reparado se colocarán en aquel lugar las piezas artísticas y de valor de la diócesis, sobre todo aquellas que pertenecían a iglesias y ermitas abandonadas.

—El Ayuntamiento aporta una ayuda de trescientas mil pesetas para la construcción de dicho Museo.



Estado interior del Claustro de los Naranjos, en plenas obras para convertirlo en Museo de Arte Religioso.

EL COMPLEJO POLIDEPORTIVO

La ciudad cuenta ya con un complejo polideportivo. Son unas instalaciones que el Municipio las tiene en pleno proceso de ampliación. Los trabajos van adelantados.

—Tan sólo esta ampliación cuesta cuatro millones y medio de pesetas. El Ayuntamiento pone el cincuenta por ciento y la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes el otro cincuenta por ciento restante.

Se trata del derribo de las tapias que dan al Norte para reedificarlas en lugar más alejado ampliando de esta forma los terrenos en más de tres mil metros cuadrados. Allí se va a construir una piscina olímpica, otra piscina infantil, un frontón de cincuenta metros... Además del bar, que ya está hecho y se inauguró anteaño, en la

verbera del Día del Turista.

EN EL ORDEN URBANO

También dentro del aspecto urbanístico se han llevado a cabo realizaciones de importancia, tales como el alumbrado lateral izquierdo del Paseo del Generalísimo; están en trámite las obras de reparación de los andanes centrales de este mismo Paseo; reparación total, con sus andenes, dotación de aguas potables y fecales en la calle Mayor; pavimentación de la calle General Gallarza y parte de la de Julio Longinos, hasta su entronque con la carretera de Logroño...

—Una de las obras que más me satisfacen —dice el alcalde— es la construcción del Palacio de Comunicaciones (Correos y Telégrafos), que puede decirse es ya una realidad. En cuanto a Teléfonos, la Compañía Telefónica ha adqui-

rido terrenos para sus nuevas instalaciones. Esperamos que para 1971 Calahorra cuente con el servicio automático.

PROYECTOS

Don Carlos Ameyugo nos habla de alguno de los proyectos más inmediatos:

—Me obsesiona el de proceder a una pronta reparación de la carretera de la Avenida de Don Agustín Achútegui.

Y ésta es, a grandes rasgos, la obra de un año de Alcaldía. Nuestra información ha semejado casi a una relación numérica de las obras realizadas y por realizar. Comentar cada una de ellas nos llevaría mucha extensión. De todas formas, nuestro propósito se ha cumplido: informar a los lectores sobre la Calahorra municipal, trabajada como ciudad desde la proyección de la Alcaldía.

TEJIDOS ULTIMAS NOVEDADES

Molinero y Maján

Depósito colchón FLEX

QUINTILIANO, 12. - TELEFONO 169.

HERBE

INSTALACIONES SANITARIAS

Instalaciones y venta de material de calefacción **ROCA**

Exclusivas de cocinas blancas **HERGON**

Cristalería en general **FILON HERBE**

SANEAMIENTOS **ROCA Y UNISAN**

MATERIALES DE **URALITA**

Tubería ligera y drena - Tuberías de presión - Canales - Depósitos - Chapa de todos los tipos y todo lo fabricado por esta Casa

CALAHORRA

OTRA PROMOCION



Alberto Martínez Martínez

VACACIONES GRATIS «PALMA DE MALLORCA»

Alberto Martínez Martínez

Le obsequia con las mejores vacaciones que Vd. ha soñado, por el solo hecho de adelantar la compra de lo que sin duda alguna es una necesidad para Vd. la lavadora superautomática COINTRA Mod. 775



INFORMESE EN CUALQUIERA DE NUESTROS ESTABLECIMIENTOS

- | | | |
|------------|---|--------|
| CALAHORRA | ★ | ARNEDO |
| SAN ADRIAN | ★ | AZAGRA |
| ALFARO | ★ | LODOSA |
| LERIN | ★ | |



EL MAS Y EL MENOS DE LA CULTURA CALAHORRANA

- ☆ Solamente el 0'01 de la población total local llega a la Universidad
- ☆ Doscientos ochenta y nueve calahorranos en el pasado curso en las aulas del Instituto
- ☆ Hubo que prescindir del Bachillerato nocturno por falta de peticionarios
- ☆ Hacia la pronta creación del Colegio Menor



Los niveles de cultura de cualquier centro de población se relacionan directamente con la calidad y cantidad de estudios que cursan sus moradores. Es algo evidente, que no necesita de más explicaciones. Algo que acaba incidiendo, a la larga, en la categoría y desarrollo de la ciudad, tanto en el orden social como en el económico.

Pecaríamos de inexactos e incompletos si no tratáramos, en este momento cumbre del año calahorran, al filo de las fiestas patronales, de dar una perspectiva de los problemas que acucian a la capital de la Rioja en los órdenes de la cultura. Para ello nos hemos perrechado de estadísticas, datos y números, y hemos tenido una larga y sugestiva entrevista con don Agustín Ubieta Arteta, director del Instituto Quintiliano de Enseñanza Media, centro oficial máximo

diversos pueblos comarcanos, tanto riojanos como navarros. A estos 289 alumnos del Instituto hay que añadir las chicas del Colegio de Teresianas, que también cursan el Bachillerato. Pongamos unas 200. En números redondos, ascienden a 500 los estudiantes de Calahorra de enseñanza media.

Por nuestra parte, se nos ocurre pensar que en una población de cerca de 19.000 almas, de las cuales están en edad de estudios medios —entre los once y los dieciocho años— alrededor de 3.000, probablemente más, el índice es francamente bajo, casi increíblemente bajo. Dice el señor Ubieta al respecto:

—Las razones son antiguas en Calahorra. Por un lado, la dedicación a la agricultura, que sustrae numerosas inteligencias al estudio medio, conformándose con la escuela Primaria.

y montando autobuses a precios módicos?

—Mandamos proposiciones a todo el contorno, y sólo recibimos respuesta en los Ayuntamientos de Aldeanueva, Rincón y Lodosa de Navarra. Hemos tenido un contingente durante este curso de cien alumnos, que, como prometimos, tuvieron el comedor a su disposición. Respecto al autobús, lo montamos asimismo cuando el número de alumnos a trasladar compensaba la organización.

—A pesar de todo, ¿sigue habiendo plazas en el Instituto?

—Tenemos plazas libres en el Instituto.

Volvemos a insistir en el absurdo, que comentábamos hace un año, de la falta de puestos en los centros logroñeses, y la sobra inverosímil en los de Calahorra. Algo falla. De otro lado, hay que considerar la

mis noticias, del Colegio Menor, que acogerá en régimen de internado, y a un precio módico, a estudiantes de fuera de Calahorra. El Colegio Menor resultará decisivo para aminorar el grave problema de los estudiantes libres, hoy excesivamente abundantes.

—¿El otro proyecto?

—Antes de entrar en él le advertiré que el Colegio Menor va a tener una capacidad de 200 plazas. El otro proyecto se refiere a las instalaciones deportivas del Instituto. Contamos con 5.000 metros cuadrados de patio, y tenemos o vamos a tener siete millones de pesetas de subvención. Construiremos gimnasio, pista polideportiva, frontón, etc.

Todos los elementos que pueden ayudar a la mejor preparación física y deportiva de nuestro alumnado. Es un capítulo que actualmente está adquiriendo la importancia que realmente merece.

—¿Cómo ve usted la capacidad, en general, de los estudiantes calahorranos?

—Dentro de la media normal de las demás provincias españolas. En ese aspecto no hay diferencias específicas.

—¿Proporción entre chicos y chicas en el Instituto?

—Muy favorable en número a los chicos. Hay 333 alumnos, según la estadística del pasado curso, y 123 alumnas. Clamo que esta ventaja tiene la notoria in-

fluencia de la falta de internado femenino. El internado masculino hace aumentar la facilidad para que vengan a Calahorra muchachos de varios pueblos de los alrededores y aun de bastante distancia.

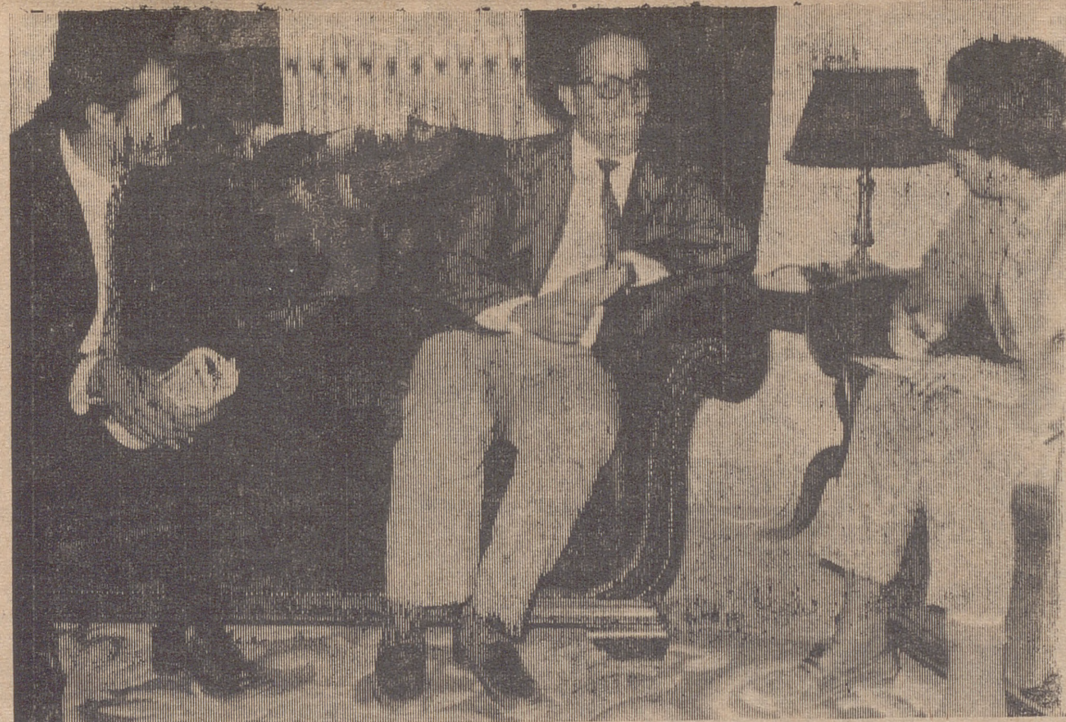
—¿Qué ha hecho el Instituto cara a Calahorra ciudad?

—El año pasado organizamos un ciclo de conferencias, empezando a nivel de catedráticos de Instituto y figuras provinciales en los distintos ramos de la ciencia y la cultura. Pero la respuesta de la ciudad fue tan pobre —hubo conferencia donde estuvieron presentes ocho personas— que no hemos podido seguir insistiendo.

Al entrar y salir del Instituto hemos podido contemplar las obras que se llevan a cabo en la nueva ala de la Escuela de Formación Profesional. Es este otro centro de enseñanza de alto interés para la ciudad. Y hay que ponerlo en la cuenta, junto al de enseñanza media. Hubiera sido injusto olvidarlo. Pero, con ambos, y aun con esas

minorías que, dentro de la ciudad, desde el semanario local, desde centros oficiales, trabajan y se sacrifican por aumentar la inquietud en el terreno formativo, el balance total de la cultura calahorran no puede por menos de resultarnos insuficiente y descorazonador. Sería un contrasentido que, al alabar las magníficas fiestas de los Santos, el ambiente y la alegría de la ciudad, la inata hospitalidad de sus moradores, dejáramos a un lado este otro mundo de lo serio, lo eficaz, lo de cada día y cada semana. El problema requiere la colaboración de todos los calahorranos. Porque ninguna ciudad, ningún vecino de ninguna ciudad puede desentenderse de su aventura cultural.

Este es, a nuestro juicio, y no es la primera vez que lo decimos desde las páginas del periódico riojano, el "punto negro" de uno de los más bellos y más antiguos centros de población de las dos Riojas. A ver si se abre un portillo a la esperanza.



que funciona en la ciudad de los Mártires.

El Instituto es una piedra de toque fundamental en diversos terrenos. Por un lado, es impartidor de conocimientos y formación a la juventud calahorran. Por otro, es propulsor de cultura en un área que abarca, o puede abarcar, toda la zona. ¿Cómo ha cumplido estos dos aspectos de su función? ¿Cómo ha respondido la ciudad y su comarca? Oigamos a su director.

—El pasado curso 1968-69 había un censo de 506 alumnos oficiales. De ellos, solamente 289 calahorranos. El resto pertenecientes a

De otra parte, la industria también afluía, ya que muchos chicos y chicas comienzan a trabajar en instalaciones de este tipo hacia los 14 años.

—¿Cuántos calahorranos llegan a la Universidad?

—El año pasado dice un estudio estadístico, y las cifras son definitivas para marcar nuestros niveles de actualización. Puede calcularse un 0,01 de universitarios. Cifra muy baja, desde luego.

—¿Qué pasó con el proyecto de facilitar estudios en el Instituto a los pueblos comarcanos, organizando un comedor en Calahorra

creación de una sección delegada en Arnedo, dependiente del Instituto calahorran, sección delegada donde este año han acudido nada menos que 300 alumnos. Es decir, que hay más estudiantes arnedanos de bachiller que calahorranos. Aunque con el número mínimo de chicos o chicas que se van desde Calahorra a colegios logroñeses, zaragozanos o de otras provincias españolas. Son paradojas que es menester afrontar con decisión.

—¿No iban a poner también Bachillerato nocturno para trabajadores?

—En efecto, pero no se ha podido abrir por falta de peticionarios. Ya sabe usted que es preciso un mínimo de treinta.

Otro hueco, por cierto importante, que paraliza la formación de núcleos de la población, imposibilitados después, con el paso de los años, para recuperar el tiempo perdido.

—¿Algún proyecto que merezca la pena resaltar?

—Dos de distinto tipo, pero ambos muy positivos para el futuro de nuestro Instituto. El primero, la pronta creación, según

Perfumería GIL

AL SERVICIO DE LA MUJER ELEGANTE

Grande, 9. Teléfono 390.



Un comercio distinguido
NOVEDADES
EL BARATO
CAMISERIA - MERCERIA
GENEROS DE PUNTO

Sección de lanas para tricotar a máquina y a mano

Grande, 9 Teléfono 347
CALAHORRA

TRANSPORTES

ESCALONA

SERVICIOS REGULARES CON
BILBAO, VITORIA
Y MADRID

Casa Central: CALAHORRA

Bebricio, 7.-Telf. 182.-Gral. Gallarza, Telf. 339

Taller de Chapistería y Pintura

A. PELLEJERO

— PRESUPUESTOS GRATIS —
SERVICIO PERMANENTE
GRUAS Y AMBULANCIAS

Calle LOGROÑO, s/n.

TELEFONOS 778 y 514.

Calzados CORAL

NOVEDAD - CALIDAD - ECONOMIA

MAYOR. 2. TELEFONO 440.

UNA REINA CALAHORRANA PARA CALAHORRA

Durante estos días ha aprendido a beber en porrón y es una entusiasta de los toros



Cristina Antoñanzas nos contó que durante estos días pasados ha estado aprendiendo a beber en porrón. En la foto, ya se da maña, bajo las caras sonrientes de sus damas de honor y del alcalde.

Veinte preciosos y simpáticos años tiene la reina de las fiestas calahorranas. Desde el pasado día 23 en que fue designada y coronada reina, preside los actos festivos cumpliendo como ella sola lo está demostrando, su cometido a las mil maravillas. Conchita Antoñanzas Jiménez es una reina calahorrana para Calahorra. El primer paso de su reinado inauguraba una nueva costumbre que se seguirá en años venideros: la coronación. Después, Conchita procura hacer lo mejor posible. Nos contó una vez:

—El cometido de una reina de las fiestas puede ser duro y de mucho ajetreo, pero cuando todo ello se hace con agrado, es distinto y se pasan unos días inolvidables. Inolvidables porque queda el bonito recuerdo de haber sido reina de las fiestas de mi propia ciudad.

—¿Qué hace Conchita durante el año?

—Estoy en Zaragoza estudiando Secretariado en la Escuela de Comercio. Durante los veranos los paso en Zarauz y en Calahorra.

—¿De pequeña estudiaste tamboén fuera?

—No, iba a las Teresianas, aquí, en Calahorra.

Conchita Antoñanzas ha llegado a reina por su belleza y por algo mucho más importante, la simpatía, femineidad y esa serenidad que tanto adorna a una muchacha de veinte años. Y tiene su ilusión, cómo no, a la vida y a estas satisfacciones —como su nombramiento— que la vida regala.

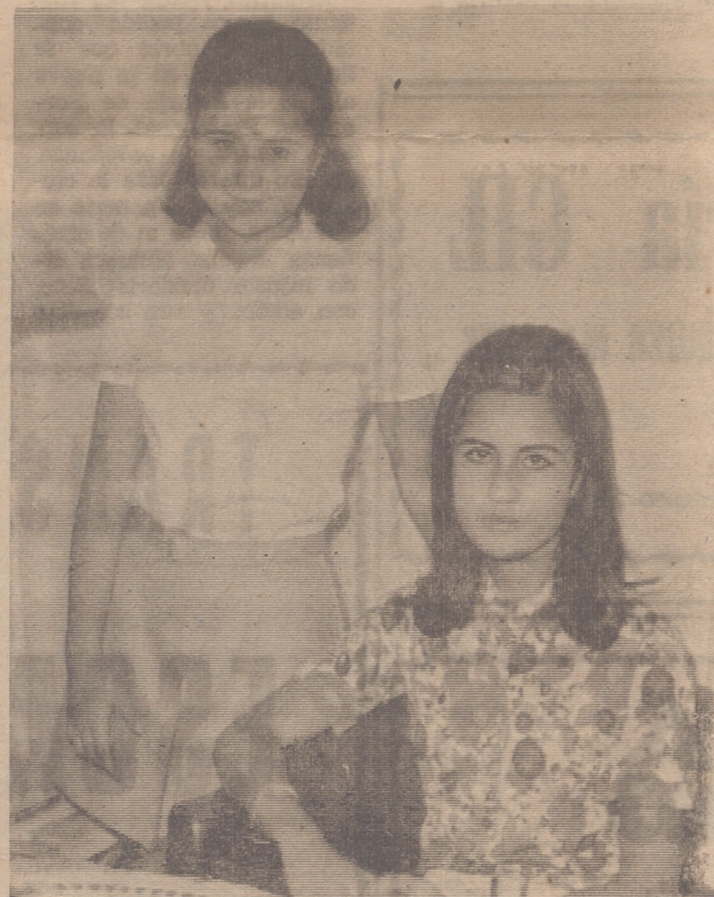
Una pregunta obligada

es, ¿qué aficiones tiene la reina de Calahorra?

—Natación, baloncesto... y los toros, sobre todo.

En la entrevista se habló también de los cometidos de

—Durante estos últimos días he estado aprendiendo a beber en porrón para no hacer mal papel cuando tenga que iniciar un acto bebiendo en público.



Maria Cristina Antoñanzas Jiménez junto a su simpática hermana, María Pilar.

una reina durante los distintos actos festivos. Nos contó que los Juegos Florales, el I Certamen Literario de Exaltación de Valores de la ciudad había supuesto para ella una emocionante experiencia. Comentamos también las otras actuaciones que Conchita había de presidir.

Conchita Antoñanzas se encuentra ahora en todo lo alto de su reinado. Las fiestas han alcanzado el mejor momento, porque hoy, domingo, el programa brinda al calahorranos y al visitante un buen número de atractivos y de festejos que son, para la reina sobre todo, inolvidables.



La reina de las fiestas de Calahorra le da el último toque al zurracapote de la «Peña Philips».

¿CAMBIO DE RUMBO EN EL ENCIERRO CALAHORRANO?

Todo depende de la inteligente aceptación del vecindario



No vamos a alabar el tipismo y calidad de los encierros calahorranos, que nada tienen que envidiar a cualquiera de los que arrastran los espectadores en los pueblos de las riberas riojana y navarra, porque se defienden por sí mismos. Calahorra los mantiene como parte esencial del programa, sin seguir el, a nuestro juicio, incomprensible ejemplo de Cervera del Río Alhama, que ha roto los cánones de una costumbre singular.

Si Calahorra los mantiene, y los calahorranos los aman a conciencia. En estos momentos —así lo pudimos comprobar ayer por la mañana— las barreras están dispuestas en su lugar habitual, todavía con el silencio precursor de los grandes momentos. Hay, no obstante, un rumor, que viene de la calle, respecto a una decisiva variante en el recorrido, que terminaría con los problemas del desvío de la circulación durante las horas mañaneras, tan precipitadas al paso de camiones y carga pesada desde Zaragoza al Norte, o desde el Norte a Zaragoza.

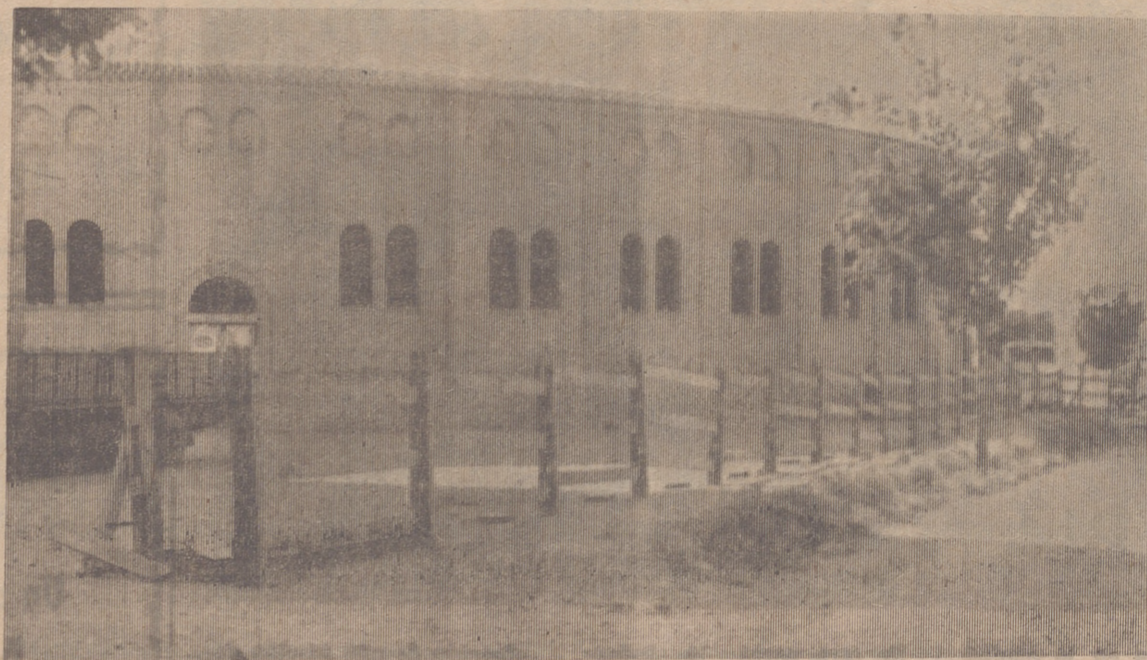
Porque es evidente que las condiciones circulatorias de Calahorra han variado de medio a medio en poco más de una decena de años. Recordamos, a este respecto, el incendio que se produjo días pasados en el término de San Lázaro, y en el cual, muy oportunamente, estuvimos al pie de carretera, mientras los bomberos trabajaban con eficacia en su extinción. El incendio fue lo de menos, gracias a Dios. Pero sí fue lo de más la parálisis o semiparálisis que se produjo en esa salida de la ciudad, en plena vía de comunicación central, con ataques continuos, cada dos o tres minutos, porque allí maniobraban el coche de bomberos, las mangueras, y los inevitables espectadores, más los coches de las autoridades. La circulación por Calahorra es enorme. Hay que

convencerse. Y supone una considerable exorsión esa hora, o esa hora y cuarto en que se cierra el paso por el centro, obligando a realizar un difícil y ajetreado viaje a conductores que llevan toda la noche, en bastantes casos, dándole al volante.

La idea que circula por la ciudad es la de mudar el recorrido de las reses bravas, hasta hacerlas salir justo frente al caso taurino, ocupando un espacio minúsculo de carretera general. Ello haría posible que los vehículos, simplemente con dar vuelta a la plaza, arreglaran su paso por la ciudad, sin obstáculos para ellos ni para el público. Creemos que merece la pena estudiar el punto, aunque suponga cierta ruptura con lo tradicional. Porque mucha mayor ruptura es el aluvión de coches y camiones que ha transformado nuestras carreteras.

No obstante, nosotros recordamos con especial cariño ese momento del postencierro calahorranos, en que las cuadrillas juntas, con el sueño en los ojos, la bota de vino en bandolera, y el susto del encierro en los talones, recorrian ya de vuelta la ancha calzada, entre canciones, corros y ruedas, momento de los más fraternales y hondos de la fiesta. El hecho de que cambie el recorrido del encierro, no puede ni debe romper esta hora leve y feliz del festejo. Con la condición de que se mantenga en toda su pureza, no sólo aceptamos, sino que alabamos la idea. Y esperamos que el vecindario la acepte con inteligencia y el Ayuntamiento la haga suya.

Lo verdaderamente importante es el encierro en sí. Con su algababá, su música humana y despavorida, su temor y temblor. El resto de bravura, energía y pasión que en Calahorra habla y bulle desde que es. Desde que los celiberos la poblaron y los latinos la cultivaron.



SONETINAS

OFRENDA
En la festividad de los Santos Mártires Emeterio y Celedonio, a la juventud calahorrana.

— I —
AMOR SENTIDO
Dichoso de ti, me siento y bien pagado
viviendo nuestra dicha firmemente
para amarte con fervor eternamente
con el sí que te pedí y que tú me has dado.

También me dan vigor tu amoroso encanto
y la mirada de tus ojos bienhechores,
con tu lírica voz de trinos ruseñores
y tu belleza que yo adoro tanto.

No dejes nunca nuestro amor sentido;
no mates en flor mis fervientes ilusiones
ahora en que yo estoy tan convencido.

Pues viviendo en ti, viven en mí mismo,
y si te perdiera, se truncaría mi alma,
quedando roto mi ser en el fondo del abismo.

— II —
CUERPO SIN ALMA
Esoz destellos de tu luz brillante,
que iluminan mi vida y mi razón,
son la gama del deseo suplicante
y la espera de mi ardiente corazón.

Nada en mi existencia sin ti yo soy,
pues la vida indiferente me es,

y en brazos de la muerte también voy,
siempre que al olvido tú me des.

Ten de mí, anhelante compasión;
y te ofrezco gratitud
con mi lúcido tesoro de ilusión.

Del mundo nada quiero sin tu encanto;
mi cuerpo sin alma irá durmiendo y
en la tumba tu recuerdo será mi manto.

— III —
OTOÑO ENAMORADO
Tengo temor a no ser la maravilla
de tus ojos vivientes, y del momento
en que dejes de poner en mí mejilla
la grácil joya de tu ardiente aliento.

Me apena el ser en esta orilla
árbol sin savia, o lo que más siento
es no tener la rosa, gema o florecilla
con que vencer así mi loco sufrimiento.

Siendo tú el sano amor oculto mío,
si también eres mi dolor truncado,
siendo yo el fiero guardián de tu señorío.

No dejes que se pierda lo ganado
y alegre el cauce del frondoso río
con las flores de mi otoño enamorado.

LEÓN NAVARRO LARRIBA
XXXI - VIII - MCMLXIX

CALAHORRA Y LOS JOVENES

Dos grupos significativos en el contexto juvenil calahorrano: «Rober Star» y «Los Aster»

Cerca de ciento cincuenta para estas fiestas

La rica tradición de «dos cuartos» calahorranos



tenía bastantes elementos soñados.

—Entonces, ¿abandonas?
—No, eso de ningún modo. Continuaré tratando de hacer lo que sepa y pueda por la ciudad.
—¿Qué me dices de las fiestas?

—Que son extraordinarias. Eso me confirma en la capacidad evidente de nuestros jóvenes para la acción eficaz y auténtica. En las fiestas ocurre que, acaso por una vez al año, todos nos unimos, todos estamos de acuerdo, y hasta nos miran los mayores con una sonrisa netamente comprensiva. Es un armisticio estupendo, que ojalá fuera más duradero.

—Tu criterio sobre la participación de la juventud en la vida y diversiones de la ciudad.

—Considero imprescindible una Comisión representativa de jóvenes en el Ayuntamiento que, coordinada con las diversas que ya funcionan, trate de orientar el criterio municipal en los asuntos juveniles. Sobre todo para el programa festero, donde tanta importancia tiene la participación juvenil, debiera contarse con nosotros.

Parece que, a lo largo de la conversación, el inicial pesimismo de Félix Manuel Martínez, un joven de 22 años con ganas de hacer cosas, como lo ha demostrado con usura, el inicial pesimismo, decimos, ha ido remitiendo, dándonos el verdadero rostro de este joven, que guarda acaso malos recuerdos de sus andanzas organizativas calahorranas, pero que también los guarda estupendos. Para acabar de consolarle, le advertimos:

—El caelquismo, en uno u otro sentido, es un mal de toda la provincia. Y la lucha contra él, bastante compleja. Lo que hace falta conseguir es el apoyo real de los demás jóvenes, que, normalmente, son unos comodones.

Y, casi sin transición, la charla se desvía hacia los dos «Aster», que nos han escuchado con cierto interés, y aportando de cuando en cuando su grano de arena, su discreta opinión. Vamós, pues, con «Los Aster».

—¿También vosotros vais a pasar a la historia?
—Nuestra disolución, si así puede llamarse por el momento, es consecuencia derivada del servicio militar, al que tenemos que irnos tres de los cinco componentes.

—¿Vais a hacer algo estas fiestas?
—Divertimos mucho, pero de trabajar con los instrumentos musicales, nada.
—¿Queréis recordarnos los nombres de los cinco com-

ponentes del conjunto?

—Con mucho gusto. Aquí estamos presentes Teodoro, guitarra solista, y Galo, el cantante. Los que faltan son el batería, Pedro; Félix, que se ocupa de la guitarra baja, y el encargado del órgano, Noi.

A «Los Aster» los recordamos en el Teatro Bretón, en la función organizada por Educación y Descanso, donde también tomó parte, si mal no recordamos, la entonces renacida Coral Calahorrana.

—Que me parece que pasó a mejor vida —aprovecha «Star» para indicarnos.

—¿Qué habéis aportado vosotros, como conjunto, a la vida juvenil calahorrana?

—Hemos intentado aportar el dinamismo de nuestra música, el ritmo de hoy, elemento casi imprescindible cuando hay que tratar en el día de jóvenes.

—¿Cómo os ha respondido Calahorra?

—No estamos descontentos. Sabrás la desaparición por dos veces de nuestro instrumental. Las bromas, si así pueden llamarse, nos costaron la friolera de sesenta mil pesetas. La reacción de Calahorra fue, con tal motivo, estupenda.

—¿Os apoyaron?

—Desde luego el apoyo fue más moral que real. Eso pasa casi siempre.

—¿Creéis en la música como forma de inquietud actual?

—Es una forma más de inquietud, aunque, claro está, no puede ser la única.

—¿Estáis de acuerdo con lo que dijo antes vuestro compañero sobre la representación juvenil en el Ayuntamiento?

—Para cuestiones festivas y de organización de actividades, la consideramos imprescindible.

—¿Qué me decis de las fiestas?

—Es de las cosas mejores de nuestra ciudad. Tienen ambiente. Nos gustan.

—¿Tenéis vosotros «cuartos»?

—Tenemos nuestro punto de reunión para los amigos. No faltaba más. Puede decirse que no quedan calahorranos menores de 25 años sin un «cuarto» donde pasar las tardes y noches festeras.

Y, como no podían estos muchachos que hoy charlan con nosotros, prescindir de la hospitalidad calahorrana, ya estamos invitados a apurar unos tragos del rico zurracapote, sin que falten las tradicionales chuletas al sarmiento, especiales en la zona, por la calidad y la cantidad.

La juventud se queja, se desilusiona, se descorazona a veces. Después tornará el optimismo. Su valvén es síntoma de una fuerte y consoladora inquietud. Esperemos que Calahorra diga, de una vez, sí, a sus magníficos jóvenes.

Metidos «en harina» de fiestas, si somos riojanos de cualquier frontera, y estamos en Calahorra, no tendremos otro remedio que recalcar en «dos cuartos». Y de cualquier frontera y estas, del mismo modo lo haríamos. Porque la tradición de los «cuartos», procedente de la ribera, y que penetra también en la de Navarra, es tradición de hospitalidad. Ahí está su razón última y verdadera de ser. Por eso no hemos aceptado nunca la adulteración del «cuarto», o «chabisque», o «changarro», o «chamizo», hasta convertirlo en egoísta patrimonio de un grupo de compinches. El chamizo existe en función de su apertura directa a los demás. Y es desde ahí desde donde debe estudiarse su adecuación a las diversas circunstancias de la actualidad.

El año pasado, Calahorra tuvo su pequeño problema de chamizos. Con manifestación y todo, de chavales jóvenes, que terminó en una correcta transacción, definiendo las obligaciones y condicionamientos del local. Y no sólo hubo eso, sino que el Ayuntamiento llegó a otorgar un premio al «cuarto» más típico y mejor ornamentado, que supuso un interesante aliciente para varias cuadrillas de jóvenes. Fue aquella una idea municipal que estimamos positiva, y sentiríamos que no se repitiera este año. Hasta el momento no tenemos noticia de que se haya hecho así. Última, porque todo lo que aspire a la colaboración entre mayores y jóvenes, entre autoridades y nuevas generaciones, debe ser apoyado y mantenido. A pesar de algunas esporádicas protestas de los «protestones».

Este año, nuestros datos, ofrecidos por varios jóvenes de Calahorra, nos hablan de una cantidad aproximada de 150 «cuartos». A estos mismos chicos les he-

mos hecho unas cuantas preguntas al respecto:
—¿Algún problema este año por «dos cuartos»?
—Ninguno en particular. Existe el ambiente de siempre.
—¿Cuántos, aproximadamente?
—Cerca de los ciento cincuenta.

—¿Se sigue cuidando la factura del zurracapote?

—Ya lo creo. Aquí ya sabes que eso es la base. Y que tenemos, además de los ingredientes habituales «n estos casos, vino, azúcar, canela, una ración proporcional de coñac, ron o hierrez, y algunos también le añaden algo de ginebra.

—¿No es un poco explosivo el zurracapote calahorrano?

—Es extraordinario. Pero reconocemos que hay que saberlo beber. Lo que pasa es que los de Logroño, con un vino de menos graduación, y sin cuidarlo como se debe, suelen ser bastante flojos y sosinas.

En esto tienen los calahorranos muchísima razón. La causa no es otra que la

falta casi absoluta de historia en el zurracapote logroñés.

—¿Desde cuándo es el baile elemento esencial del «cuarto»?

—Desde hace pocos años, esa es la verdad. Pero ha arraigado de tal manera, que hoy nadie lo entendería sin el tocadosco.

—¿Por qué?

—Yo creo que consiste en el modo de vivir y divertirse actual de la juventud. Y en su mayor sentido de la iniciativa propia. Y su mayor libertad de movimiento.

—¿Como juzgáis, desde vuestra propia perspectiva, el comportamiento general de «dos cuartos»?

—En conjunto, creemos que bien, como en todas partes. Claro que hay excepciones. Pero estas excepciones pensamos que existirían en cualquier circunstancia, y aprovechando otro tipo de actos, reuniones o lugares.

—¿Premio al «cuarto» mejor resante continuar con el premio al «cuarto» mejor preparado?

—Desde luego que sería interesante. Y pedimos al Ayuntamiento desde NUEVA RIOJA que considere el asunto.

—Para terminar, ¿el cuarto es un reducto eminente juvenil?

—Lo es por el momento. Pero no hay ninguna prohibición para que los organicen los mayores. Y a nosotros nos encantaría que se sumaran.

Pues a animarse y a disfrutar con «prudencia» del zurracapote calahorrano.

Para hablar de juventud calahorrana con cierta consistencia hay que tratar de concretarse a alguno de los grupos que han estado moviendo el ambiente, con alegría y con esperanza. Nos hemos puesto en contacto con representantes de dos de ellos: «Rober Star» y «Los Aster». La cita es en «La Unión», con ese tono casinero, tan atractivo, que ya se va poco a poco muriendo en las ciudades y pueblos de España. Allí se presentan, a la hora del café, Félix Manuel Martínez, el «Star» de los dos miembros del grupo, Teodoro y Galo, respectivamente guitarra solista y cantante de los «Los Aster». Al olorillo del coñac, damos vueltas a temas de siempre, porque no es necesario, por desgracia, ser originales para encontrar los puntos donde duele la juventud: falta de colaboración, abulia, necesidad de apoyo real, auténticas inquietudes que se malogran. Calahorra, nos damos cuenta, vive una fase de «despeque», y siente el espoleo de la transformación que, poco a poco, está calando en los más oscuros rincones riojanos. De esta transformación debe, como es lógico, aprovecharse Calahorra, debe más, debe encau-

zarla en lo que que a ella respecta, y darle las alas precisas. Y estos muchachos deben ser parte en el esfuerzo. Mejor dicho, ya lo han sido.

Pero intentemos poner orden en la rueda, larga, de preguntas y respuestas:

—Empecemos por los «Rober Star»: ¿Se terminó todo?

—Todavía tenemos pendiente la despedida, allá para el 28 de septiembre. Queremos que sea una fiesta por todo lo alto. Y con sorpresas, que no puede adelantar todavía.

—¿Cómo es el balance de vuestros desvelos calahorranos?

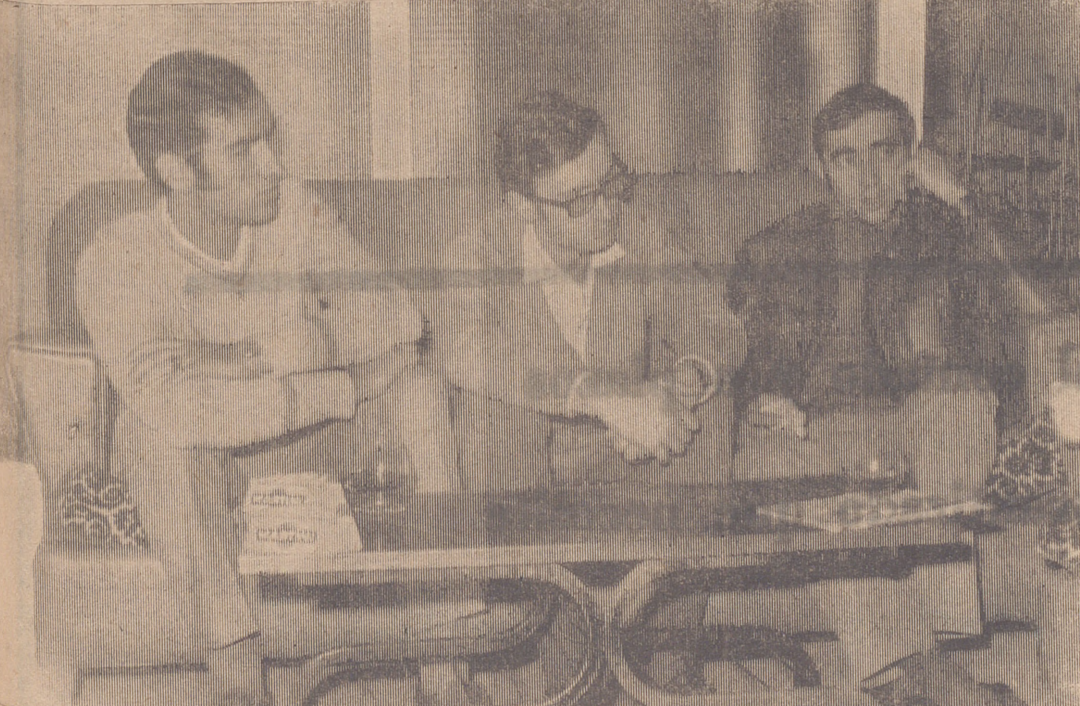
—Si te he de ser sincero, estoy un poco desinflado, mejor aún, descorazonado.

—¿Causas?

—Ante todo, la falta de interés. Y después, los múltiples intereses creados.

—Escribiste tu despedida en las páginas de NUEVA RIOJA, y acaso reflejara un poco de resentimiento. ¿Por qué?

—Resentido no he estado nunca. Sólo dolido. Pensé que era posible iniciar una etapa en la que los jóvenes, dentro de la ciudad, tuvieran cosas que decir y que hacer. Y me di cuenta después que era sólo un sueño, o que, por lo menos,



CALAHORRA «SHOW»

Nos ilusiona saber y comentar la afición vieja de la Ciudad de los Mártires por el teatro. A pesar de lo difícil que es, en 1969, la llegada de compañías dramáticas normales a un centro de población con menos de veinte mil habitantes, Calahorra cumple con sus vecinos, con la afición, y no faltan jamás en las fiestas las obras de teatro, las comedias y las revistas. Y lo que es más notable, con llenos hasta la bandera, y carteles de «no hay billetes» en las taquillas. Recordemos que también la Campaña Nacional de Teatro hubo de pasar por Calahorra, atendiendo las legítimas y constantes peticiones de ese grupo de aficionados, que hasta hacen viaje, con alguna frecuencia, a Logroño, cuando en Logroño surge la oportunidad.

Como demostración palpable de que las cosas no han variado este año, ahí está la reproducción de uno de los carteles, que, profusamente, han sido repartidos por los establecimientos comerciales y dependencias de la ciudad. Desde Lina Morgan y Juanita Na-



varro, en el plano cómico, hasta la comedia de Calvo Sotelo, «El inocente», éxito de este invierno pasado en Madrid, nada faltará en la capital de la Rioja Baja.

El otro capítulo, el de las salas de fiestas, tan propicio a ambientar y dar colorido a las noches en vela, también tiene fama merecida en los días de los Santos calahorranos, desde hace bastantes años. En alguna ocasión, hará dos o tres, nos hicimos eco del detalle, comentándolo para espolear a los empresarios logroñeses. Porque, mientras en Logroño nos conformábamos con las típicas orquestas de sabor arcaico, Calahorra introducia la música rítmica por todo lo alto. No ha cejado en el empeño de ofrecer a sus moradores cuatro días de auténtica calidad. Y es que los jóvenes, digan lo que digan, siempre compensan el esfuerzo. Y que Calaho-

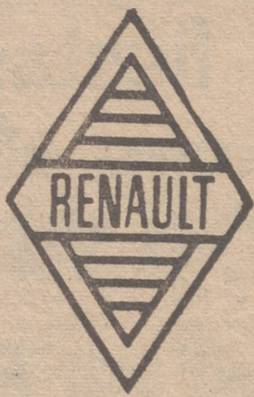
rra, con sus «cuartos», no es precisamente ciudad donde los chicos y chicas estén sin saber qué hacer recorriendo las calles.

Claro que, quien no quiera ni una ni otra cosa, ni teatro, ni cine, ni música, ye-yé, se puede ir, pian, pianito, a su calle Pastores, o a su calle Toriles, preparar entre sombras la parrilla, encender la fogata, y dar envidia a los transeúntes en tanto la sabrosa chuleta quema la grasa. Porque esta es otra: esta otra Calahorra al fuego lento, a la brasa del sarmiento, mientras se estremece el vino en los perrones, esperando caer a las fauces resacas del gastrónomo. Expertos en la materia aseguran que el zurracapote no va con las chuletas, que hay que darle lo que es suyo, el vino mudo y hirondino de buena cepa de la tierra, con sus 17 ó 18 grados, pelón y gallardo.

CAMISERIA
CONFECCION
ALTA COSTURA

LOS SANTOS

Mártires, 3 - Teléfono 158.



AGENCIA

FERRER - LORENTE

R. Subirán 10 - 12

Tlfno. 1163 1164

CALAHORRA

LES DESEA FELICES FIESTAS

Venta de coches nuevos • Precios al contado y a plazos

Tenemos el coche usado, reparado y garantizado que necesite

ANALISIS A LA FERIA TAURINA DE CALAHORRA 1969

Diversas y encontradas opiniones ha suscitado el cartel taurino de Calahorra ante la afición local. Ante comentarios elogiosos y de auténtica satisfacción, surgen detractores y eternos descontentos que quisieran aquello del bueno, bonito y barato que pasó, hace muchos años, a mejor vida. Calahorra cuenta con una plaza de escaso aforo, máxime cuando se halla gran parte de las gradas inutilizables, y, seamos claros, una deficiente afición a la fiesta nacional. Tal vez esto sea

un poco de círculo vicioso: no va la gente porque los carteles no son extraordinarios y no pueden ser carteles extraordinarios por que la gente no va. Pero como nos estamos desviando un tanto de nuestro propósito, vayamos al análisis, sereno y reposado —al menos ese es nuestro deseo—, de las combinaciones de toros y toreros para la feria de nuestra ciudad.

Ante todo es digno de destacar la celebración de cuatro espectáculos, por los tres de otros años, y el

montaje de dos corridas de toros, cuyo ensayo la pasada temporada dio un resultado positivo.

Aun cuando de todos ustedes son conocidos, queremos insertar de nuevo los carteles de nuestra feria:

Día 31. — Seis toros de don Manuel Navarro, de Sevilla, para Pedrín Benjumea, Miguel Márquez y Manolo Cortés.

Día 1. — Ganado de don Alejandro Espinosa de los Monteros, de Córdoba, y la actuación de Antonio León, Sánchez Bejarano y Carnicerito de Ubeda.

Día 2. — Novillada sin picadores, con cuatro erajes de Fuentelespino (Salamanca), que despacharán Antonio y Raúl Aranda.

Día 3. — El espectáculo cómico-taurino-folklorico de El Chino Torero "Fiesta en el Ruedo"

Creemos, con sinceridad, que son unos carteles interesantes, aun cuando, puestos a pedir, podían haber sido mejores, claro está. Teniendo en cuenta las características del público de Calahorra y su zona, el aforo de su plaza y las localidades vendidas en años anteriores, entendemos que son totalmente aceptables y nos atrevemos a pronosticar que, a poco que embistan los toros, veremos unas corridas más interesantes que con la actuación de las empigorradas figuras.

El día 31 se lidiará la corrida de don Manuel Navarro Salido, cuyo ganado pasta a la vera de la Giraldilla, luce divisa verde y oro y tiene antigüedad de 11 de abril de 1964. Recordamos una bonita corrida suya, lidiada en la inauguración de la plaza de Cintruénigo, que salió magnífica para los toreros. Al

día siguiente, está anunciada una corrida de don Alejandro Espinosa de los Monteros, de Villa del Río (Córdoba), con divisa encarnada y amarilla y antigüedad de 19 de abril de 1881. Recientemente se ha corrido ganado del señor Espinosa de los Monteros en la capital de España de excelente presentación y que resultaron duros y peleanos. Tenemos referencias del trapío y peso de la corrida apartada para Calahorra. (En el momento de escribir este comentario, todavía no han sido desenchajados estos toros).

En cuanto a toreros, contamos con la actuación de Miguel Márquez, la figura de más actualidad, con corte de orejas en todas sus actuaciones, que han de superar las 108 que ya toreó el pasado año. Pedrín Benjumea, un diestro valiente hasta la temeridad, que se apagó un tanto la temporada última, pero que actualmente está sobrado de afición y triunfando todas las tardes que torea. Manolo Cortés es un torero sevillano, cuya campaña de novillero no fué espectacular, pero que se ha colocado dentro de las figuras y justifica con creces su in-

clusión en las ferias más importantes de España.

Antonio León, además de paisano, es un torero excelente. Sigue en la brecha, tras cientos de sinsabores y desilusiones, con una fe en su valía y una ilusión dignas de mejores resultados. Confiamos en el triunfo del arnedano, a quien vendrán a ver muchos paisanos suyos. Sánchez Bejarano fue el triunfador del pasado año. Toreó excelentemente con el capote —no en balde tiene como mentor a uno de los mejores capotistas de treinta años a esta parte, Manolo Escudero—, realizó una faena de torero caro y fue, sin lugar a dudas, lo más elegante y exquisito que vimos en toda la feria. Carnicerito de Ubeda se reveló el pasado año en Granada, con una corrida de Miura y se ganó, a fuerza de arrimarse y torear con arte, un puesto privilegiado. Este año ha tenido unos comienzos vacilantes, pero recientemente en Alfaro dio una lección de toreo, con gusto y clase de auténtica figura. Esperamos que la repita en nuestra plaza.

En cuanto a los novilleros, poco podemos decir: Antonio Galán lo hemos

visto recientemente por tierras sorjanas y es un buen torerito que cuando quiera puede dar el salto a las funciones con picadores; Raúl Aranda, según la Prensa de Zaragoza, donde ha toreado varias novilladas económicas, puede cuajar en su excelente torero. También en Alfaro, hace unos días, cortó orejas y salió a hombros.

Como tenemos confianza,

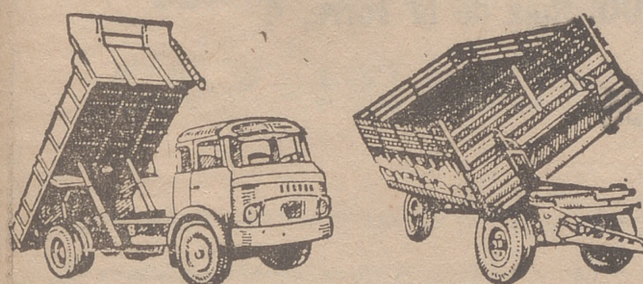
por experiencia comprobada, de la escrupulosa elección de los toros de nuestro empresario don César Moreno, ganadero y buen aficionado, esperamos un feliz resultado de esta feria, que ya cuenta con dos corridas de toros y una novillada y a la que todos debemos procurar dar el prestigio que la ciudad de Calahorra tiene y merece.

Juan J. Ochoa GARCIA

CONSTRUCCIONES METALICAS

FISA

FIDEL SAENZ



CAJAS VOLQUETES OLEOHIDRAULICOS
REMOLQUES — VEHICULOS TRACCION
MECANICA Y ANIMAL, CON
RUEDAS DE GOMA.

Transformación de camiones y
remolques de fijos a basculantes

Teléfono 341 CALAHORRA

HOSTAL SAN CRISTOBAL

(Frente a la Plaza de Toros)

Cra. Bilbao - Barcelona - Tlf. 496

CENSA

CENTRAL DE ENVASES, S. A.

Fabricación de envases metálicos en sus diferentes tamaños para
fábricas de conservas vegetales, pescados y toda clase de industrias.

TELEFONO 473.

APARTADO 16.

Vda. de Leopoldo Sáenz, S. L.

ALMACENES DE HIERROS

PERFILES DE TODAS CLASES



Teléfonos 72 y 541



Calahorra

ELECTRICIDAD - ELECTRODOMESTICOS - RADIO - TELEVISION

Alberto Martínez Martínez

Teléfonos:

Comercio y Domicilio: 66

Almacenes y Oficina: 217

Apartado 8

SAN ADRIAN (Navarra)

Sucursales:

CALAHORRA: Toriles, 14 - 17, Tel. 1609

ALFARO: Bordas, 13 - Tel. 191

AZAGRA: C. de Navarra, 29

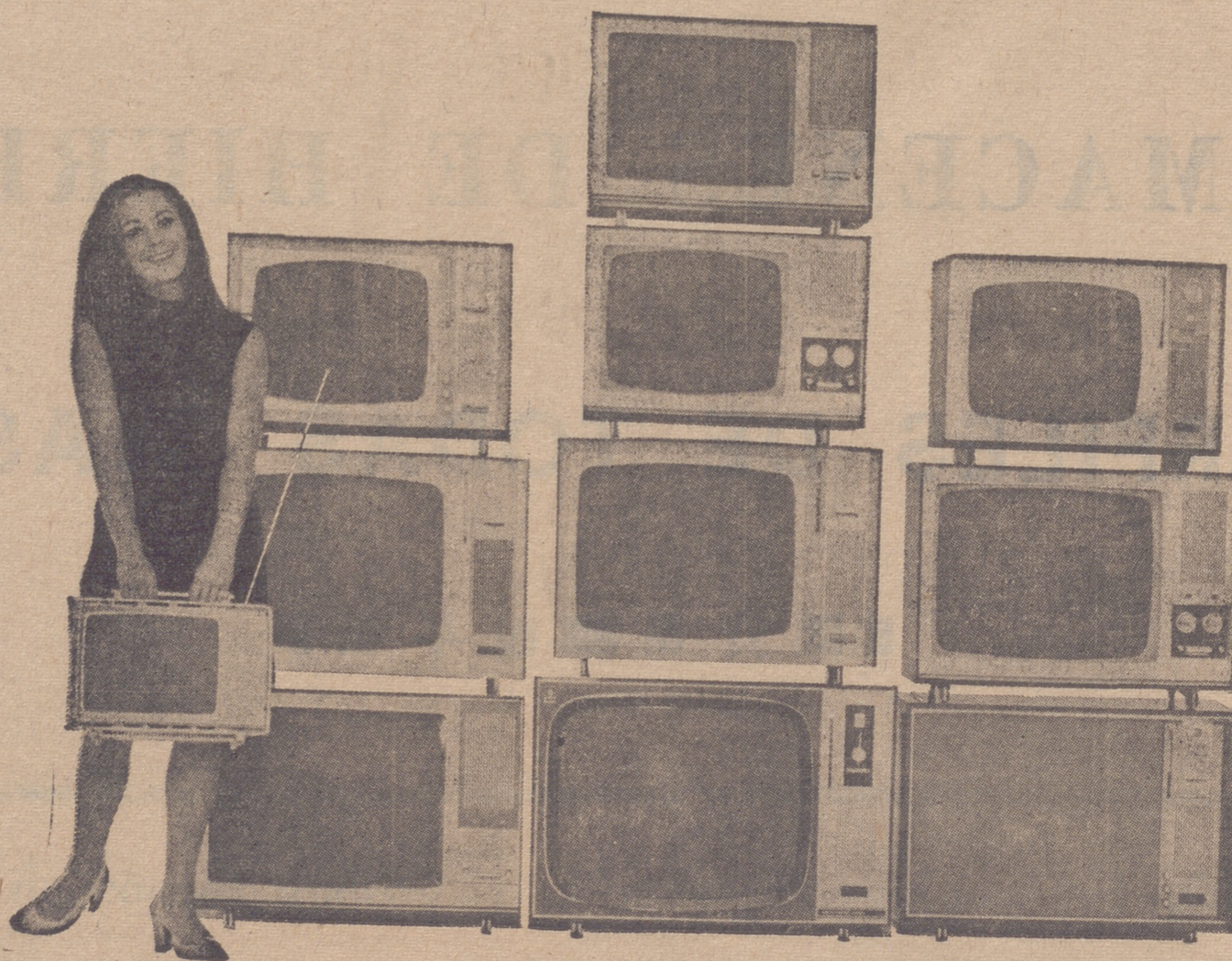
LERIN: Plaza de los Fueros - Tel. 75

ARNEDO: Ruiz de la Torre, 4

LODOSA

GAMA TELEVISORES

GENERAL  ELECTRICA
ESPAÑOLA





BRANDY FELIPE II
1795

**NO... NO ME CONFUNDO
BEBO COÑAC FELIPE II**

REPRESENTANTE: **DISTRIBUIDOR EN CALAHORRA:**
JOSE M. ECHEVARRIA **ANGEL VALORIA**
Licores por mayor
Teléfono 21-34-85. Logroño. Raón, 2. Teléfono 458.

MUEBLES GALARRETA

TEATRO, 2. CALAHORRA.

Les desea unas felices fiestas y aprovecha la ocasión para ofrecerles sus establecimientos de Pamplona, Miranda de Ebro y Nájera.

Casa Central: SUPERMERCADO DEL MUEBLE
QUEIPO DE LLANO, 9. LOGROÑO.

MUEBLES DECORACION GOMUR

(VICTOR MANUEL GORRITI)

DORMITORIOS * CUARTOS DE ESTAR * TRESILLOS * MUEBLES AUXILIARES
RECIBIDORES

GRAN EXPOSICION EN EL INTERIOR Y PLANTA BAJA

Mártires 11. - Teléfono 322. - CALAHORRA.

Cafetería - RASO - Bar

DESEA A TODOS FELICES FIESTAS

CAFE - HELADOS - APERITIVOS

Teléfono 194

Rótulos luminosos Electro Fluorescencia Riojana

Fábricas en: **MADRID, PAMPLONA, AVDA. DE BAILÉN, 6**
VITORIA y LOGROÑO TELEFONO 21 49 44
DELEGADO DE VENTAS:
Teléfono, 214285

Para realizar trabajos

PROPIOS DE PERSONAL FEMENINO, precisamos chicas jóvenes que tengan interés en ganar una buena retribución semanal. La jornada es continuada de 7 a 15, y los desplazamientos a fábrica y regreso se realizarán en autobús de la empresa. Informa: Oficina de Colocación, Ref. 15.578.



LOPEZ

MAQUINAS DE ESCRIBIR, SUMAR Y CALCULAR. MOBILIARIO PARA OFICINAS. CAJAS DE CAUDALES. PERFILES RANURADOS PARA ESTANTERIAS. MAQUINAS DE ALQUILER. ABONOS DE LIMPIEZA. FOTOCOPIAS EN EL ACTO

Paseo del Generalísimo, 26 y 28. Telf 752.

CALAHORRA (Logroño)

ESPECIALIDADES EN CALENTADORES A GAS FAGOR

hornillos, estufas, cocinas, frigoríficos, muebles metálicos

y todos los artículos

FAGOR

Cuesta del Río, 11

Teléfono 522

CALAHORRA

TODO CALAHORRA EN EL DISPARO DEL COHETE



Relieve singular ha tenido el comienzo de las fiestas calahorranas. Este año se sumaban al habitual desfile de la Peña, de una parte, el "lunch" que el Ayuntamiento dispuso para la reina y su corte en los salones del Ayuntamiento, tras el disparo del cohete. Y, por otro lado, la presencia de "Miss Turista" y "Familia Turista" 1969, nombradas la madrugada anterior en simpática y animada verbena, que concentró a toda la ciudad en la piscina, a pesar de la frialdad de la noche.

Las doce en punto, y ya la reina y sus damas están presentes en la Casa Consistorial, con la impaciencia natural de la edad y del momento. El señor alcalde se acerca al balcón. Los cohetes esperan. Sale a relucir la mecha, de castizo mechero a la antigua, y estalla en el aire el zambombazo. Aplausos y ovación en la plaza, repleta de público, donde abunda el género infantil, tan amigo de todos los ritos. A continuación se sirve un vino, en el que están presentes autoridades, corte de honor y los turistas homenajeados. Aprovechamos para entablar conversación con los Martínez Galarza, matrimonio y dos hijas saladas de nueve y once años, Iciar y Amaya, bilbainos, pero con largas estancias en la Rioja Baja. También conocemos a Mara Martínez, otra gambosa bilbaina de 22 años, que lleva su título con alegría y dinamismo.

Un breve pero emotivo acto en el salón de sesiones. Se trata de ofrecer un ob-

sequio a reina y damas por parte del alcalde. El acto se complementa con una simbólica colocación a Conchita Antoñanzas de su magnífica corona, que quedará después de las fiestas en el Ayuntamiento, en espera de otro año de elección y coronación.

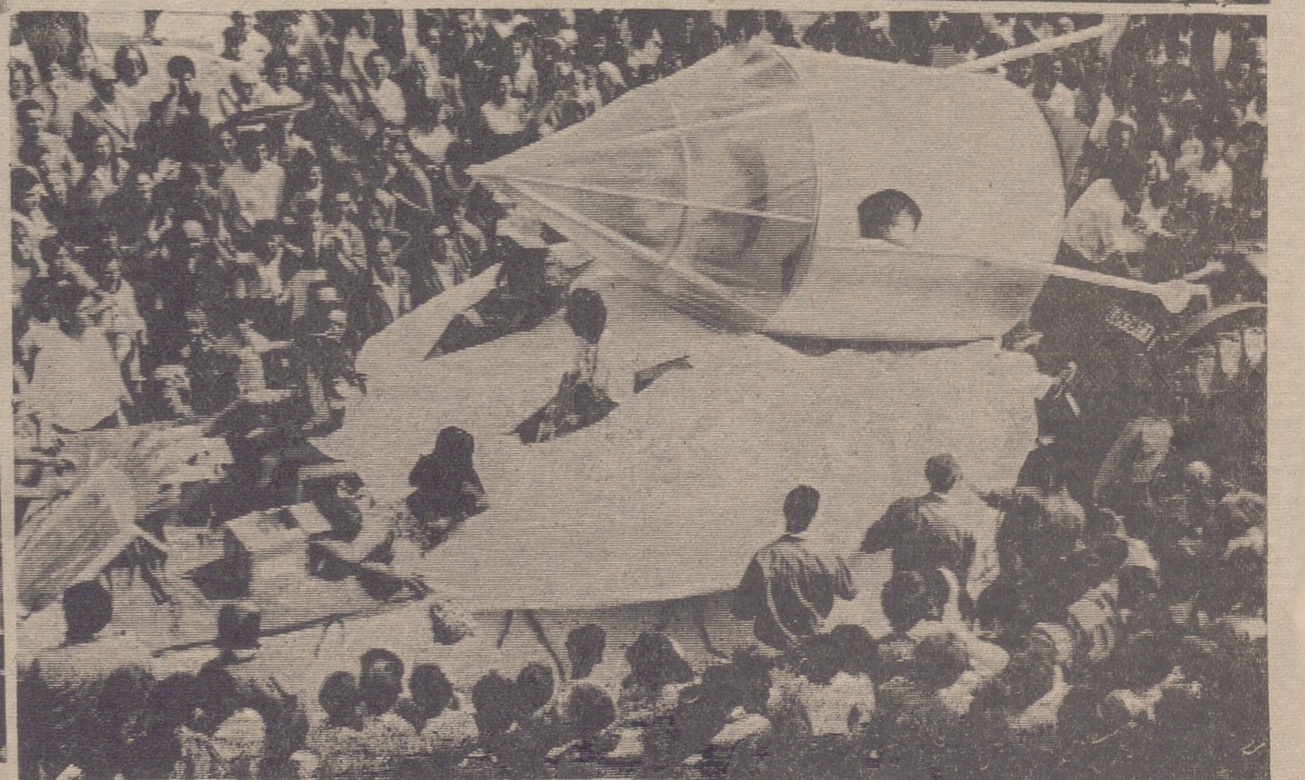
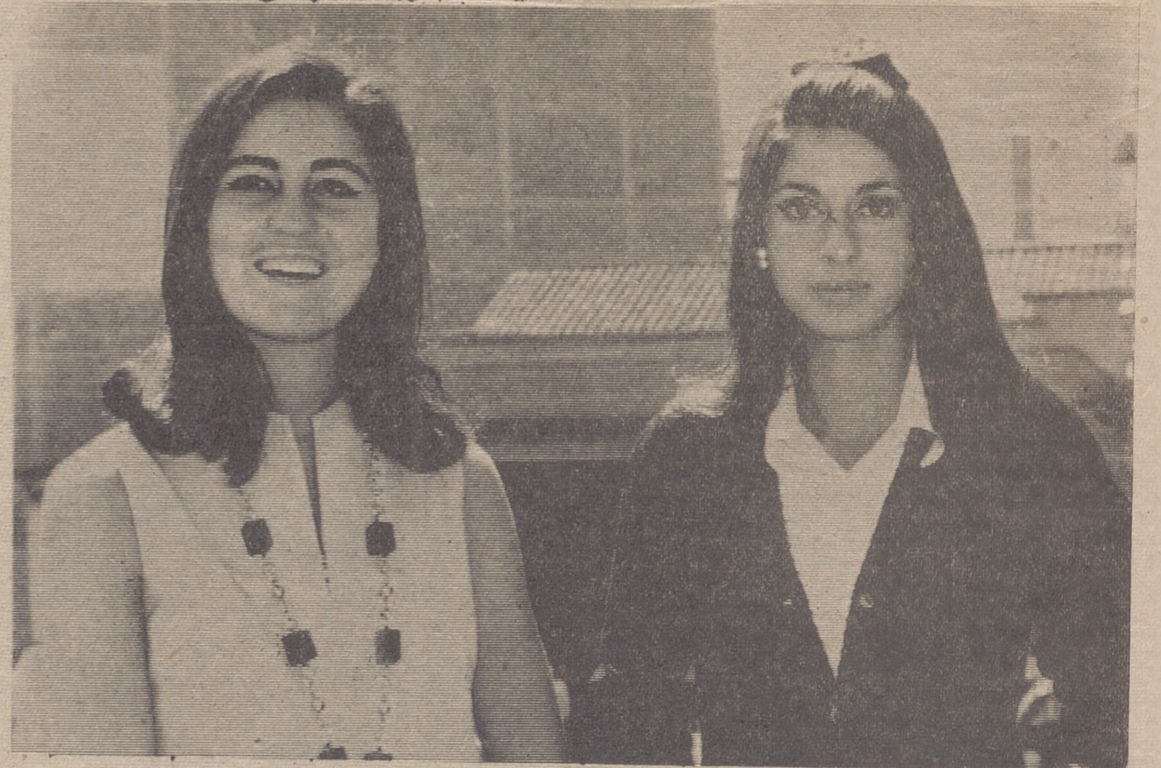
Mientras tanto, en la calle ha tenido lugar el imprescindible y tradicional desfile de la Peña "Philips" con su carroza. Como siempre, la juventud calahorrana ha dado en el clavo de la actualidad. La carroza representa un proyectil espacial, con el morro apuntando al cielo, y sus astro-

nautas —un poco en chunga— ubicados en el interior. Todo el pueblo les sigue a lo largo de la calle, rodeando y apretándose sin descanso. Detrás del proyectil la carroza lleva un grupo de muchachas calahorranas, varias de ellas vestidas con el traje de "india" de puro "western" americano. Precisamente, una de las chicas así disfrazadas, bellamente disfrazadas por cierto, es la hermana pequeña de la reina, María Pilar.

Después del desfile, nos hemos echado a la calle. El ambiente, todavía sin caldear, huele ya a encierros, a zurracapote, a canaja en

rama y chulefas al sarmiento. Nos hemos dirigido al "cuarto" de los peñistas, montado con el gusto que ya conocíamos por ediciones anteriores, en una bodega antigua de la ciudad. A la vuelta, vemos las primeras cuadrillas haciendo la rueda, los primeros chavillos vestidos a la riojana, el indice, en suma, del jorgorio que ya está metido, y metido a gusto, en el corazón de cada vecino de la Ciudad de los Mártires.

A divertirse tocan. Ya se ha roto el maleficio. Y la fiesta nos espera.



OLYMPIA

La máquina de escribir fabricada en ALEMANIA de mayor venta en el mundo

Única Agencia oficial para Logroño y provincia, Jorge Vigón, 13 Tel. 211212

PEYMAN, S. L.